

# Arriba

Madrid, jueves 12 diciembre de 1963



## METRO A LA CIUDAD LINEAL

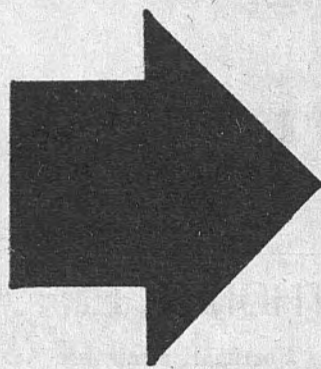
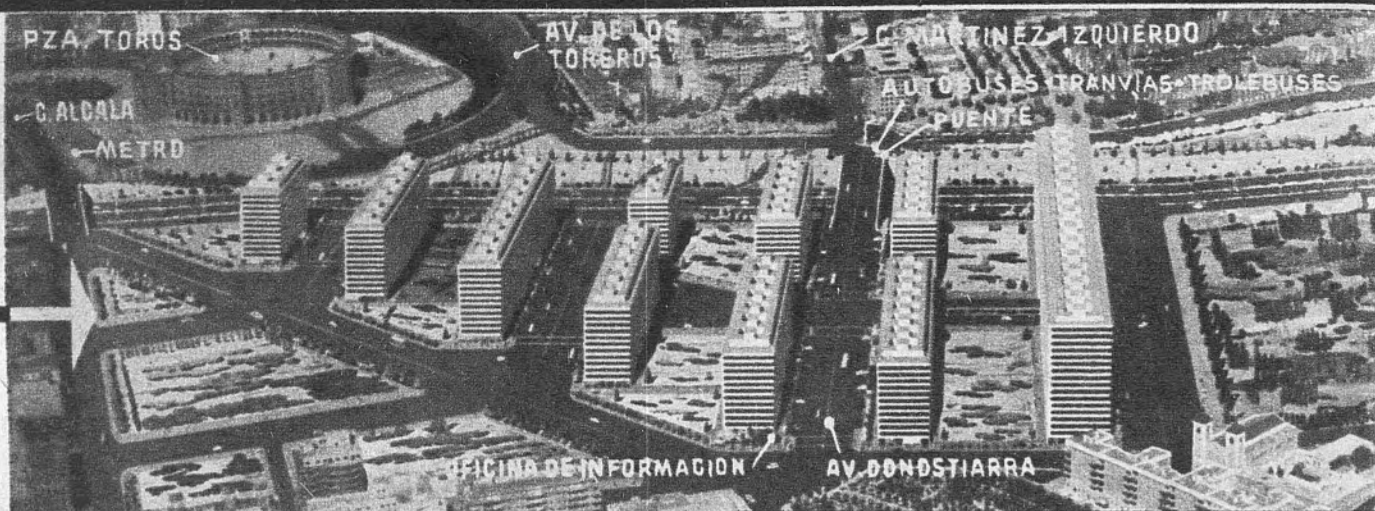
Están ya montadas las estaciones de la prolongación de la línea del Metro que llega a la zona este de Madrid. Para atender las necesidades de las numerosas familias que habitan los nuevos barrios, el Metro ha crecido y se encuentra casi a punto de servicio. En la carretera de Aragón, justo en el cruce con la Ciudad Lineal, donde se alza la Cruz de los Caídos, se ha abierto ya una boca más de la línea de Ventas, y que es prometedora señal de un servicio próximo. (Alcoba.)

Ayuntamiento de Madrid

Hallará el **PISO, APARTAMENTO** para oficinas o **TIENDA** deseada

# en la AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION

Propietario: JOSE BANUS



**Apartamentos:** entrada **34.300** ptas. y **22.800** aplazadas, resto **725** ptas. al mes, durante **10** años.

**Pisos:** con **GRANDES FACILIDADES**

**Tiendas:** desembolso inicial **77.000** y **52.000** ptas. mensualidad **1.200** ptas. durante **10** años.

**COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS:** 3 líneas de autobuses - 2 líneas de trolebuses - 2 líneas de tranvías y metro.

• **AUTOBUSES:** desde CIBELES (Correos fachada calle Montalbán) n.º 28 desde CIBELES (fachada principal de Correos). Desde GOYA (Narváez-Felipe II) n.º 21 desde ROSALES.

• **TROLEBUSES:** n.º 103 desde el PALACIO DE ORIENTE (Mayor-Bailén) n.º 108 desde PUERTA DEL SOL (entre la calle Alcalá y Carrera de San Jerónimo).

• **TRANVIAS:** n.º 5 y 12 desde PLAZA TOROS DE VENTAS.

• **METRO:** metro de VENTAS.

• Sólida y esmerada construcción, a base de estructuras de hormigón armado y materiales de calidad • Magnífica inversión de capital (**14%** **NETO**) alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL • Exención total derechos reales en la escritura de compra y **90%** contribuciones • **100.000 m.²** de parques y jardines.



A 700 METROS DEL METRO DE VALDEACEDERAS

# BARRIO del PILAR

Propietario: JOSE BANUS

## PISOS

todas superficies con amplias terrazas

**Pisos:** **26.000** ptas. de **ENTRADA UNICA** + **24.000** ptas. aplazadas. Resto con grandes facilidades hasta **10** y **30** años. **TIENDAS** de todas superficies desde **46.000** y **31.000** pts. de desembolso. Mensualidad **800** pts. durante **10** años

**COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS:** METRO Y TRANVIAS. AUTOBUSES desde la estación del Metro de Valdeacederas, al BARRIO DEL PILAR.

**INFORMACION - OFICINA CENTRAL:** Monte Esquinza, 4-2º De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche excepto sábados tarde. • **EN LA AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION:** Av Donostiarra, 26 (entrada por el Puente del Calero, detrás de la Plaza de Toros de Ventas). De 10 mañana a 8 tarde.

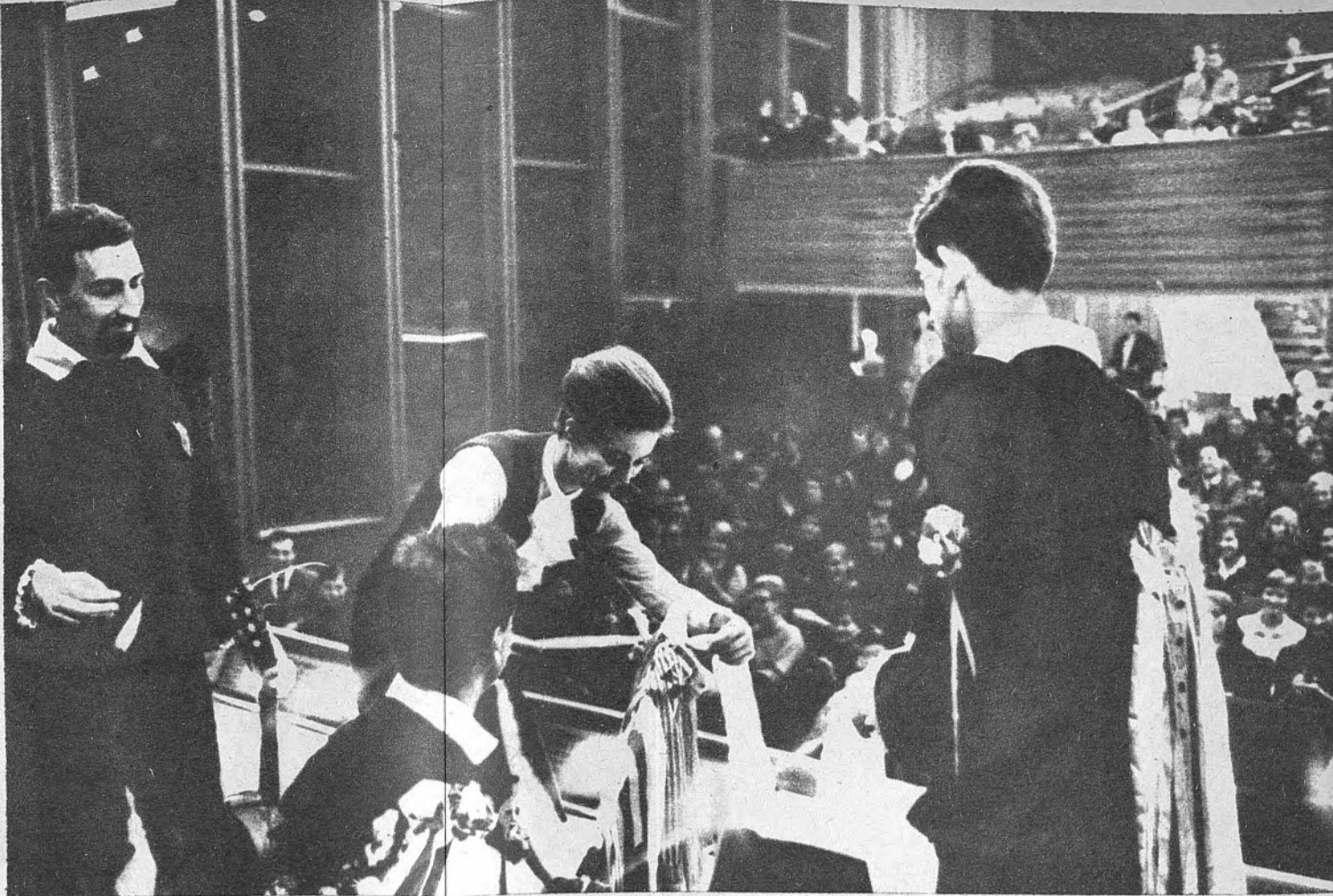
**EN EL BARRIO DEL PILAR:** Final de la calle Capitán Blanco Argibay (entrada provisional frente al número 328 de la calle Bravo Murillo). Servicio permanente de 9 mañana a 8 tarde.

SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS EN LOS RESPECTIVOS BARRIOS



### EL COCHE SE FUE AL TEJADO

La señora Black de Alnes, que conducía ese automóvil en Escocia, se despistó y el coche se salió de la vía. El resultado del accidente puede advertirse en la fotografía. El vehículo saltó al tejado de la casa, lo destruyó y quedó en esa extraña postura. Dos vecinos contemplan el desastre. (Europa.)



### LA TUNA DE BARCELONA, EN ALEMANIA

Las capas, las cintas de colores y la juvenil alegría de las Tunas también hacen turismo. La Tuna de la Universidad de Barcelona se encuentra actualmente en Alemania. La señorita Ingrid Eller, presidente segundo de la Comisión General de Estudiantes de la Escuela Superior de Pedagogía de Bonn, coloca una cinta más en la bandera de la Tuna. (Fotografía Fiel.)



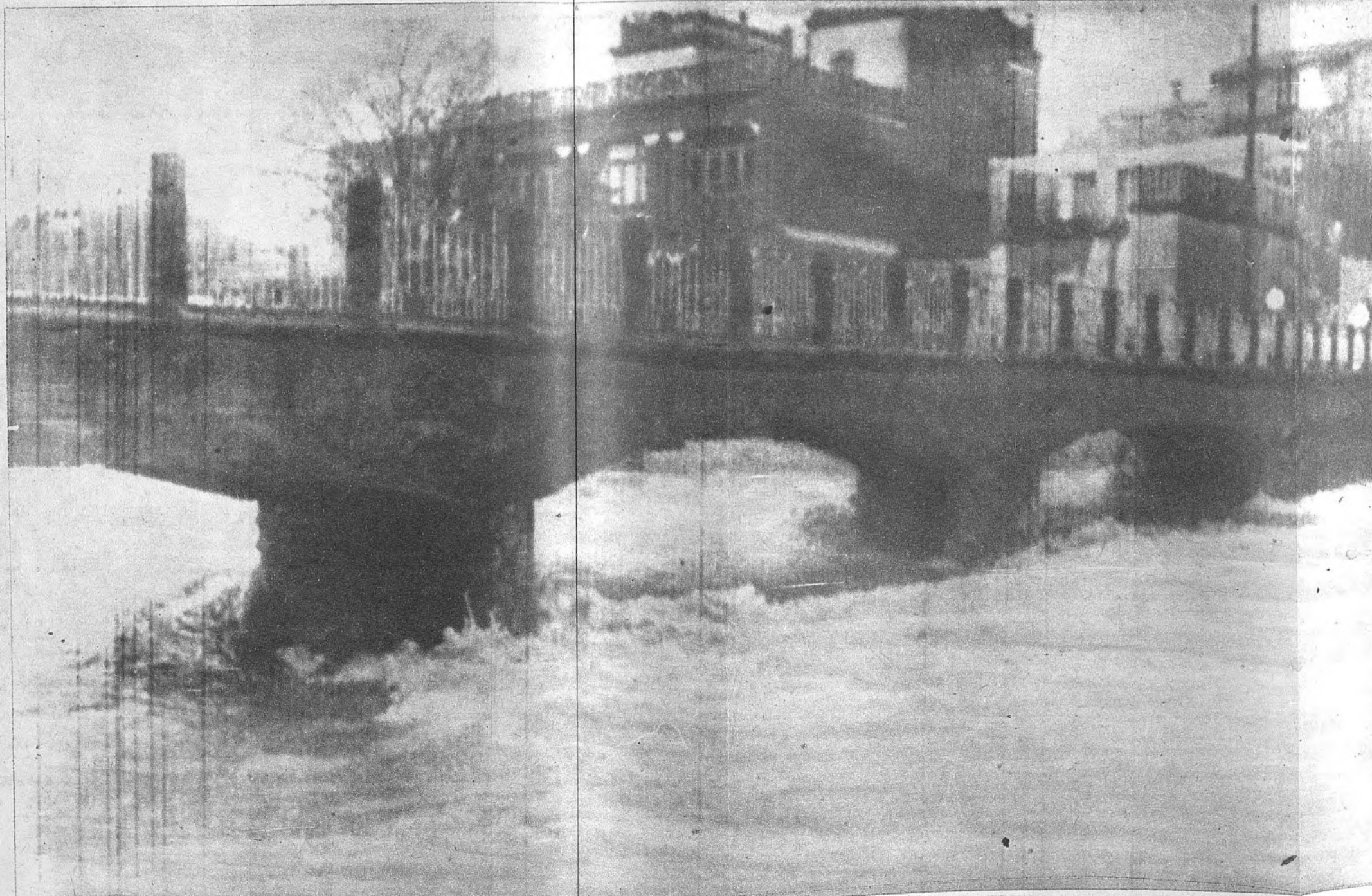
### THOMAZ EN LA EMBAJADA DE ESPAÑA

El Presidente de Portugal, almirante Americo Thomaz, ha recibido un homenaje en la Embajada de España en Lisboa, ofrecido por los señores de Ibañe y Martín. Americo Thomaz y su esposa, a su llegada al palacio de Palhavá. El embajador español hizo extensivo el homenaje al pueblo portugués. (Fiel.)



### CONFERENCIA DE DOM JUSTO

El abad mitrado de la Basílica del Valle de los Caídos, dom Justo Pérez de Urbel, durante su conferencia en el Centro Asturiano sobre el tema «La "Mater et Magistra" y el campo español». (Contreras.)



### CRECIDA DEL OÑAR A SU PASO POR GERONA

Otra vez han vuelto a subir, alarmantemente, las aguas del río Oñar a su paso por la ciudad de Gerona. Bajo uno de los puentes el agua, turbulenta, ofrecía este aspecto, a sólo medio metro de los ojos. La gran crecida del río ha sido debida al temporal de lluvia persistente que viene padeciendo la comarca. Las últimas noticias, sin embargo, anuncian que el tiempo tiende a mejorar y que ha cesado de llover, aminorando el temporal. Estas son las vísperas de la inminencia del invierno astronómico. (Telefoto Cifra.)



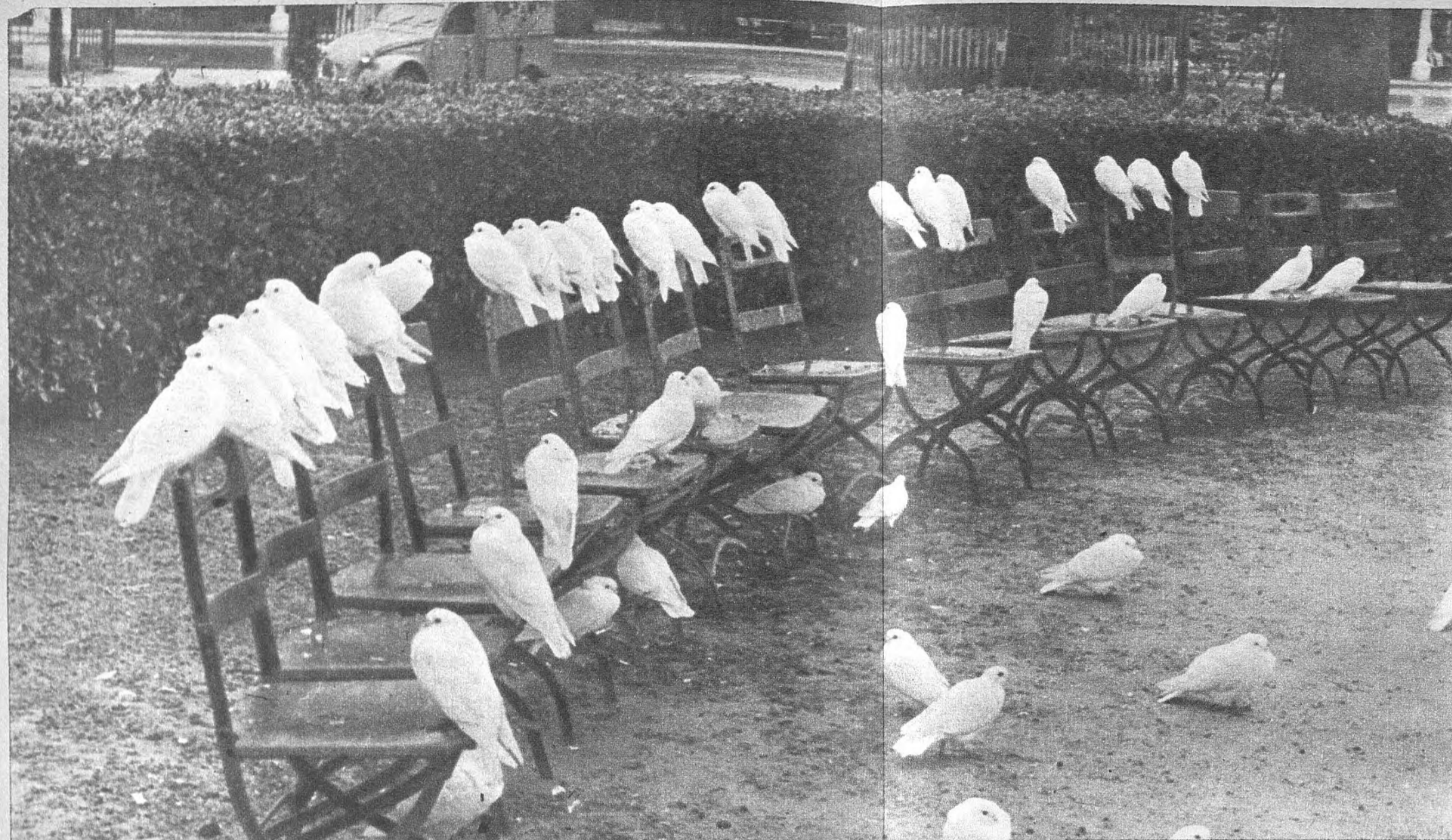
### NOBEL DE LA PAZ

Leopold Boissier, John Macaulay y Linus Pauling. Premios Nobel de la paz 1963 y 1962 en un acto celebrado en Oslo, reciben la felicitación del Rey Olaf y del príncipe heredero noruego. (Cifra.)



### GALVAO EN LA ONU

El capitán pirata Enrique Galvao, a cuyo mando corrió el secuestro del navío portugués «Santa Maria», compareció ante el cuarto Comité de las Naciones Unidas. Galvao, fumando un puro en los pasillos de la ONU. (Telefoto Cifra.)



### CASI UN PENTAGRAMA DE PALOMAS

Sevilla, la alegre Sevilla, soporta el régimen de lluvias de casi toda España y la humedad y el tiempo desapacible afectan un tanto su fisonomía. El parque de María Luisa, donde en primavera nace el aroma del azahar y las palomas alborotan, está desierto, con las sillas vacías y las mismas palomas encogidas, arrebujadas en sí mismas. Alineadas sobre los respaldos, posadas en los asientos, quietas en el suelo, esperan la llegada del amigo sol. (Europa.)

UNA PELÍCULA FRESQUITA,  
SABROSA Y BURBUJEANTE  
COMO UNA COPA DE CHAMPAN

## CINE GRAN VIA

HOY, JUEVES, ESTRENO

LISELOTTE PULVER  
ALBERTO DE MENDOZA  
MARTIN HELD  
MANOLO MORAN  
JUANJO MENENDEZ  
GILA  
MARIANO AZAÑA  
VENANCIO MURO

UNA  
CHICA  
casi  
FORMAL



DIRECTOR  
LADISLAO VAJDA

EASTMANCOLOR



### AUDIENCIAS EN EL PALACIO DE EL PARDO

De las audiencias que se celebraron ayer en el Palacio de El Pardo ofrecemos, sobre estas líneas, la visita al Caudillo del Premio Nobel de Química, doctor Adolf Butenandt, acompañado del Ministro de Educación Nacional, y la de Pilar Primo de Rivera, miembro de la Asamblea de la Cruz Roja Española, que entregó al Jefe del Estado la primera Medalla de Socorrismo. Bajo estas líneas, Franco con el ex canciller alemán Franz von Papen. (Contreras.)



lbrigo, e

LA

Las mu-  
tiones de  
como tod-  
para las  
ción y p-  
las Navid-  
señalados  
res y ade-  
Por de-  
que su p-  
ocasiones  
Nochevie-  
des de go-  
en lo que  
ría impo-  
conjuntos  
llajes de  
Esa lis-  
dibles pa-  
por fin, e-  
cuál. ¡Le-  
Subrayad-  
y hogare-  
circunsta-  
Determin-  
fin de ele-  
y bailes  
nados mi-  
vando las  
Ensayas  
peinado,  
los días  
—del cal-  
Tener  
ningún in-  
traso del  
nervios o  
milia y  
Saber  
de corto-  
a su lado  
do perso-



*Abrijo, en color verde esmeralda, modelo de Jean Patou, y a su lado, el vestido del mismo conjunto, muy a propósito para cena festiva familiar. Para terminar, un tocado que exige la moda de hoy. Rejilla para fiesta, hecha por Wolloch, para la colección de Jacques Estereal*

## LA ELEGANCIA PARA ESTE MES

Las mujeres a quienes les tienen sin cuidado las cuestiones de la elegancia también van a participar este mes, como todos los años, en los preparativos de sus atavíos para las grandes fiestas. Su importancia reclama atención y parsimonia; que los trajes, los accesorios para las Navidades no son, no pueden ser los de otros días señalados, sino conjuntos y ornamentos muy particulares y adecuados a las solemnidades que se avecinan.

Por de pronto, la mujer tiene que vestir de manera que su presencia tenga relieve extraordinario en varias ocasiones, durante varios días: Nochebuena, Navidad, Nochevieja, Año Nuevo y Reyes son muchas oportunidades de gozo familiar como para que pasen inadvertidas en lo que se refiere a la elegancia. Y, naturalmente, sería imposible dejar al azar la elección de los vestidos, conjuntos, abrigos, joyas, peinados y hasta los maquillajes de estos días de venturas.

Esa lista donde la mujer anota sus quehaceres ineludibles para cumplirlos sin desquite posible va a referirse, por fin, en los días que faltan hasta las Navidades, a cada cuál. ¡La interesada entra en la famosa lista casera! Subrayado en ella: Concretar las actividades familiares y hogareñas de la mujer en las Navidades. (Para cada circunstancia su vestido.)

Determinar de qué dispone usted y cómo le sienta (a fin de elegir los conjuntos más rutilantes para las cenas y bailes fuera de casa, y con ellos poder lucir los peinados más novedosos, extremados y deslumbrantes, llevando las joyas mejores que posea).

Ensayar un pequeño cambio en su guardarropa, en su peinado, en su maquillaje de fiesta, osando adoptar, para los días alegres de las Navidades, el «quid» de moda —del calzado, del cabello, del vestido...

Tener todo a punto con mucha antelación, para que ningún imprevisto pueda turbar la paz hogareña (el retraso del modista o de la costurera, que tanto altera los nervios cuando otras actividades que conciernen a la familia y a sus amistades la reclaman...).

Saber cómo irán vestidas sus amigas (si de largo, si de corto) en las fiestas en que tenga usted que aparecer a su lado, única forma de poder decidir sobre su atuendo personal —de modo que no trate usted de significarse

demasiado, lo que está en desacuerdo con la auténtica elegancia.

Desligar los trabajos que le incumben en los días de las fiestas navideñas del quehacer entrañable, ineludible también, de su manera de engalanarse en ellas.

Buscar el distintivo personal particular, de fiesta, sin que tome usted con él el aspecto de un trozo de árbol de Navidad. (¡Sería deplorable!)

Recordar hasta en las ocasiones de la Nochevieja los más elementales signos de la verdadera elegancia. (¡No aparecer con joyas y traje bordado sólo porque sea la noche más rutilante del año!...)

Los abrigos de gala de este año son ricos: de materias refinadas (los cortos). O bien, de materias muy rústicas («tweeds» gruesos, bordados), ¡los abrigos largos de gala y muchos trajes de noche sin vuelo, largos!

Las pelizos a la moda (por el derecho, de raso natural, o de brocados), con sus pieles lujosas, son las más adecuadas para las fiestas de fin de año.

Los zapatos de tacón se llevarán quizá únicamente en estas solemnes fiestas (luego, el tacón pasa a la reserva, ya que la moda impone el «zapato bajo»).

Los tocados de noche menos vulgarizados quizá sean esos bonetes pequeños, gentiles, que consisten en una red de tramo ancho hecha de pedrerías (de las mismas piedras talladas tirolesas de que tanto usa y abusa la bisutería actual). Son redcillas medievales que han vuelto a la moda actual.

Dichos graciosos tocados de festejo pueden hacerse en casa. Pero, ¡cuidado!, los colores de las piedras deben ser armoniosos, al menos (evite usted, le amalgama multicolor). El bonete de su amiga no sirve para usted, siendo las medidas de la cabeza de la portadora indispensables, para que quede ceñido una vez puesto.

Ya sabemos lo que están pensando ustedes: estrenar el distintivo de moda de estas fiestas. Pero las pestañas postizas, créanme, hay que ponérselas antes de la ocasión en que se van a llevar, único modo de aprender su manejo, y de abrir y cerrar los ojos con la naturalidad habitual.

J. S.

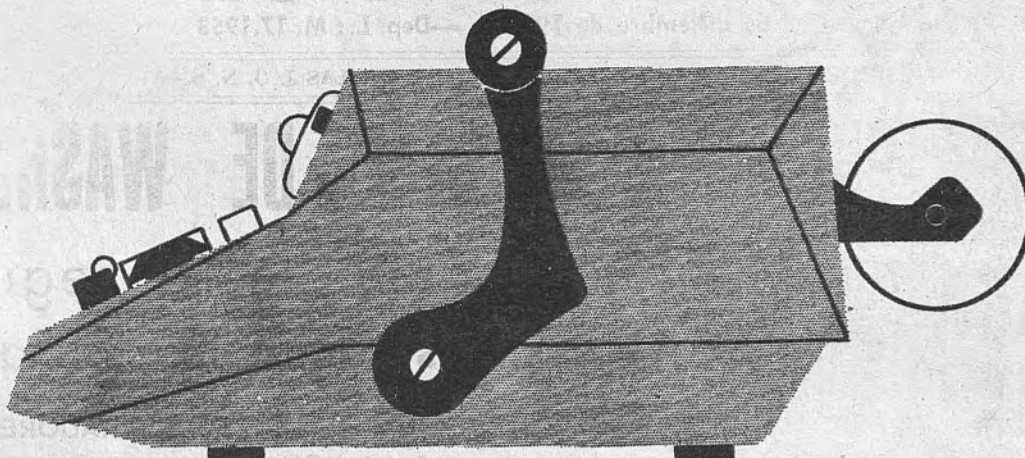
(Modelos exclusivos. Prohibida su reproducción.)



**Hace un año...**

**la sumadora impresora manual**

**RESTYSUMA 20**

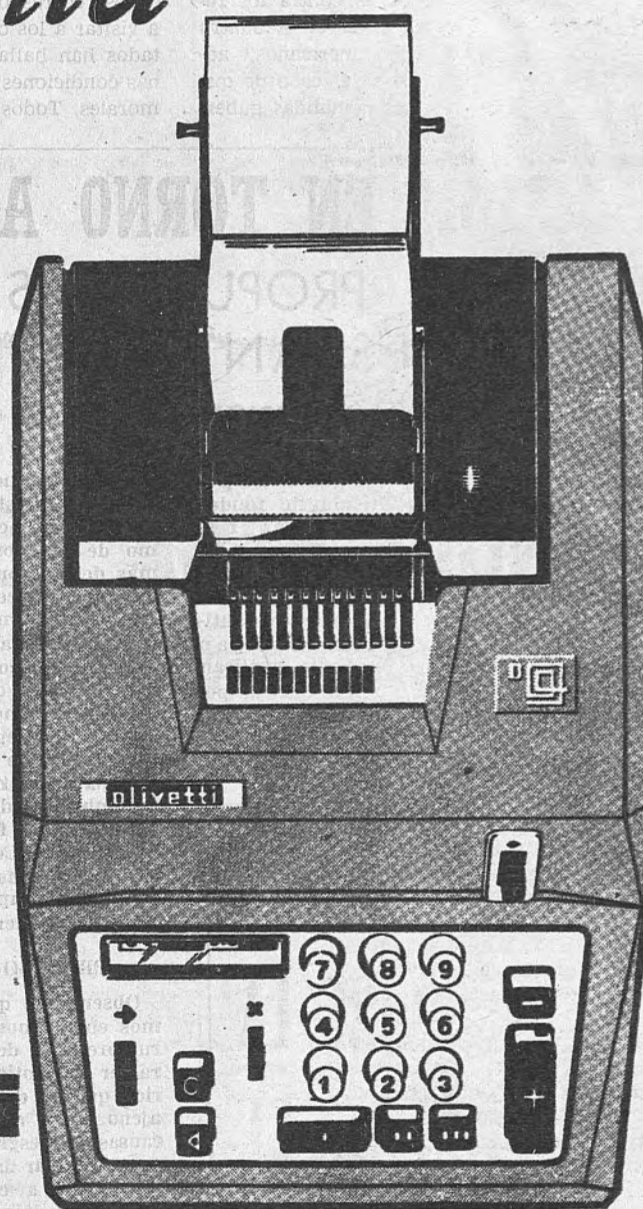


**Ahora...**

**la misma máquina con funcionamiento eléctrico, modelo**

*Quanta*

Suma, resta,  
da el saldo negativo,  
multiplica por sumas sucesivas  
imprimiendo los términos  
y resultados de cada operación.  
Es la sumadora para la tienda,  
la agencia, la oficina,  
el comerciante, el artesano.



**olivetti**

Ref. 63/110

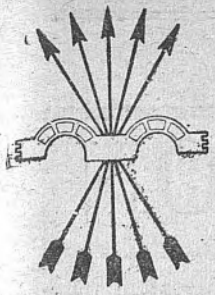
**COMERCIAL MECANOGRAFICA, S. A. - Avenida de José Antonio, 30 - MADRID (13)**

CONCESIONARIOS DE VENTA EN TODA ESPAÑA  
ZONA CENTRO

Albacete: LUIS SODA FRANCO - Tesifonte Gallego, 18  
Avila: FELIX ALONSO SANCHO - San Segundo, 15  
Burgos: JOSE M.<sup>a</sup> GIRIBET - Plaza Alonso Martínez, 7  
Zona Oriental - FERNANDO NAVARRETE  
Ciudad Real { Seis de Junio, 34 - VALDEPEÑAS  
Zona Occidental - EXCLUSIVAS MARTINEZ  
Plaza Generalísimo, 23 - CIUDAD REAL

Cáceres: RICARDO RODRIGUEZ ESTECHA - San Antón, 30  
Cuenca: JOSE ANTONIO JOVER - División Azul, 3  
Guadalajara: GREGORIO LIRON - Generalísimo, 28  
Salamanca: DELEGACION - Av. Generalísimo Franco, 47  
Segovia: ALBERTO GONZALEZ GOMEZ - San Francisco, 23  
Soria: JESUS ZAPATA - Claustro, 3  
Toledo: DELEGACION - Sillería, 13

Ayuntamiento de Madrid



# Arriba

Núm. 9.690.—II época.—Madrid, jueves 12 de diciembre de 1963 —Dep. L.: M. 17.1958

¿Quiere ver bien?



**ULLOA OPTICO**

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—AV. GENERALISIMO, 142.— Teléfonos 235 06 40 y 235 22 40.—2,00 PESETAS

## PERON PUEDE REGRESAR A SU PAIS

Así lo ha manifestado el Presidente de Argentina

«YO NO LE HE ECHADO», DIJO EL DOCTOR ILLIA

(Pág. 9)

## PROTESTA OFICIAL DE WASHINGTON ANTE BOLIVIA

Hace responsable de la seguridad de los cuatro norteamericanos secuestrados al Gobierno de La Paz

ESTE HA LANZADO UN ULTIMATUM A LOS SECUESTRADORES Y HA ENVIADO MILLARES DE SOLDADOS A LA ZONA DONDE OPERAN LOS REBELDES

WASHINGTON.—El Gobierno de los Estados Unidos ha presentado oficialmente una protesta ante Bolivia por el secuestro de cuatro ciudadanos norteamericanos en aquel país.

Un portavoz del departamento de Estado ha manifestado a este respecto que en la nota "ad hoc", entregada en el ministerio de Relaciones Exteriores de Bolivia, se mantiene que el Gobierno de La Paz es plenamente responsable de la seguridad de los cuatro ciudadanos estadounidenses, que fueron ilegalmente detenidos el viernes último.

El representante de la Cancillería norteamericana ha agregado que los Estados Unidos reconocen, al mismo tiempo, que el Gobierno boliviano está haciendo "un gran esfuerzo" para conseguir la libertad de estos cuatro hombres. (Efe.)

### Ultimátum del Gobierno boliviano a los secuestradores

LA PAZ.—El Gobierno boliviano ha lanzado un ultimátum de cuarenta y ocho horas contra los rebeldes que secuestraron a cuatro ciudadanos norteamericanos, advirtiéndoles que en el caso de que no accedan a las demandas gubernamentales serán obligados a ello por la acción militar.

Los corresponsales autorizados a visitar a los cuatro hombres raptados han hallado a éstos en buenas condiciones, tanto físicas como morales. Todos ellos están recluidos en una biblioteca de Catavi durmiendo en el suelo sobre unos colchones.

Sus raptos les alimentan—al parecer bien—y les han dado juegos de ajedrez, dados y cartas para que pasen el tiempo.

Aunque los americanos se encuentran muy calmados, uno de los raptados, un holandés, se encuentra muy furioso. Cornelius Bloot exclama:

«Yo soy amigo de este pueblo. ¿Por qué han cometido con nosotros este ultraje?»

Dieciséis bolivianos también detenidos en rehenes han sido puestos en un lugar separado de los extranjeros. Los tres canadienses que viven en Catavi no han sido confinados, si bien se les ha advertido que no abandonen la ciudad.

El Gobierno ha movilizado unos 4.000 hombres durante esta semana en la región. Al mismo tiempo se anuncia que fuertes contingentes de campesinos armados avanzan desde el valle de Cochabamba para reunirse con las fuerzas leales al Gobierno que guardan el centro minero. (Efe.)

### Atentado contra el ministro boliviano de Trabajo

LA PAZ.—Una carga de dinamita ha hecho explosión ante la casa del ministro boliviano de Trabajo, Aníbal Aguilar. El atentado no causó ninguna víctima ni daños.

El propio ministro puso en fuga a sus asaltantes haciendo uso de una metralleta contra ellos inmediatamente después de la explosión. (Efe.)

## MAXIMA TENSION EN TORNO AL MERCADO COMUN

BONN HARA UNA PROPUESTA SOBRE EL PRECIO DE LOS CEREALES ANTES DE FIN DE AÑO

EN PARIS EXISTE LA IMPRESION DE QUE DE GAULLE NO CEDERA

PARIS. (De nuestro corresponsal.)—«El Plan Mansholt, para establecer un precio común de cereales, parece muerto antes de haber entrado en discusión. La Europa de "los seis" va a la dislocación. El fracaso del Mercado Común agrícola, si se produce en Bruselas, arrastrará el del Mercado Común industrial. La CECA y el EURATOM no escaparán mucho tiempo al hundimiento general».

Con estas palabras juzgan en París la situación; en una de las últimas ediciones de anoche, un diario de la capital preguntábase por medio de su artículo de fondo: «¿Europa está en la agonía?» Y la respuesta no confesada, pero sí temida, afirmaba todo lo peor que se presupone.

Naturalmente, los más combativos, aquellos que no se dejan arrollar por el desaliento, explican que aún quedan veinte días de posible discusión, durante cuyo tiempo cosas más difíciles y complicadas pudieron arreglarse, pero el hecho de que la mayoría de los países interesados ni siquiera envían los ministros responsables a la discusión, acaba con el optimismo de muchos. Pero el síntoma más descorazonador es la obstinación que parece orientar la actitud de los Gobiernos: «De Gaulle no cederá», afirman los franceses que alardean de conocer las intenciones del Jefe del Estado, y, por otra parte, añaden que si el Presidente de la República prolongó un día más de lo previsto su fin de semana en el tranquilo refugio de Colombey les deux Eglises fue para estudiar a fondo el expediente del Mercado Común e incluso para calcular las consecuencias de una posible ruptura, como resultado del desacuerdo en Bruselas.

Proceso evolutivo. Observando que nos desenvolvemos en un mundo de supuestos y rumores, no debe adjudicarse carácter de noticia a los comentarios que se difunden, pero no es ajeno a la realidad analizar las causas que esgrimen los franceses para explicar la situación: «Todo esto viene a consecuencia de la actividad británica», afirman clara y llanamente, e incluso «Le Monde» de esta versión: «A raíz del fracaso de la entrada de Gran Bretaña en el Mercado Común, los del norte del canal de la Mancha trabajaron para aislar Francia de sus "partenaires". El señor Macmillan fue a Italia, y belgas y holandeses demostraron claramente de qué lado están sus simpatías. La presencia del canciller Adenauer impidió que la República Federal tomara netamente posición, pero el hombre que le ha sucedido se declaró siempre partidario convencido de la adhesión de Gran Bretaña.» Así queda explicado el proceso evolutivo de la situación y más claro aún si retenemos esta frase del comunicado oficial que dieron en Londres, después de la visita del titular del Foreign Office a Bonn: «Nunca las relaciones anglo-alemanas fueron tan buenas.»

¿Qué puede ocurrir si la Europa de "los seis" muriera con el año? «Si nuestros aliados no quieren más Mercado Común (aseguran que piensa el general De Gaulle), este capítulo entrará en la larga lista de la historia en la que se anotan las ocasiones perdidas.» Pero no se reduce el problema a

(Continúa en la página 8.)

## DISCREPANCIAS ENTRE LONDRES Y BONN SOBRE LA DEFENSA DE OCCIDENTE

DESACUERDO:

- Sistema de evitar ataques por sorpresa
- Fuerza atómica multilateral de la OTAN
- Gastos del Ejército británico en Alemania

(Pág. 10)

## LA SITUACION

La inesperada reunión del Presidente De Gaulle con el primer ministro Pompidou para tratar del punto muerto a que se ha llegado entre Francia y Alemania sobre las negociaciones de Bruselas constituye una señal de la gravedad de la crisis abierta en la organización económica de Europa.

De Gaulle había advertido seriamente el 29 de julio que la Comunidad de los «Seis» podía desintegrarse si los miembros no conseguían llegar antes de fin de año a un acuerdo sobre la política agrícola común. Esta advertencia fue repetida ahora en Bruselas por el ministro francés de Agricultura, Pisani, en razón de la divergencia de opiniones entre París y Bonn sobre el «plan Mansholt». Como se sabe, este plan propone la uniformidad de precios de productos agrícolas de una sola vez, adelantando la fecha prevista para 1959 por el Tratado de Roma, a diciembre de 1963. Las condiciones actuales en la agricultura en Francia y en Alemania son distintas, y de aquí la divergencia de opiniones entre los dos países.

Al mismo tiempo el Gobierno alemán se ha reunido también para tratar de la misma cuestión. Se considera que Bonn no quiere bajar los precios de los productos agrícolas y sobre todo mantiene la tesis de la interdependencia entre los problemas agrícolas y las «proposiciones Kennedy», con la esperanza de obtener una contrapartida a sus eventuales concesiones.

Las malas noticias sobre el Mercado Común llegadas desde Bruselas determinaron ayer una baja en la Bolsa de París.

Madrid

## CRITERIOS PUNTOS DE VISTA

## PRODIGIOSO RIDICULO

La presencia de Galvao en las Naciones Unidas constituye un hecho pintoresco e irritante. Este aventurero político, autor de un delito de piratería, ha comparecido ante la Comisión IV del alto organismo internacional para acusar a su propio país. Pertenece tal capítulo a la historia confusa y subversiva que con temeraria irresponsabilidad se está fraguando en torno a Portugal, a cuenta de sus provincias africanas. El coro de los atacantes entona un cántico a la más burda demagogia. A falta de razones se esgrimen pretextos sin la menor consistencia y se fabrican con primor de artesanía enormes pompas de jabón que flotan sobre el ambiente de los debates.

Es inconcebible que se derroche el tiempo en una vana tentativa de acumular cargos contra la acción civilizadora del pueblo luso en sus territorios ultramarinos. Una paz tan asediada y precaria como la que el mundo padece no autoriza a estos dispendios de energía al servicio de una empresa viciosa en su planteamiento. Los pequeños campeones de la "libertad" no acaban de entender una serie de cosas de naturaleza palpable y otras tangibles y fehacientes que están en el acervo de un país eminentemente colonizador. Las primeras pertenecen a la Historia y las segundas a un presente de realidades fácilmente aprehensible. Los que intentan eludir las razones históricas es quizá porque debido a su falta de madurez no son capaces de sentir la menor estimación por ellas. Y los que permanecen sordos y ciegos a los dictados de la realidad es porque, antes que trabajar con materiales verdaderos, auténticos, prefieren actuar como destajistas de la leyenda negra.

A Portugal se le está infiriendo un hondo agravio. Si su acción en Africa necesitaba en algún punto ser evolutiva, para cerrar un ciclo fecundo de honesta y aquilatada colonización, la algarabía que hoy se manifiesta amenazadoramente en su entorno no contribuye en absoluto a crear el clima propicio de serenidad que todo proceso de evolución requiere para desenvolverse. Se está vejando e irritando a un pueblo pacífico y respetuoso con la ley internacional y se aporta motivo de escándalo muy crudo para que los restantes miembros de la Comunidad de las naciones caigan en el desprecio a la norma y el abandono de la razón.

El espectáculo que, por ejemplo, acaba de brindarnos Galvao es inenarrable. El delito se pavonea en los estrados donde al menos simbólicamente habitan la Justicia y el Derecho. El ridículo adquiere con ello proporciones empachosas. El capitán pirata de los cuentos infantiles—un tema que hoy se despacha sumariamente en el Juzgado de guardia—es citado como testigo de cargo contra su propia víctima. Incomprensible, detestable y, en suma, prodigiosamente ridículo. Ridículo, sobre todo, por haber dado lugar a que al lado de las banderas de los países soberanos tremolase por un instante el trapo negro con las tibias y la calavera.

## TIEMPO DE ACCION

España está viviendo un tiempo de acción. De unos años acá, las estructuras del país se han removido, y, sobre todo, las voluntades y las conciencias han tomado cuenta cabal de la realidad del tiempo presente y de las obligaciones que esta realidad implica. Durante años, nuestro país ha dado a luz docenas de hombres capaces de diagnosticar bien las enfermedades nacionales. Pero nos han faltado terapeutas. Señalar el mal y el error producía un sentimiento de ira y, en muchas ocasiones, de fatal desencanto. Sometidos largo tiempo a la equivocada lección patriótica de quienes nos aseguraban que España era un país riquísimo y fértil, nos ha costado trabajo quitarnos de encima la delusión que nos causó el descubrimiento de nuestras tremendas carencias. Y en este tiempo, en general, nuestra acción ha permanecido entre paréntesis, como si hubiésemos quedado parálisis ante las estadísticas que señalaban nuestra falta de regadíos, de fábricas, de aprovechamientos industriales, de técnicos capaces y de vías de comunicación.

Pero ahora estamos serenamente informados de todo. Está claro que nuestro país plantea problemas económicos graves a causa de su naturaleza y de su inacción pasada. No hay ya ningún español que no lo sepa, pero tampoco queda ya casi ninguno que no conozca los remedios y esté dispuesto a ponerlos en práctica. Hemos empezado a correr, a quemar etapas, a llevar a cabo con urgencia lo que, con mayor fortuna y vista, deberíamos haber llevado a cabo con sosiego.

De cara a una nueva etapa futura los problemas se multiplican. La justicia social necesita del crecimiento económico. Esto nos exige la puesta en movimiento de miles de hombres capaces, y la transformación de nuestras estructuras docentes y profesio-

sionales. Y todo ello en un mundo que está lanzado a gran velocidad por los caminos de la ciencia y la técnica, y que condiciona, como un catalizador histórico, cualquier empeño de crecimiento y construcción.

Todo esto ha puesto a los españoles en un emocionante compromiso. Hemos descubierto que muchas de las co-

sas que nos ofuscaban pierden importancia, y que, por el contrario, factores nuevos nos apremian y transforman. La técnica, el gran misterio de nuestra cultura, grana ahora en la sociedad española y ocupa un lugar esencial para garantizar la eficacia y el ritmo resolutivo de un nuevo horizonte de la vida española.

## DAR QUE HABLAR

## CORTES

La mudanza de ARRIBA a sus nuevos locales, en este sector de la avenida del Generalísimo, que se configura poco a poco como el barrio político del futuro Madrid, es tan sólo una mudanza física. Cualquier lector, quitando los avisos de la redacción que daban cuenta del traslado de Larra, 14, al edificio que lleva nuestro nombre, hubiera seguido creyendo que nada había variado en este periódico. Es de suponer, sin embargo, que como toda materia va impregnada de algún espíritu, el cambio de circunstancia que lleva consigo la mudanza de casa termine por reflejarse en las páginas del diario, renovado así en los instrumentos de su servicio cotidiano.

El futuro Madrid tendrá aquí, decíamos, su nuevo barrio político. Comenzando por los Ministerios de la Vivienda, Trabajo y Obras Públicas; por el Alto Estado Mayor y el Instituto Nacional de Colonización; siguiendo con los Ministerios de Información y Turismo, Comercio, Industria y Marina (los tres últimos, en trance de comenzar la construcción de su sede); pasando por el Palacio de Juzgados y Registros, y terminando con los edificios de nuestros colegas «Ya» y «El Alcázar», el primero de los cuales ya está emplazado en este barrio, y el segundo lo hará no tardando mucho, un nervio de especial sensibilidad madrileña y española va a ser, en los años inmediatos, nuestro próximo y vecino.

Lejos queda, con sus encantos y sus inconvenientes, el Madrid del siglo XIX, que, como se sabe, se prolongó en España hasta 1936. Algún residuo importante de la política patria permanece afincado en zonas que no le corresponden. Tal, por no citar más que un ejemplo, las Cortes Españolas. El edificio en que se reúnen los Procuradores que nos representan y hacen llegar al Estado la opinión del pueblo se ha quedado pequeño, estrecho, incómodo, viejo... No está en la línea ágil, moderna, limpia y abierta que el futuro demanda. El Palacio de la Carrera de San Jerónimo pertenece a una historia superada. Las Cortes Españolas, cuyo porvenir ha de ser cada vez más fecundo, necesitan un edificio proporcionado a su tarea. Que el espíritu se materialice en piedra, hierro, cemento, aluminio, muebles, pinturas, escaños, bibliotecas, salas de reunión, lugares de descanso.

Este Madrid renovado va a tener un nuevo teatro de la Opera en el mismo barrio del Estadio Bernabéu y de la Ciudad Deportiva, demostrando cómo puede conciliarse, si se transforma, lo tradicional junto a lo recién estrenado. No parece demasiado atrevido confiar en que una nueva representación popular tenga pronto acomodo junto a los órganos ejecutivos estatales.

Juan DE ALCALA

## Opinión DEL MUNDO

DIFÍCIL EUROPA.—"El choque franco-alemán en Bruselas ha tenido ciertamente motivos económicos, pero las consideraciones políticas han sido más importantes. Lo que querían sobre todo los representantes de Francia es obtener la adopción de una política agrícola común antes de las negociaciones de tarifas con los americanos, el año próximo. Pues bien; los alemanes han rehusado categóricamente.

Las negociaciones no están ciertamente terminadas; pero ya aparece que los alemanes se sienten mucho más atraídos por una vasta zona de libre cambio atlántico que por el refuerzo de la unidad económica del Mercado Común. Esta actitud es una de las razones de los curiosos cambios de alian-

zas en el seno de "los Seis".

Poco antes de su trágica muerte, el Presidente Kennedy parecía haber tomado partido por la política francesa. Nada impide que se vaya haciendo un arreglo, pero la decisión de principio de una visita del general De Gaulle a Washington simbolizaba una cierta distensión.

No parece que el breve contacto De Gaulle-Johnson haya sido muy bueno. A medida que pasan los días se duda cada vez más de que el Presidente de la República vaya a Washington a comienzos de año. Le repug-

na probablemente hacer un viaje que podría parecer un homenaje al nuevo Presidente, y también seguir el ejemplo de los otros líderes occidentales...

El Presidente Johnson parece tener respecto al Presidente de la República ideas más clásicamente americanas, es decir, menos benévolas."

(André Manon, en "Sud-Ouest", Burdeos.)

IRAK.—"El silencio que en las dos últimas semanas se ha hecho sobre el Irak, después de una larga serie de confusos acor-

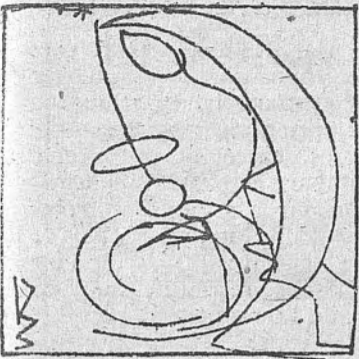
tecimientos, no significa necesariamente que la situación política en aquel país haya alcanzado un nuevo punto de equilibrio. En realidad, todo sugiere que las contradicciones internas subsisten íntegramente y los conflictos deben considerarse sólo temporalmente en suspenso. La presente pausa comenzó el 21 del mes pasado, con el anuncio de la constitución de un nuevo Gobierno dirigido por el teniente general Taher Yahya, jefe del Estado Mayor del Ejército. Otros muchos jefes militares ocupan las principales carteras, y varios de ellos, comenzando por el pri-

mer ministro, Yahya, son conocidos como adeptos del partido Baath. Esta última circunstancia no es de naturaleza para facilitar la comprensión de lo que sucede en Irak... Aref no pertenece al partido Baath, pero puede contar con la colaboración del ala moderada de aquel partido. Lo que complica las cosas es que en Siria continúa existiendo un régimen basista, pero dominado por la fracción opuesta. Mucho menos grave sería, es claro, si el Baath no fuese un partido internacional, cuyo directorio muy recientemente todavía se arrogó derechos a la intervención en las cuestiones internas del Irak."

("Diario Popular", Lisboa.)

## DE PERFIL

## UNA ESTATUA EN LA PLAYA



Si. A veces llega el misterio por los caminos del mar, navegando por las ondas o emergiendo ante los ojos atónitos del pescador o el marinero. Así Afrodita, tripulante de un barco de concha; así, más tarde, cuando el misterio se cristianizó, leños de origen ignoto representando a Cristo, o a la Virgen, o a algún santo. En las riberas de mi Atlántico se señalan con cruces los lugares de arribada y se cuentan consejas acerca de las imágenes, dadivosas siempre de milagros y beneficios. Y —¿cómo no?— la historia de tal aldea que rechazó lo que el cielo le enviaba y quedó maldita (antes decían que para siempre; pero ahora es de esperar que se le levanten las maldiciones como les fueron levantadas a los judíos). Por los caminos han llegado también y siguen llegando riquezas, angustias, músicas, tormentas. Lo que la mar envía es siempre variado.

Ahora, en una playa de Valencia, ha aparecido una estatua de bronce traída probablemente por la mar, pero hace siglos; enterrada después, ignorada desde entonces, siempre quieta y en espera del azar que sacase a la luz su carcomida superficie. Ahí está ya, de estatura normal y con bastantes adherencias que, de momento, la enmascaran. ¿De quién será? ¿Hombre o dios, retrato o fantasía? Como al ser fundida el pasaporte no figuraba entre los documentos indispensables para poder viajar, no ha podido ser identificada. Por las fotografías que han publicado ya no he podido averiguar si es de hembra o de varón, aunque la posición del brazo parece femenina. Sería bonito que fuese de mujer y mejor aún si algún sabio nos demostrase que se trata de Venus, porque cada vez que se acerca uno a la playa y desparrama la mirada por las ondas inquietas espera que se adoro en de repente, y que de un remolino gracioso y leve salga triunfante la diosa. Sabemos que no ha de ser así, que todo lo más emergerá (si hay suerte) la figura de una sueca con bikini. Pero estamos siempre dispuestos a conferir divinidad pagana a cualquier aparición hermosa. Ante la mar, y que me perdone quien puede, muchas cosas se olvidan y otras renacen, otras que se creían olvidadas o inexistentes. La mar es, de toda la Naturaleza, lo que más resiste a la cristianización: por eso todos los años la bendicen. ¡Son muchos y muy bellos los demonios que encierra en sus abismos!

¿No será uno de ellos esta estatua de bronce? De haber aparecido en mi tierra, más medrosa que otras, ya estaría a estas horas exorcizada y puesta probablemente a buen recaudo. Quizá la hubieran ya fundido para hacer campanas para una ermita. Yo lo hubiera aprobado, pero también apruebo que en las playas de luz donde apareció se le limpie la cara y se conserve, diabólica o no, como muestra de un misterio probablemente inagotable.

CLAUDIO

## PRISAS Y VISITAS

Por Eusebio GARCIA LUENGO

Hay mucha gente preocupada por aprovechar el tiempo, pero no se ponen de acuerdo unos con otros, dando lugar a choques y contrastes. Cada cual quiere emplear su tiempo de distinto modo o con arreglo al sentimiento que de él posea; lo gasta, lo gana, lo pierde... Tales expresiones están siempre valorando el tiempo y dándole contenido tanto moral como económico. Se barajan y confunden bastante. Una cierta pedantería del trabajo, de origen anglosajón, llegó a la fórmula de que el tiempo es oro, a lo que, desde una concepción quizá opuesta, algunos replicarían: "Sí, en efecto, pero, puesto que el tiempo es algo precioso, no lo desperdiciemos en ocupaciones vanas con las cuales lo más que se puede conseguir es dinero". O sea, el tiempo lo convierten en oro, destruyéndolo, mientras que, en la otra idea, el tiempo es oro en sí mismo, se le aprecia como tal, y no se le cambia por nada.

Ciertas personas que se han pasado la vida convirtiendo el tiempo en oro se ven impulsadas después a devolver un poco de dinero para convertirlo en tiempo, porque ésta es la significación, entre otras, que puede concederse a tantas pensiones, becas, ayudas, premios, privada u oficialmente instituidos. Quienes se benefician de ellos necesitan ante todo de tiempo y el trabajo, como en otras circunstancias, se supone. En estos menesteres, la conjugación ocio-trabajo es sutil y complicada y viene a ser igual en cualquier actividad. En cuanto se sale de las más simples labores manuales, ya empiezan a confundirse las cosas. Como, en último término, se trata de producto, fecundidad o resultados, se ha llegado a la consecuencia de que es preciso pagar a algunas personas para que no hagan nada, ya que es la única manera de que hagan algo.

En nuestros tiempos, que son calificados de prácticos, se paga más acaso que en otros las manifestaciones superfluas o lujosas. ¡Y qué difícil es separarlas de aquellas que se consideran necesarias! Algunos que parecen tener la obsesión de lo práctico suelen dirigirse a otros para quienes lo práctico consiste en hacer aquello que pueden o para lo que sirven. "¿Y usted por qué no se dedica a algo práctico?" No obstante, para un poeta, por ejemplo, lo práctico sería pensar en las musarañas y esperar a que se le conceda un gran premio o, simplemente, escribir algún que otro renglón corto y presentarse a todos los juegos florales.

Tuve que hacer en una ocasión una visita a uno de esos personajes cuya misión en la vida y en la sociedad parece ser precisamente la de recibir visitas. Me agradaría tener un oficio semejante porque soy curioso, me complace hablar con los demás y me considero capaz de ente-

rarme de lo que les ocurre. Soy también propenso a la voluptuosidad de sentarme a ver pasar la vida delante de mí, no impasiblemente, sino juzgándola. Algunos oficios bien remunerados consisten en eso: en contemplar lo que ocurre y en recibir visitas. Para lo último, se precisa vocación, la propia de personas a quienes gusta influir sobre los otros, mandar y hacer favores. Se necesita una cierta vocación política y, si nos fijamos, gran parte de la jornada de un estadista, en cualquier país o sistema, se va en oír a unos y a otros y en hablar con mucha gente. En esferas relativamente encumbradas, he podido observar el escrúpulo de los personajes en cumplir con los visitantes.

En el caso a que aludí, en trance de visitante, al principio me pareció fácil mi cometido. "Quiero ver a don Fulano de Tal", dije a un portero u ordenanza que me salió al paso. Aquel hombre me miró con una vaga sonrisa, como si hubiese oído una pretensión un tanto disparatada a la que, sin embargo, parecía acostumbrado. Vino con un papelito: "Llene usted eso". Puse mi nombre, el del señor a quien deseaba ver, mi residencia —todo indicado en sendas líneas—, y luego leí: "Objeto de la visita". Me detuve. Si hubiese creído que podría expresarlo en una línea breve, seguramente me habría ahorrado la visita. Estas suelen tener objetos más imponderables e imprecisos. Incluso puede afirmarse que la visita posee finalidad en sí misma. En mi pueblo se dice todavía: "Voy de visita", y a nadie se le ocurre preguntar para qué. Debe reconocerse que existen unos señores a los que no se visita por gusto, sino para algo más concreto, aunque no tanto que se pueda escribir en tres palabras. Confesemos que se les visita para pedirles un empleo, por ejemplo. Pero si se declara así, francamente, quizá debamos renunciar a ser recibidos, lo que no deja de ser un contrasentido, pues la misión de aquellos consiste en proporcionar empleo a otras personas más humildes. Y aun tratándose de algo en apariencia concreto, no lo es tanto al escribirlo sobre el papel, y no se ocurren sino expresiones como éstas: "Cambiar impresiones sobre la posibilidad de...". "Comunicarle algo que puede interesarle relacionado con...".

La verdad es que se pretende encubrir el verdadero objeto de nuestra visita. ¿Cómo vamos a comunicar en una línea nuestros propósitos personales, nuestros anhelos, lo que consideramos méritos propios, las circunstancias y caracteres de un presunto trabajo o vocación? Sí, resulta excesivo el afán de simplificar las cosas y la vida pretendiendo huir de los importunos y abreviando trámites. Vano empeño. Hay importunos que no pueden ser sustituidos por fórmulas.



## Un buen ventrílocuo no debe saber actuar sin sus muñecos

SON ELLOS LOS QUE DAN VIDA AL ARTISTA Y NO EL ARTISTA A ELLOS

Entrevista con Mary Carmen, la ventrílocuo más joven del mundo



Tiene en su brazo derecho una muñeca «Daisy», cara de pícara redomada, voz de «enfant terrible», entrometida y algo cotilla; en el izquierdo, un pato deslenguado, «Nikol», vociferante y meticón, que gusta decir verdades como puños, hacer el amor —en el buen sentido de la palabra— y morder la nariz de Mary Carmen, su creadora y propietaria. Sí, porque el personaje que muestra a estos dos seres disparatados es Mary Carmen —Mary Carmen Villaseñor—, la ventrílocuo más joven del mundo.

Mary Carmen goza con sus muñecos más que los niños que contemplan programas infantiles de televisión y casi tanto como los señores y señoritas que han tenido la suerte de verla actuar en las salas de fiesta de toda España. Pero, ¿cómo es Mary Carmen? Pues, Mary Carmen...

—¿Cómo son «Daisy» y «Nikol», Mary Carmen?

—Creo que son el otro yo que todos llevamos dentro y al que no deja salir al exterior la coraza o la pátina de los convencionalismos. En un sentido más personal puedes decir que representan el desdoblamiento de mi personalidad, hasta tal punto que muchas veces me dejan sorprendida, se escapan de mí para actuar por su cuenta.

—¿Quiere decir tu contestación que eres como tus muñecos?

—En parte, sí, y en parte, no. «Daisy» y «Nikol» son simples caricaturas de una personalidad, y las caricaturas consisten en hacer muchísimos más pronunciados los rasgos de una persona, en dejar al aire las líneas maestras del rostro y del cuerpo. Aparte, una y otro deben pagar también la servidumbre de todo el que actúa en público. Desde luego, lo que sí se puede afirmar es que siempre nos parecemos en algo a lo que creamos.

—¿Es difícil ser ventrílocuo?

—No; porque es un don que concede la naturaleza. Lo difícil es saber aprovechar este don, encontrar el límite justo. Un buen ventrílocuo debe llegar a identificarse con sus muñecos, hasta tal punto que no debe saber actuar si no está con ellos. Llega un momento en que no es uno el que da vida a los muñecos, sino que son ellos los que transmiten su vida al artista.

Juan BLANCO

# INFORMACION NACIONAL

## EL CAUDILLO RECIBIO A PILAR PRIMO DE RIVERA

TAMBIEN FUE CUMPLIMENTADO POR EL EX MINISTRO ALEMAN VON PAPEN

Audiencias de Su Excelencia el Jefe del Estado

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo ha recibido en audiencia militar, en el palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Eduardo Alvarez Rementeria Martínez, teniente general, en reserva.

Don José de Churrua y Asuero, general de brigada de Caballería, presidente de la Junta de Adquisiciones y Enajenaciones de la primera región militar.

Don Manuel Iribarren Cuartero, interventor del Aire, interventor general del Ejército del Aire.

Don Fernando Balen García, contralmirante, director del Instituto Hidrográfico de la Marina.

Don Nicolás López Larrañeta, general de brigada de Ingenieros, jefe de Ingenieros de la segunda región militar.

Don Gonzalo González González, intendente del Ejército, a las órdenes del señor Ministro.

Don José López de Haro del Rey, general de brigada de la Guardia Civil, jefe de la cuarta zona de la Guardia Civil.

Don Luis Rey Rodríguez, coronel de Aviación, de la Jefatura del Servicio de Transmisiones.

Don Juan Sánchez Rodríguez, coronel de Artillería, jefe del regimiento de Artillería de Información y Localización.

### Audiencia civil

A continuación el Jefe del Estado ha recibido en audiencia civil a las personas siguientes:

Asamblea Suprema de la Cruz Roja Española, presidida por don Antonio María de Oriol y Urquijo. Comisión de la Junta de gobier-

no de Acción Española de Palabra Culta y Buenas Costumbres, presidida por don José Rodríguez de Julián.

Profesor doctor Adolf Butenandt, presidente de la Max Planck Gesellschaft, acompañado de don Manuel Lora Tamayo, Ministro de Educación Nacional, y del doctor Helmut Allardt, embajador de Alemania en Madrid.

Señor Arnáu N. Merceron, embajador de Haití en Madrid.

Condesa del Castillo de la Mota. Delegada Nacional de la Sección Femenina, y don Luis Ameijide Aguiar, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Zamora.

Señor Franz von Papen, acompañado del marqués de Prat de Nantoulet, embajador de España.

Señor Guilleme Brulon, corresponsal de Prensa de «Le Figaro», de París, acompañado de don Adolfo Martín-Gamero, director general de la Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores.

Madre Ana María Soler, superiora de las Damas Catequistas de Badajoz, acompañada de su secretaria, señorita María Josefa Guitart de Gregorio.

Don Ricardo R. Benítez de Lugo y Ruiz, vicepresidente de la Comisión Superior de Personal de la Presidencia del Gobierno.

Don Ramón Par Tusquets, presidente de la Cámara Oficial de la Industria de Barcelona.

Don Jesús María de Yraola y Palomeque, ingeniero inspector general de Montes y consejero de Colonización.

## Plan Provincial de Ordenación Urbana de Asturias

LA INICIATIVA SERÁ DE LA DIPUTACION PROVINCIAL, ASESORADA Y AYUDADA POR EL MINISTERIO DE LA VIVIENDA

En el viaje realizado recientemente por el Ministro de la Vivienda, don José María Martínez Sánchez-Arjona, a Asturias se decidió, de acuerdo con las autoridades locales, dar un fuerte impulso a la ordenación urbanística de la provincia.

Para dar cumplimiento a tal propósito, el Presidente de la Diputación Provincial, don José López Muñiz González Madroño, ha visitado en la mañana del miércoles al director general de Urbanismo, don Pedro Bidagor Lasarte, a fin de concretar las actuaciones que deben ser incluidas en una primera etapa.

Examinados los diferentes problemas que se encuentran planteados, se ha estimado que conviene proceder a la obtención de una información urbanística provincial que permita conocer a fondo los problemas de conjunto y de detalle de cada uno de los municipios, de forma análoga a como ya se ha realizado en algunas otras provincias. Se ha considera-

do asimismo la necesidad de estimular a las Corporaciones locales afectadas, a fin de que en el plazo más breve posible puedan ser formuladas las revisiones de los Planes Generales de Ordenación Urbana de Oviedo y Gijón y quedar aprobados los Planes Generales de Mieres, Langreo y Avilés.

Por último, se consideró también procedente la extensión de los estudios de planeamiento local a otros Ayuntamientos de la provincia.

La Diputación Provincial, de acuerdo con lo que establece la ley del Suelo, llevará a iniciativa de estos trabajos, a fin de que puedan culminar en su día en la formulación del Plan Provincial de Ordenación Urbana, y el Ministerio de la Vivienda, a través de la Dirección General de Urbanismo, asesorará y ayudará a la Diputación con asistencias técnicas y subvenciones para que pueda cumplir su cometido de la manera más eficaz y en el plazo más breve posible.

## DOS NUEVAS ESCUELAS DEL MAGISTERIO SERAN INAUGURADAS EN ALICANTE

EL ESTADO INVERTIRA MIL MILLONES DE PESETAS EN CONSTRUCCIONES ESCOLARES EN 1964

Declaraciones del director general de Enseñanza Primaria, señor Tena Artigas

ALICANTE.—Más de 1.000 millones de pesetas invertirá el Estado en construcciones escolares el próximo año, según ha declarado en esta capital el director general de Enseñanza Primaria, don Joaquín Tena Artigas, quien anunció que los pueblos alicantinos menores de 1.000 habitantes podrán tener escuela nacional gratuita. Para ello bastará con que los Ayuntamientos aporten los terrenos.

También manifestó que a primeros de año quedarán inauguradas en Alicante las dos Escuelas de Magisterio, construidas en la planicie del castillo de San Fernando. El traslado del alumnado se realizará a través de un servicio de autobuses que abonará el Estado.

El señor Tena Artigas, antes de salir para Valencia y Castellón, dijo que estaba encantado del clima de Alicante, realmente primaveral. (Cifra.)

### Obras de acondicionamiento del río Segura

MURCIA.—Más de 27 millones de pesetas serán invertidos por el Ministerio de Obras Públicas en obras de acondicionamiento del río Segura en el tramo comprendido entre las presas de Rojales y Guardamar, y en el azud de Las Norias, así como en obras complementarias del embalse del Cenajo y en la acequia de riegos de la margen izquierda.

Por otra parte, se acelera el ritmo de las obras del canal de elevación de aguas del embalse de La Cierva, en el término de Mula, con el fin de unificar los riegos de la fértil vega. (Cifra.)

### Maestro nacional condecorado

VALL DE UXO (Castellón).—Al maestro nacional de esta localidad don Ernesto Pérez de Almela le han sido entregadas las insignias de caballero de la Orden de Cisneros por el Jefe Provincial del SEM, que estaba acompañado de las autoridades provinciales y locales. (Cifra.)

### Mula tendrá una sección delegada del Instituto "Alfonso X el Sabio"

MULA (Murcia).—Ha sido apro-

bado en esta localidad el plan de construcción de una sección delegada del Instituto de Enseñanza Media «Alfonso X el Sabio». Las obras serán costeadas por el Ministerio de Educación Nacional, previa cesión de los terrenos por el Ayuntamiento. Tendrá una capacidad para 600 alumnos, y las obras darán comienzo el próximo año.

Asimismo se proyecta construir un moderno Palacio de Comunicaciones. (Cifra.)

## LA ABUNDANTE COSECHA DE PATATA MANCHUGA, A PUERTO DE PERDERSE

EL TUBERCULO ALMACENADO ESTABA DAÑADO POR HABER CUAJADO CERCA DE LA SUPERFICIE

MANZANARES (Ciudad Real).—Se comenta vivamente en los medios agrícolas de una muy extensa zona de esta parte de la Mancha que la que ha sido tan extraordinaria cosecha de patata va a verse mermada de consideración por un raro fenómeno que se ha descubierto en estos pasados días.

Como el precio de venta al por mayor de este tubérculo está tan bajo, pues se encuentran las coti-

zaciones entre 1,10 y 1,20 pesetas kilo de patata seleccionada por tamaño y presentación, muchos cosecheros almacenaron el producto hasta que se vieran otros horizontes, por estimar a todas luces antieconómica su venta, teniendo en cuenta los gastos de cultivo. Así las cosas, han pasado unos días, pero estos mismos hombres que las almacenaron con toda tranquilidad se han visto sorprendidos con la mala nueva de que en muchos casos el corazón de la patata se ha puesto negro y es totalmente inaprovechable para el consumo y hay que tirarla antes que contagie al resto.

Este raro fenómeno está obrando con desigualdad entre esta abundante cosecha, pero existen serios temores de que al secarse más el tubérculo pudiera progresar el daño. Los motivos de tipo científico que se aducen son que el fruto ha cuajado muy alto en la mata y han sido dañadas por la proximidad a la intemperie y las escarchas que se produjeron cuando ya estaba a punto de sacarse la cosecha. De momento los daños son de cierta importancia, pero el alcance si no se contiene por si solo puede adquirir cifras de gran consideración, pues hay patateros que han sido los primeros sorprendidos por esta anomalía. (Cifra.)

### Sondeos para captar aguas del Guadiana

HERRERA DE LA MANCHA (Ciudad Real).—Las aguas que discurren por el subsuelo de esta parte de la Mancha y que se cree forman parte de las corrientes que proceden del río Guadiana cuando desaparece de la superficie, en las proximidades de Argamasilla de Alba, van a ser utilizadas en beneficio de la agricultura.

El Instituto Nacional de Colonización está realizando sondeos con sus potentes equipos y ya son muchos los pozos que han sido equipados con bombas verticales de gran potencia. La profundidad de estos pozos es variable, pues desde los 22 metros se llega a los 75.

Los trabajos que en este sentido realiza el Instituto Nacional de Colonización son hasta ahora plenamente satisfactorios. (Cifra.)

## LA MEDALLA DE ORO AL VALOR, A NULVE FLECHAS NAVALES QUE PERECIERON EN EL «BALEAR S»

HAN SIDO CONCEDIDAS A TITULO POSTUMO POR EL FRENTE DE JUVENTUDES

Con motivo de cumplirse el XXV aniversario del hundimiento del crucero «Balear», el Delegado Nacional de Juventudes ha concedido la Medalla de Oro al Valor, a título póstumo, por su obediencia y heroico comportamiento en aquella gesta a los flechas navales Modesto Codina Nadal, Francisco Colón Palmer, Felipe Crespi Martín, José Estévez Bedía, Guillermo Gari Matéu, Pablo Jover Coll, Antonio Matas Serra, Miguel Roca Barceló y Miguel Roser Buadas.

Ayuntamiento de Madrid

## Se solicita sea considerada la administración de fincas como una profesión

### ACUERDOS DE LA ASAMBLEA NACIONAL DE LA AGRUPACION DE ADMINISTRADORES

Se ha celebrado en la Casa Sindical la última sesión plenaria y la sesión de clausura de la IV Asamblea Nacional de la Agrupación de Administradores de Fincas, organizada a través del Sindicato Nacional de Actividades Diversas y en cuyas sesiones, iniciadas el pasado lunes, han tomado parte representantes de toda España.

En este último pleno tomó posesión la nueva Junta Nacional de la Agrupación, en la que actuaba como presidente el señor Lino de Lage y como vicepresidente el señor Salas.

Seguidamente se procedió a la sesión de clausura, bajo la presidencia de Sabador Roldán, Presidente del Sindicato de Actividades Diversas, iniciándose la misma con la entrega de diplomas de agrupados fundadores de la citada agrupación a los señores Sabados, Fernández González —Subdirector General de Ordenación del Trabajo— y Vizoso —Secretario Nacional del mencionado Sindicato— y procediéndose seguidamente a la lectura y aprobación de las conclusiones elaboradas en el curso de la Asamblea, que corresponden a las tres ponencias estudiadas en ella. En estas conclusiones se solicita, entre otras cosas, lo siguiente: necesidad de la promulgación de un Estatuto general de la profesión de administradores de fincas; que en la anunciada reforma de la ley de Arrendamiento Urbano se inserten en ella normas que fijen, en el régimen de propiedad vertical, las facultades de los administradores; que el nombramiento de administrador de fincas urbanas recaiga siempre en un profesional agrupado; que se considere la administración de fincas como una profesión en el más amplio sentido del término; que se modifique el artículo sobre aplicación de los futuros aumentos de renta, en el sentido de hacer más fácil y rápida su repercusión, adoptándose al menos unos porcentajes mínimos en cantidad y, finalmente, solicitar a través de la Organización Sindical, la transformación de la actual Agrupación de Administradores de Fincas en Colegio.

Aprobadas por el Pleno estas conclusiones, pronunció unas palabras de agradecimiento a la Organización Sindical y a cuantos habían tomado parte en las reuniones, el Presidente de la Agrupación de Barcelona, señor Dilmé y seguidamente se dirigió a los asambleístas el señor Sabador, quien felicitó a los reunidos por el trabajo realizado en la Asamblea, alentando a los mismos a no interrumpir su labor.

El Pleno acordó, a propuesta del Presidente del Sindicato, enviar un telegrama de adhesión al Jefe del Estado.

#### Clausura de curso de Formación Social y Sindical

Se han clausurado dos cursos de Formación Social y Sindical organizados por la Vicesecretaría Nacional de Ordenación Social. Uno de ellos, al que han asistido vocales sociales de los Cabildos de la Cofradía Sindical de Pesca, ha tenido lugar en la Casa Sindical. El acto estuvo presidido por el Vicesecretario Nacional de Ordenación Social, Presidente y Secretario del Sindicato Nacional de Pesca, Jefe de la Mutualidad de Bajura del citado Sindicato, Jefe del Departamento de Formación y encargado del curso.

Simultáneamente a ésta ha tenido lugar en El Escorial, en la Re-

sidencia «Manuel Mateo», la clausura del curso de formación para Enlaces y vocales femeninos de los Grupos de Conserva y Salazones de Pescado.

#### Asamblea del Subgrupo de Alquitranes

Las Empresas encuadradas en el Subgrupo Nacional de Alquitranes, Emulsiones y Asfaltos, del Sindicato de Industrias Químicas, comenzarán hoy su I Jornada y Asamblea Nacional con una serie de conferencias que tendrán lugar en la Casa Sindical.

También, a la una de la tarde, habrá un coloquio con el director general de Industrias Químicas, don Miguel Salis Balzola.

## La Universidad Laboral y la Ciudad Residencial de Tarragona, nuevos puntos turísticos

### SERAN OBJETIVOS DE LA NUEVA MODALIDAD DE «TURISMO SOCIAL»

TARRAGONA.—Con la Universidad Laboral «Francisco Franco» y la Ciudad Residencial de Educación y Descanso se va a iniciar una nueva modalidad de «turismo social», patrocinada por el Gobernador Civil de la provincia. Se trata de traer a estos centros a trabajadores de Empresas de Barcelona, Madrid, Lérida, Valencia y otras poblaciones españolas para que conozcan estas instituciones modelo en el mundo laboral. (Cifra.)

#### Asamblea de Turismo en Lugo

LUGO.—Continúan los trabajos de la Asamblea Provincial de Turismo, primera que se celebra en

Lugo. Todas las cuestiones turísticas y cuantos problemas afectan a la geografía lucense son planteados en las ponencias con soluciones viables para breve plazo. El trabajo en estos días que preceden a la clausura es muy intenso. La Asamblea se reunirá en sesión plenaria el día 19. La clausura será presidida por el director general de Empresas y Actividades Turísticas. (Cifra.)

#### Las pinturas rupestres de Minateda, perdidas

HELLIN (Albacete).—La cueva de pinturas rupestres de Minateda ha perdido su patrimonio artístico.

co por el abandono de los hombres y la incuria del tiempo. Del medio centenar de dibujos rupestres que poseían las paredes de la cueva al comenzar nuestro siglo, apenas quedan visibles tres o cuatro figuras; las restantes han sido mutiladas, rasgadas y desconchadas por la piqueta de ignorantes y gamberros. (Cifra.)

#### Repetidor de TV en San Carlos del Valle

SAN CARLOS DEL VALLE (Ciudad Real).—Está virtualmente terminada la instalación de la gran torre del repetidor de televisión, levantada en las sierras próximas a esta localidad, confiándose que las antenas se monten antes del 15 y que para primeros de año pueda entrar en funcionamiento.

Este repetidor dominará una gran extensión de terreno, haciendo que las recepciones de televisión se realicen en condiciones perfectas.

#### CORTES ESPAÑOLAS

### REUNION DE LA COMISION DE DEFENSA

Presidida por el señor Asensio Cavanillas, se ha reunido la Comisión de Defensa Nacional de las Cortes Españolas.

Se estudiaron y aprobaron los proyectos de ley sobre Coordinación de Servicios Hospitalarios, Reorganización de la Escala de Ayudantes de Ingenieros Aeronáuticos y el que otorga determinados beneficios al personal de la Agrupación Temporal Militar.

Al primer proyecto no se habían presentado enmiendas; al segundo, los señores Jordana, Utrera y Cuesta Monereo, y al tercero, el señor Hodgson Lecuona.

Las respectivas Ponencias incorporarán a sus informes, y así lo aceptó la Comisión, diversas modificaciones en orden a una mayor precisión del texto legal, como consecuencia de las enmiendas presentadas.

Intervinieron en los debates principalmente los señores Jordana, González Gallarza, Cuesta Monereo, Pérez-Soba, Fernández Martín, Salvador y Díaz Benjumea, Fernández Longoria y Zambrillo.

Todos los dictámenes fueron enviados a la Presidencia de las Cortes para su elevación al Pleno.

### «25 AÑOS DE PAZ»

#### ESTE SERA EL LEMA DE LA FERIA INTERNACIONAL DE LA CONSERVA DE MURCIA

MURCIA.—Bajo el tema «Veinticinco años de paz española» será inaugurada la Feria Internacional de la Conserva en la capital murciana. El magno certamen será un completo exponente de esta paz de que España goza gracias a Franco. Todas las grandes industrias relacionadas con la alimentación estarán representadas en ella. (Cifra.)

# QUINCENA DEL ABRIGO

¡Una auténtica oportunidad de compra en plena temporada!

PARA SEÑORA . . . . .	890 ptas.	PARA CABALLERO . . . . .	750 ptas.
PARA JOVENCITA . . . . .	750 ptas.	PARA MUCHACHO . . . . .	545 ptas.
PARA NIÑA:		PARA NIÑO:	
de 2 a 4 años . . . . .	390 ptas.	de 2 a 5 años . . . . .	295 ptas.
de 5 a 7 años . . . . .	475 ptas.	de 6 a 14 años . . . . .	495 ptas.
de 8 a 10 años . . . . .	550 ptas.	PARA BEBES . . . . .	395 ptas.

TODA LA FAMILIA PUEDE EQUIPARSE AHORA POR MENOR PRECIO

El Corte Inglés

Ayuntamiento de Madrid

## ZARAGOZA

## LOS PROCURADORES ARAGONESES EN CORTES PONEN REPAROS AL PLAN DE DESARROLLO

CONSIDERAN QUE NO SE HA PRESTADO LA DEBIDA ATENCION A LOS REGADIOS Y POLOS DE DESARROLLO Y PROMOCION EN LA REGION ARAGONESA

ZARAGOZA.—Reunidos en esta capital todos los Procuradores aragoneses en Cortes, y a la vista del Plan de Desarrollo Económico en lo que se relaciona con esta región, adoptaron estas conclusiones:

«La unidad económica de Aragón no se considera satisfecha por la atención que se le presta en el Plan de Desarrollo Económico. Teniendo en cuenta la situación geográfica de Aragón, intermedia entre Europa y las zonas más desarrolladas de España, con existencia de una amplia zona desértica, solicitamos se preste un mayor cuidado al plan de regadíos, polos de desarrollo y de promo-

ción, etc. Creemos además que los datos técnicos no han sido manejados teniendo en cuenta la importancia del valor humano, la riqueza de la remolacha, de la alfalfa, etc., lo que ha dado como resultado una prelación de obras y omisiones de otras que se consideran esenciales para el perfecto desarrollo económico nacional.»

A continuación de la reunión, el Gobernador Civil de Zaragoza, señor Pardo de Santayana, hizo una amplísima declaración a la Prensa y radio nacionales, donde dijo que Aragón no está tan olvidado en el aludido Plan, como se ha hecho ver en algunas informaciones, y fue comentando y aclarando, punto por punto, los capítulos del Plan de Desarrollo, después de hacer constar que todos los Procuradores aragoneses en Cortes reunidos en Zaragoza se han mostrado favorables, en su conjunto, al aludido plan, y ha expresado su agradecimiento al selecto grupo de personalidades que lo han elaborado.

De las manifestaciones hechas por el señor Pardo de Santayana extraemos como datos más importantes los siguientes: en materia de enseñanza se va a substar pronto el nuevo centro de Formación Profesional Acelerada en Zaragoza; en materia sanitaria, se creará un equipo móvil infantil de higiene en cada una de las tres provincias; se construirán en Zaragoza seis guarderías infantiles dos en Huesca y otras dos en Teruel; en cuanto a agricultura, se crearán cuatro centrales hortofrutícolas, y se instalará una gran lonja para la contratación de frutas y hortalizas. En materia de regadíos, que es lo que más preocupa a los aragoneses, está en vías de realización otra fase de la zona de Las Bardenas, con un total de 24.000 hectáreas. (Pyresa.)

### EL ARZOBISPO DE LA PLATA, EN LEON

VISITARA VARIAS DIOCESIS ESPAÑOLAS

LEON.—A mediodía de ayer llegó a esta ciudad el arzobispo de La Plata, Argentina, monseñor Antonio José Plaza, que de regreso de Roma ha querido visitar varias diócesis españolas.

Después de cumplimentar al prelado de León, doctor Almaraz, en el palacio episcopal, donde fue cumplimentado por los miembros de los Cabildos y personal eclesiástico, se dirigió a la Real Colegiata de San Isidoro, en la que tendrá su residencia mientras permanezca en León.

El objeto de su visita es estrechar las relaciones espirituales entre España y Argentina y estudiar sobre el terreno la obra de los Seminarios y vocaciones sacerdotales.

Con este motivo hará una gira al pre-Seminario de Santibáñez de Porma, Seminarios Mayor y Menor, convitorio, sacerdotales, etc. Permanecerá aquí algunos días y luego se trasladará a Galicia.

### Ha quedado constituido en Valdepeñas el Círculo Doctrinal "José Antonio"

VALDEPENAS (Ciudad Real).—Ha quedado constituido en esta ciudad el Círculo Doctrinal "José Antonio", cuyo propósito principal consiste en mantener vivas las normas y orientaciones del Fundador de la Falange. (Pyresa.)

### «El Cacique»

(Premio Planeta 1963)

Ultima novela de Luis Romero



El relato, fuerte, vivo, está resuelto casi enteramente por medio de diálogos ensamblados en una gran riqueza de situaciones. Estamos seguros de que esta novela tendrá una amplia resonancia, tanto por la personalidad del autor como por la riqueza de humanidad que derrochan sus personajes, cuyas notas individuales componen una verdadera sinfonía.

### Luis Romero

firmará ejemplares

Hoy jueves,

de 5 a 7 de la tarde,

en nuestra

SECCION DE LIBRERIA

PLANTA BAJA

Galerías Preciados

### Ilusión para sus hijos

## Un mundo de Juguetes



Desde los más sencillos hasta las creaciones más originales. Maravillosos juguetes mecánicos, nacionales y de importación, en los últimos modelos. Encantadoras muñecas en una espléndida diversidad de tamaños.

Deliciosos animales de peluche y plástico. Construcciones. Muebles para casas de muñeca, etc., etc. ¡Una fabulosa variedad!

### Le sugerimos...

...que vea desde ahora la gran exposición que este año ofrecemos al buen gusto de Madrid.

En Galerías Preciados, Hotel Florida, Galerías Lista 56 y Sederías Carretas.

Evite los agobios de los últimos días

Galerías Preciados

### ALCANTARILLA RECIBE EL PREMIO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL DE MURCIA

HA ARREGLADO EN UN AÑO 25.000 METROS CUADRADOS DE CALZADA Y 12.000 DE ACERAS

Estas obras han mejorado 70 calles

MURCIA.—Alcantarilla, que acaba de ser premiado, entre los 48 pueblos de la provincia, por la Diputación Provincial al haberse distinguido en obras de urbanización, ha arreglado en el transcurso del año 25.000 metros cuadrados de calzada y 12.000 de aceras, que comprenden 70 calles; ha construido más de tres kilómetros de alcantarilla, instalado una estación elevadora de agua, construido seis escuelas, levantado un monumento a su poeta Jara Carrillo, construido cuatro jardines, así como una airosa torre del Ayuntamiento.

La villa tiene una feraz huerta, doce fábricas de conservas vegetales, diez de madera y varias de muebles. (Cifra.)

Castellón aumenta su exportación de agrios

CASTELLON DE LA PLANA.—Continúa creciendo el ritmo de las exportaciones de agrios castellonenses. La semana última fueron despachados en el puerto de Burriana doce barcos, con 146.326 bultos de mandarinas y naranjas. De estos barcos, seis iban destinados a puertos ingleses, tres a Holanda, dos a Alemania y uno a Dinamarca. (Cifra.)

### COLEGIO CENTRAL DE TITULARES MERCANTILES

Se convoca a los Profesores Mercantiles colegiados que puedan considerarse afectados por la Ley de Bases de funcionarios públicos, a una reunión que se celebrará hoy jueves, a las ocho de la tarde, en el domicilio social, Magdalena, 17.

El Vicesecretario: F. Bosqed.

## TODA ESPAÑA ES PROVINCIA

### LUGO: FACTORES NEGATIVOS DE UNA ESTRUCTURA ECONOMICA

Si personalmente tuviera que concretar los factores que contribuyen y determinan la depresiva situación económica y social de la provincia de Lugo, yo los señalaría por este orden: diseminación de sus habitantes en más de 10.000 parroquias; fragmentación hasta lo inverosímil de la propiedad de la tierra, con más de tres millones de parcelas menores a media hectárea; escaso desarrollo industrial y de los servicios, y una acusada deficiencia en la formación profesional y cultural de las clases productoras, especialmente en las rurales, que hace prácticamente imposible toda dedicación especializada, es decir, toda aquella que no sea, en general, de puro peonaje.

Es posible que influyan otros factores como, por ejemplo, los relacionados con la infraestructura de la economía lucense —situación, orografía, suelo y subsuelo, clima, hidrografía, etc.—, pero es innegable que en cierto modo contribuirán en la medida decisiva que lo vienen haciendo los factores que hemos señalado como fundamentales.

En primer lugar, la tremenda diseminación de medio millón de habitantes en más de 10.000 parroquias hace que el promedio de agrupamiento, desentadas la capital y determinadas ciudades importantes, no pase de cuarenta vecinos por parroquia. Que en muchas ocasiones el promedio general no refleja la realidad es absolutamente cierto. Pero lo es en ambos extremos. Es decir, que si en muchos casos la parroquia es más numerosa, en otros es lógico que la cifra no alcance siquiera el promedio. ¿Cuál puede ser el espíritu asociativo de una comunidad que vive en estas condiciones de aislamiento geográfico? Ya es sabido, además, que la economía rural de la provincia está basada en la propia autarquía familiar. Cada paisano, cada familia de agricultores, dispone de unos cuantos metros cuadrados de tierra para el cultivo de los productos que considera indispensables: el maíz, centeno, hortalizas, patata, leguminosas y forrajes; dispone además de una pequeña cabaña: dos o tres vacas, unos terneros, unos cerdos de recría, unas gallinas..., y con los productos que consigue y con los animales que vende en las infinitas ferias va trampeando en un sistema de vida primitivo, absurdo y elemental.

### FRAGMENTACION DE LA PROPIEDAD

Esta lamentable situación de la vida rural lucense se complementa, en su signo más negativo, con la fragmentación de la propiedad de la tierra. De las 3.655.592 parcelas que, según el informe del Consejo Económico Social de la provincia existen en Lugo, nada menos que 3.198.500 tiene una superficie menor a media hectárea. Independientemente de que este problema se estudie en otro momento, al examinar la estructura agrícola en general de la provincia, bueno será adelantar aquí el sentido negativo de esta inoperante diseminación de la propiedad rural. Aunque Lugo sea de las provincias gallegas la menos castigada por esta fragmentación —el promedio de la superficie en Pontevedra es de 16 áreas por parcela; en La Coruña, de 21 áreas; en Orense, de 24, y en Lugo, de 50—, el hecho concreto es que en esos tres millones y pico de parcelas de menos de media hectárea no hay forma humana de conseguir un cultivo racional y una productividad medianamente productiva. Por lo pronto, el trabajo del agricultor ha de ser poco menos que de artesanía, en muchos casos a brazo, y en los más favorables, mediante el empleo de la ganadería vacuna, que, forzosamente, ha de servir para el trabajo, para el recría y para la obtención de productos cárnicos y lácteos.

Esta tremenda subdivisión de las parcelas —viene a decirse en un informe publicado por el propio Jefe Provincial del Movimiento de Lugo y del que en su momento se hablará— tiene consecuencias gravísimas para la economía rural de Lugo: la mayor parte de las parcelas, aun siendo de dimensiones superficiales inferiores a toda explotación racional, se subdividen en diversidad de cultivos o aprovechamientos para atender a un criterio económico de autosuficiencia de las familias campesinas. En definitiva, no será posible poner en marcha la economía rural mientras el factor básico, la tierra, permanezca en esta situación de estructura antieconómica anárquica e irracional.

### OTROS FACTORES NEGATIVOS

El tercer grupo de factores negativos en la estructura económica provincial se refiere al escaso desarrollo de la industria y de los servicios. Especialmente de la industria. Lo prueba el hecho de que de la totalidad de la población activa, que era en 1961 de 137.300 personas, la industria solamente ocupa al 11,9 por 100, es decir, a 11.500 trabajadores. Estos simples datos revelan perfectamente el escaso grado de expansión alcanzado por el sector secundario de la provincia. (La distribución por sectores de la mano de obra es la siguiente: agricultura, 93.800 personas, equivalentes al 68,4 por 100; servicios, 32.900 personas, correspondientes al 19,7 por 100, y la industria, las cifras mencionadas.)

En realidad, la población activa del sector industrial está integrada en unas 1.700 Empresas, en general de tipo medio y pequeño. En su conjunto, las dimensiones de las Empresas lucenses, en cuanto a número de obreros, son tan modestas que, en muchos casos, no tienen otra mano de obra que la del propio propietario y, en todo caso, algún familiar. Más de 700 de estas Empresas modestas tienen solamente un asalariado; 400 entre dos y cinco productores, y 160 más, entre cinco y diez. Finalmente, sólo seis Empresas industriales disponen de más de 100 trabajadores asalariados.

¿Cómo será posible atender los requerimientos de una agricultura que precisa transferir a la industria no menos de 40.000 trabajadores con un montaje industrial de tan escasa magnitud? Por supuesto, si esto llega a ser posible, y hay que esperar que así sea, no será mediante una estructura como la presente. La industria lucense tendrá que alcanzar una expansión extraordinaria.

Queda por exponer un factor de extraordinaria importancia para el desenvolvimiento económico de la provincia: la preparación cultural y profesional de las jóvenes promociones.

DOMINGUEZ

## La "Max-Planck", órgano esencial y representativo de la investigación en Alemania

Su presupuesto es de 1.500 millones de pésetas, sensiblemente igual al total dedicado por España a esa tarea

ES HEREDERA DE LA KAISER-WILHELM, CREADA HACE CINCUENTA AÑOS PARA COMPLEMENTAR LAS ACTIVIDADES DE INVESTIGACION

Estos días ha saltado a las páginas de los periódicos la Asociación de investigación alemana "Max-Planck", con motivo de la estancia en Madrid de su presidente, profesor Adolf Butenandt, Premio Nóbel de Química en 1939.

La "Max-Planck" es un órgano esencial y muy representativo de la investigación en Alemania, pese a que su presupuesto en 1962 (100 millones de marcos, unos 1.500 millones de pesetas) no llegó al 0,10 por 100 del total alemán dedicado ese año a la investigación. Sin embargo, el total de los fondos destinados a la ciencia y la investigación es sensiblemente igual al total destinado por España a la investigación, evaluado, en 1963, en poco más de unos 1.600 millones de pesetas.

### LA "KAISER-WILHELM"

La "Max-Planck" es la heredera directa de la "Kaiser-Wilhelm", desaparecida poco después del fin de la segunda guerra mundial, con motivo de los celos de los aliados a la misma, a la que acusaban de colaboración con Hitler.

La "Kaiser-Wilhelm", creada aproximadamente hace unos cincuenta años, vino a complementar las actividades de investigación en Alemania, llevadas a cabo principalmente, hasta entonces, en centros de enseñanza superior. La "Kaiser-Wilhelm" estaba for-

mada por una serie de institutos cuya finalidad era la realización de tareas investigadoras en régimen de plena dedicación y con ausencia de otra preocupación ajena al campo de la ciencia.

### LA IDEA

La idea fue lanzada por el famoso teólogo Adolf von Harnack al Kaiser Guillermo II, con motivo de celebrarse el centenario de la Universidad de Berlín. La idea encontró amplio eco en toda la sociedad culta de la Alemania de entonces, no faltando incluso las aportaciones de medios económicos facilitados por personalidades y entidades privadas de la nación.

El primero de sus institutos creados fue el de Química, al que siguieron los de Química física, Electroquímica y Terapéutica experimental, Biología, Fisiología del trabajo, Investigación del hierro e Investigación del Carbón, entre los más destacados. Este proceso de creación de nuevos institutos continuó hasta el final de la primera guerra mundial, en el que alcanzó un total de veinte. Nombres como los de Albert Einstein, Otto Han, Werner Heisenberg y Adolf Butenandt (ahora en España), entre muchos otros, hablan bien claramente de la solvencia científica y del auténtico valer de estos centros de investigación.

### Creación de la Max-Planck

Funciona la entidad a través de un Consejo de Administración, que depende de la Asamblea General, y existe además un Consejo Científico, que actúa como órgano consultivo de todos los institutos integrados en la entidad y está compuesto por los directores y jefes de instituto, así como por los miembros científicos designados por el Senado y el presidente. Está constituido el Consejo Científico por tres secciones: Médico-Biológica, Químico-Físico-Técnica y Ciencias del espíritu.

El hecho de que las actividades de investigación sean en la actualidad muy costosas hace que la idea primitiva sustentada por la "Kaiser-Wilhelm" de que, para garantizar una total libertad de acción, se realizaran los trabajos científicos con cargo a los recursos económicos representados fundamentalmente por las cuotas y aportaciones de los miembros integrantes de los institutos, no pueda ya ser llevada a la práctica.

La base económica de la entidad radica en el acuerdo concertado —1949— con los "Länder" para financiar su funcionamiento. También el Gobierno federal presta, desde 1956, su colaboración económica, destinada principalmente a financiar las inversiones relativas a las nuevas instalaciones.

Está previsto que en el futuro se llegue a un acuerdo para que la financiación de la entidad sea costada, por partes iguales, entre el Gobierno federal y los "Länder".

El órgano central de la Asociación es el Senado, integrado por destacados hombres de ciencia y personalidades de la vida pública y económica del país. Lo componen cuarenta miembros, y entre sus más destacadas funciones destacan la disolución o fundación de institutos, el nombramiento de presidente, directores y miembros científicos de los mismos, y los acuerdos sobre cuestiones de tipo económico.

Con todo, las aportaciones de sus miembros siguen teniendo importancia, aunque no representen más que el 10 por 100 de su presupuesto general. Estas aportaciones permiten la iniciación de trabajos para los que, de momento, no tengan asignación oficial o para los que, aun existiendo tal consignación, tendría que esperar algún tiempo hasta que se ulimen los trámites administrativos para su ejecución. Este sistema permite cierta flexibilidad de movimientos, que es muy apreciada dentro de la entidad.

RONCERO

### COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

SUBASTA DE UNA FURGONETA, REMOLCADORES, CUBIERTAS, CAMARAS Y CHATARRA

El día 19 del mes en curso, a las 10 horas, en el salón de actos de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, calle de Almagro, núm. 33, 7.ª planta, se celebrará una subasta de una FURGONETA, REMOLCADORES, CUBIERTAS, CAMARAS y CHATARRA.

Las condiciones y demás circunstancias para concurrir a la misma están de manifiesto en el tablón de anuncios de dichas oficinas.

Madrid, 9 de diciembre de 1963. El Jefe del Servicio de Automóviles.

## AGRICULTORES SEMBRAD PATATAS PALOGAN SE PRODUCEN EN 90 DIAS

MAXIMA CALIDAD — GRANDES RENDIMIENTOS  
Todos los sacos precintados por el INSTITUTO NACIONAL PARA LA PRODUCCION DE SEMILLAS SELECTAS  
Pedidos a nuestros representantes en su localidad o directamente a  
IBERICA Atocha, 107 MADRID (12)

# INFORMACION INTERNACIONAL

## MAXIMA TENSION EN TORNO AL MERCADO COMUN

(Continuación de la página 1)

tan simple conclusión. Otros van más lejos en las previsiones y añaden: "I. ruptura del Mercado Común, de la que hoy se habla con palabras más o menos encubiertas, tendrá evidentemente por efecto que se establezca una solidaridad profunda entre Estados Unidos, Inglaterra y Alemania."

Y si esta nueva entente se organiza en sustitución de la actual, ¿sobre quién recaerá el perjuicio de la ocasión perdida? Es lo que se preguntan ahora en París.

Manuel DE AGUSTIN

### Declaraciones de Von Hasse

BONN.—El secretario de Estado alemán, Von Hasse, ha manifestado que el Gobierno germano se muestra favorable a la interdependencia entre las soluciones de los problemas agrícolas dentro del marco del Mercado Común y de las "proposiciones Kennedy".

Von Hasse hizo esta declaración en el curso de la conferencia de Prensa en la que ha leído la declaración oficial sobre las deliberaciones del Gobierno de Erhard, a propósito de la Conferencia de Bruselas.

"No se puede, sin embargo —añadió el secretario de Estado alemán—, pedir al Gobierno alemán concesiones sin contrapartida; por tanto, es necesario que el acuerdo sea efectuado simultáneamente, basándose en las proposiciones Kennedy."

En lo que concierne al precio del trigo alemán, Von Hasse ha subrayado que el Gobierno sometería una proposición a la Conferencia de Bruselas, antes de fin de año, para el ejercicio agrícola 1964-65.

"Sin embargo —añadió—, mi Gobierno no ha tomado todavía una posición definitiva en lo que respecta al Plan Mansholt, que propone la uniformidad del precio del trigo en una sola etapa. Esto no puede hacerse sin consultar a los productores y sin efectuar antes minuciosos estudios."

Von Hasse recordó que el Tratado de Roma prevé una política común agrícola, dentro de la Comunidad, para diciembre de 1969 y "no es cuestión de tomar una decisión con el fin de adelantar esta fecha a diciembre de 1963".

Invitado por un periodista a precisar si el Gobierno alemán consideraba las demandas de Francia en el plano agrícola como un "ultimátum", Von Hasse ha respondido: "No; todos hemos de esforzarnos, conjuntamente, en hallar una solución, tanto más cuanto que la interdependencia de los problemas agrícolas y las proposiciones Kennedy significan, a su vez, una cuestión política muy importante".

Preguntado, por último, si se podía considerar amenazado el

Mercado Común por el hecho de que Alemania no pudiese tener en cuenta las demandas francesas, Von Hasse respondió:

"Plantear demandas inaceptables en el campo agrícola es retrasar la realización de las proposiciones Kennedy." (Efe.)

### Proseguirán las "negociaciones Kennedy"

GINEBRA.—Los preparativos para las "negociaciones Kennedy" de la próxima primavera sobre reducciones arancelarias marchan adelante a pesar de la evolución en el seno del Mercado Común, según indican fuentes autorizadas en Ginebra.

Los informadores señalan que si Francia abandona el Mercado Común a causa de su lucha con la Alemania occidental por motivo de la política agrícola, ello significaría el fin del Mercado Común pero no el de las "negociaciones Kennedy".

Fuentes norteamericanas, así co-

mo otras, indican que no creen que esto suceda, pero si ello sucediera las negociaciones proseguirían, de todos modos, sobre una base de "apertura total".

Las "negociaciones Kennedy", que deben comenzar el 4 de mayo, prevén reducciones arancelarias de hasta el 50 por 100 en artículos industriales y agrícolas. (Efe.)

### Venta de trigo norteamericano a Pankow

WASHINGTON.— Autorización para la venta de trigo norteamericano a la Alemania oriental por valor de 2.200.000 dólares ha sido concedida por el departamento de Comercio ayer.

El departamento anunció que el precio de venta era de 1,35 dólares "bushel" (aproximadamente, tres pesetas kilo) a 1,80 dólares, según la calidad.

La mayor parte del trigo vendido a países comunistas por el departamento de Comercio ha sido enviado a Hungría. (Efe.)

## OPTIMISMO SOBRE LAS DIFICULTADES AGRARIAS DE "LOS SEIS"

PARIS.—"A pesar de las dificultades de Bruselas yo me siento optimista. Creo que se podrá llegar a establecer un cierto número de acuerdos en el dominio de la agricultura antes de fin de año", ha declarado en París Roland Boscarey Monservin, presidente de la Comisión de Agricultura del Parlamento Europeo, reunida en París estos días para examinar los aspectos técnicos del Plan Mansholt. Monservin estima que el Plan Mansholt ofrece a "los seis" la posibilidad de abordar el "turno Kennedy" en buenas condiciones.

Los otros miembros de la Comisión manifestaron opiniones muy diversas. (Efe.)

### "No hay que desanimarse por el "parón" del Mercado Común"

BRUSELAS.— El ministro de Asuntos Exteriores, Paul Henri Spaak, declaró que había llegado el momento de iniciar otro gran movimiento hacia la unidad política europea.

Sugirió fuese constituida una Comisión, la cual hablaría en nombre de las naciones europeas miembros para cuestiones políticas y otras.

No hay razón para desanimarse por el "catastrófico parón" del Mercado Común, declaró ante la Cámara de Diputados durante un debate presupuestario.

"Por el contrario, debemos seguir trabajando animosamente", dijo al parecer refiriéndose al fracaso de los esfuerzos británicos

para la incorporación al Mercado Común.

El dirigente belga, que desde hace tiempo viene apoyando la unidad europea, dijo que él se sentía disgustado por el actual "estancamiento" en el ideal de una Europa unida e integrada.

"Es peligroso permitir que la atmósfera de incertidumbre en cuanto a las posibilidades de conseguir la unidad europea subsistan. Así será bueno adoptar una iniciativa", dijo.

Indicó que podría constituirse una Comisión, la cual beneficiándose de la experiencia del Mercado Común trabajaría en proyectos políticos, militares y sociales.

## El Papa celebrará su primer Consistorio al regreso de su viaje a Palestina

EL SANTO PADRE PODRA NOMBRAR A DIEZ CARDENALES COMO MAXIMO

CIUDAD DEL VATICANO.— Se estima que Su Santidad el Papa celebrará su primer Consistorio para nombrar nuevos cardenales poco después de su regreso a Roma, procedente de su próximo viaje a Tierra Santa; es decir, pasado el día 6 de enero de 1964, según ha trascendido de medios vaticanos y ha sido difundido por la agencia United Press International (UPI).

El Sacro Colegio de Cardenales está integrado en la actualidad por ochenta purpurados. El Santo Padre puede nombrar unos diez como máximo, conforme se ha agregado en los citados medios. Durante el reinado del difunto Papa Juan XXIII llegó a haber ochenta y siete príncipes de la Iglesia. (Efe.)

## EN SU VIAJE A PALESTINA

## Pablo VI no tiene inconveniente en reunirse con los dirigentes de las Iglesias cristianas

EL VATICANO DESMIENTE QUE SU SANTIDAD EL PAPA RECHAZARA LA PROPUESTA DEL PATRIARCA DE CONSTANTINOPLA

ROMA (De nuestro corresponsal).—La intervención directa del Vaticano, mediante el comunicado difundido ayer por sus órganos de información, aclara definitivamente todo lo que se refiere a la visita de Pablo VI a los Santos Lugares de Palestina en relación con un posible «vértice» religioso que habría de celebrarse durante la peregrinación pontificia entre los representantes de todas las Iglesias cristianas separadas.

Dicho comunicado oficial, recogido inmediatamente por todas las agencias del mundo, deja entender que Pablo VI ha decidido aceptar la idea de un encuentro en este sentido y desmiente las noticias inexactas que habían comenzado a circular respecto del viaje a Istambul del padre Duprey, subsecretario de la Secretaría para la Unión de los Cristianos. No es cierto, pues, que dicha eminente personalidad, que llevaba además una carta credencial firmada por el cardenal Bea, presidente de la Secretaría para la Unión de los Cristianos, haya ido a Istambul para decirle al patriarca Atenágoras que Pablo VI no consideraba oportuno un encuentro en Tierra Santa durante su peregrinación. Todo lo contrario. En el documento difundido por el Vaticano se subrayan las palabras pronunciadas por Su Santidad en la sesión de clausura de la segunda fase del Concilio: «Volveremos (a la tierra de Jesús) en señal de oración, de penitencia y de renovación para ofrecerle a Cristo su Iglesia, para llamar a ella, única y santa, los hermanos separados». Y estas palabras—como observa muy oportunamente el comunicado oficial—dicen por sí solas cuál sería el espíritu del encuentro que «podría celebrarse» entre el Papa y los exponentes de las Iglesias cristianas, «porque puntualizan la unidad y santidad de la Iglesia Romana, guiada por el sucesor de Pedro».

Interpretando desde el primer momento en su justo sentido las palabras con que Pablo VI anunciaba su viaje a Palestina, el patriarca de Constantinopla, Atenágoras, se hizo promotor de la gran iniciativa de un encuentro, especificando que éste tendría que celebrarse entre los jefes de las Iglesias cristianas «del Este y del Oeste», con lo cual parece ser que el patriarca Atenágoras quiere incluir también al arzobispo de Canterbury, Ramsey, primado anglicano, y al patriarca de Moscú, Alexis. Debido a su estado de salud, es muy posible que Alexis, aun queriendo ir a Palestina, se viera obligado a renunciar al viaje. Pero en este caso le sustituiría el metropolitano Nicodemo, que ya desde ahora muchos indican como uno de los miembros más autorizados del patriarcado moscovita y posible sucesor del mismo Alexis. De cualquier forma al haber encuentro ecuménico en Jerusalén parece ya segura la presencia de la Iglesia ortodoxa rusa.

De todo lo anteriormente expuesto resulta, pues, evidente que no existe aún una «invitación» en el sentido estricto de la palabra de parte de Pablo VI hacia el patriar-

ca de Constantinopla, pero que desde luego el Santo Padre acogiera con favor la posibilidad de un encuentro si el patriarca Atenágoras toma la iniciativa de anunciarlo para que se celebre en los días en que Pablo VI se hallará en Palestina.

INTERINO

### Viaja a Estambul un alto prelado

La Secretaría de Estado del Vaticano ha informado que un alto prelado ha viajado a Estambul a fin de explicar al patriarca ortodoxo griego Atenágoras la naturaleza exacta de la próxima peregrinación del Padre Santo a Palestina.

La Secretaría ha rechazado también un informe en el que se decía que el mensajero «calítico de imposible» una entrevista entre el Papa y Atenágoras.

### La segunda misa en el suburbio

Su Santidad Pablo VI oficiará una de las tres misas del día de Navidad en un suburbio obrero de Roma.

Según fuentes vaticanas, el Pontífice dirá la primera de las tres misas: la misa de medianoche, en el Vaticano para el Cuerpo Diplomático, siguiendo la tradición introducida por el Papa Pío XII.

A las ocho dirá misa en la parroquia del suburbio de Prima-velle, al noroeste del Vaticano.

El Papa oficiará su tercera misa en la Basílica de San Pedro a las diecisiete horas.

### El "eco" del Concilio es la reforma de la liturgia

CIUDAD DEL VATICANO.— Su Santidad el Papa Pablo VI ha manifestado que el «eco principal» del Concilio Ecuménico es la reforma de la Liturgia.

## TEATRO ALCAZAR

MANANA VIERNES A LAS 10.45 DE LA NOCHE

## ESTRENO

DE UN NUEVO ESPECTACULO MUSICAL

## MARUJA DIAZ

EN

## "KISS ME KATE"

(BESAME, KATE)

DE COLE PORTER

DIRECCION:

JOSE TAMAYO

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Subdelegación General de Administración

### SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la instalación de SANEAMIENTO en el edificio en construcción destinado a Residencia Sanitaria del S. O. E. en SANTA CRUZ DE TENERIFE.

La documentación podrá examinarse en las Oficinas del Instituto en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª, o en las de su Delegación en Tenerife, Ruiz de Padrón, 2.

Las proposiciones deberán presentarse antes de las trece horas del día 11 de enero próximo.

Madrid, 7 de diciembre de 1963.

## Hoy se presentará el Gobierno italiano ante el Parlamento

HA DE AFRONTAR EL GRAVE PROBLEMA DE LA AGITACION LABORAL

ROMA.—El nuevo Gobierno italiano de centro-izquierda con la participación socialista, que se presenta hoy jueves ante el Parlamento, se enfrenta con un recrudecimiento de la agitación social que afecta a la mayor parte de los sectores de la actividad del país.

En los próximos días se anuncian huelgas de los empleados de Banca, de los transportes públicos, de los Servicios de Seguridad Social e incluso de la Cruz Roja italiana. Desde hace ya varios días, falta el gas en la mayoría de las grandes ciudades como consecuencia de la huelga en las Empresas concesionarias y han sido también decretados paros en numerosas factorías siderúrgicas del norte de Italia.

Estos movimientos tienen por finalidad apoyar las reivindicaciones sobre salarios y protestar por el constante aumento de coste de vida.

### Falsa alarma

Se ha demorado la partida de los aviones del aeropuerto de Linate, de Milán, a consecuencia de una alarmista llamada telefónica anónima, en la que una voz advertía que se había colocado una bomba con espoleta accionada por un mecanismo de relojería en uno de los aparatos de línea a punto de despegar.

No obstante, la agencia de noticias italiana ANSA ha dado cuenta ayer de madrugada que, después de un minucioso registro en las aeronaves, no se ha hallado ningún artefacto. (Efe.)

# PERON PUEDE REGRESAR A SU PAIS

## Así lo ha asegurado Illia a un grupo de justicialistas que le pidieron garantías para el ex Presidente

### VAN A SER EXIGIDAS RESPONSABILIDADES POR LAS CONCESIONES PETROLIFERAS

BUENOS AIRES.—El ex Presidente argentino Juan Domingo Perón puede regresar a su país cuando quiera, según ha manifestado el actual Presidente de la República, doctor Arturo I. Illia, a un grupo de visitantes justicialistas que fueron a pedirle garantías para Perón.

«Yo no lo he echado», agregó el presente primer mandatario.

«Goza —continuó— de los mismos derechos que todos los ciudadanos y el asunto de su retorno le corresponde a él. No es cuestión mía emitir un decreto. (Efe.)»

### No hay desasosiego en las fuerzas aéreas argentinas

BUENOS AIRES.—El ministro argentino del Aire, Martín Cairo, ha manifestado que son «pura fantasía» las especulaciones sobre un supuesto desasosiego en las fuerzas aéreas argentinas que puede provocar una nueva crisis militar en Argentina.

«No existe crisis alguna en el seno del Ejército del Aire», ha declarado rotundamente el ministro ante los periodistas, después de haber conferenciado extensamente con el ministro argentino de Defensa, Leopoldo Suárez.

Las especulaciones han surgido a consecuencia de la repentina y brusca dimisión del comodoro del Aire, Ricardo Witte, seguida por la

de otros seis altos oficiales del Aire que fueron relevados de sus puestos sin ninguna explicación, por lo cual se empezó a rumorear que el ministro del Aire había presentado su dimisión al de Defensa. (Efe.)

### Se exigirán responsabilidades por las concesiones petrolíferas

BUENOS AIRES.—El Gobierno argentino ha ordenado a la Junta Nacional de Investigaciones Administrativas que «examine la responsabilidad civil y criminal» de los argentinos que firmaron contratos con diez Compañías europeas para explotar los pozos petrolíferos de la Argentina.

La medida parece dirigirse específicamente contra Arturo Frondizi, que era el Presidente de la Argentina cuando fueron firmados los contratos, hace cinco años. Dichos contratos fueron cancelados el pasado mes por el Presidente Arturo Illia.

El ministro de Energía argentino, Satulio Pozzio, ha revelado que la cancelación de los contratos se estaba llevando a cabo de «un modo cauto». «El Gobierno defiende sus derechos energéticamente, aunque evita toda violencia», agregó Pozzio. (Efe.)

## Nuevas conversaciones entre Portugal y los Estados africanos

### LA COMISION DE FIDEICOMISOS NO QUIERE TRATAR SOBRE LOS USURPADOS TERRITORIOS DE GOA, DAMAU Y DIU

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK.—Los miembros africanos y asiáticos del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas han dejado la puerta abierta para una reanudación de las conversaciones entre los delegados portugueses y los de los Estados africanos acerca del futuro de las provincias lusitanas de Angola, Mozambique y la Guinea portuguesa.

Por medio de un proyecto de resolución, presentado y patrocinado por Ghana, Marruecos y Filipinas, se propone que el Consejo confirme que la autodeterminación de aquellos territorios deba significar una libre elección de sus estatutos políticos.

Los observadores internacionales opinan que el proyecto de resolución es marcadamente más suave en sus términos que las recientes mociones contra el Africa del Sur, las cuales han condenado a esa nación por su política de discriminación racial. (Efe.)

### Una petición para tratar sobre Goa, rechazada

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—Un intento de plantear la cuestión de la ocupa-

ción, por parte de la India y contra todo derecho, del territorio portugués de Goa, en la costa de Malabar, ha sido desechado, con evidente tendenciosidad, en la presente sesión de la Comisión de Fideicomisos de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

El presidente de la Comisión precitada, Achkar Marof, de Guinea, ha alegado ante los tres peticionarios —tres portugueses de Goa—, que la cuestión estaba fuera del orden del día, ya que Goa «no figura entre los territorios de Administración portuguesa». (Efe.)

### El partido de Nehru, derrotado en Goa

NUEVA DELHI.—Se reveló ayer una fuerte derrota del partido del Congreso que dirige el primer ministro, Nehru, al reanudarse el recuento de los votos de las elecciones de Goa.

El único escaño que ha conseguido hasta ahora el citado partido pertenece al enclave de Damão, distrito en el que ningún otro partido presentó candidatos.

El Partido Unido Goano, que propugna la constitución de un Estado de Goa dentro de la India, cuenta en la actualidad con diez de los dieciocho escaños dilucidados. Seis han sido para el partido Gomantak y el otro lo ocupa un independiente.

Observadores en esta ciudad indican que estos resultados ponen de manifiesto que los goanos desean mantener su identidad dentro del país. (Efe.)

### Galvao salió de Nueva York rumbo a Río de Janeiro

NUEVA YORK.—Después de haber obtenido de nuevo el visado de entrada en el Brasil, el capitán de Marina mercante, Enrique Galvão se dirigió al aeropuerto de Idlewild en espera del avión que habría de llevarlo otra vez al citado país sudamericano.

Parece ser que el ex capitán tuvo algunas dificultades con varias compañías aéreas que se negaron a proporcionarle billete al no disponer Galvão del correspondiente visado de entrada en el Brasil. Ello motivó que aquí se dirigiera rápidamente al consulado brasileño en Nueva York, donde obtuvo un nuevo visado para poder entrar en la nación de procedencia. Inmediatamente después marchó al aeródromo.

## PRUEBA DE UN COHETE JAPONES DE DOS FASES

TOKIO.—Un cohete japonés de dos fases, «Lambda II», ha sido disparado de el nuevo centro espacial Kagoshima, en el sur del Japón, alcanzando una altura de 410 kilómetros sin lograr los 500 kilómetros de su objetivo.

Este cohete ha sido modificado desde su primer lanzamiento en agosto, cuando su principal fase falló y alcanzó tan solo una altura de 51 kilómetros. (Efe.)

J. L. Gómez Tello comenta:

## TRAS EL DISCURSO DE KRUSTCHEV

Ilares de hombres y mujeres. ¿A quién quiere engañar Krustchev descargándose de esos recuerdos en Stalin y Molotov?

Pero, además, ¿se ha olvidado que provocar deliberadamente el hambre constituye un habitual medio de presión de los comunistas sobre la población? Como ejemplo típico figura la catástrofe impuesta a Rumania en la inmediata posguerra. Para romper la eventual resistencia de la población civil se dejó sin viveres al país, donde las reservas eran abundantes. Las cifras de muertos de hambre y de depauperados —hombres, mujeres y niños— se encuentran en estadísticas oficiales. La maniobra era doble: porque el trigo que se arrebató a Rumania para aserrar fríamente a sus habitantes era exportado a continuación como propaganda. Esto ha sido silenciado, asimismo, por Krustchev, quien tiene también sus buenas razones para ello. Era él quien secundaba entusiásticamente lo mismo que ahora condena.

Hay algo que llama la atención en el discurso de Krustchev. Dejando a un lado su optimismo sobre el futuro —análogo al optimismo con que saludó los planes de las «tierras vírgenes» de Kazakstán, idea suya,

que fueron catastróficos y han sido abandonados en su casi totalidad—, revela que no tiene más remedio que comprar trigo y harina a los «capitalistas» para acabar con los «años de hambre». Después de cuarenta y seis años de régimen comunista, después de afirmar que la colectivización era la fórmula salvadora, se tiende la mano de mendigo a países a los que no hace tanto tiempo se amenazaba con la célebre frase: «¡Os enterraremos!» ¿Cuál es la verdadera situación económica de la Unión Soviética? El sorprendente cambio de actitud de Krustchev pidiendo sin perder su costumbre de fanfarronear— la ayuda occidental indica que debe ser más grave de lo confesado. Y no sólo en la Unión Soviética, sino en todo el bloque comunista. Concretamente se habían filtrado indiscreciones sobre las enormes dificultades en Rumania, traducidas en un estado de hostilidad de la población tan amenazador, que para evitar la explosión el Gobierno comunista de Bucarest había intensificado sus relaciones comerciales con Occidente y protestado de la discriminación económica a que le sometía Moscú en el seno de la COMECON. No es mucho mejor la situación en la zona oriental alemana: Pankow pide créditos

a la República Federal. Y que la crisis en la URSS es mucho más seria de lo declarado lo revela el que Krustchev disminuya el esfuerzo sobre la industria pesada: se renuncia al «mito del acero», columna vertebral desde Lenin, porque ya no se puede alimentar a los rusos con la sola esperanza de que para 1970 o para 1980 las cosas irán mejor.

Que de repente Krustchev haya hablado de Molotov, echan dote la culpa de «las épocas de hambre», ¿qué significa? Porque Molotov se ocupaba de problemas diplomáticos, no de agricultura. Parece que en esta olvidada figura Krustchev quiere encarnar a todo el grupo de sus adversarios dentro del partido, que están explotando contra él la crisis. Tal es la consecuencia que puede deducirse de su discurso. Irritación de la población, a la que se calma con promesas para el futuro; conspiración del grupo antikrustcheviano, sobre el que se quiere descargar la hostilidad del país, haciéndole ver que es preferible Krustchev al regreso de sus rivales. Y, como corolario lógico, una pausa en política internacional, ofreciendo la «coexistencia» porque su inestabilidad le exige contemperizar. En tales condiciones, ¿cuál debe ser la política occidental? Por instinto de conservación sólo hay un camino: explotar a fondo las dificultades de Krustchev, en vez de ayudarle a consolidar el comunismo. Esta pausa es un «replegue», como decía Lenin. No una «liberalización», renunciando a los postulados de Marx y Lenin.

# DISCREPANCIAS ENTRE LONDRES Y BONN SOBRE LA DEFENSA DE OCCIDENTE

EL VIAJE DE BUTLER A ALEMANIA HA PUESTO DE RELIEVE EL DESACUERDO EN PUNTOS IMPORTANTES

EL SECRETARIO DEL FOREIGN OFFICE ESTA IMPRESIONADO POR SU VISITA AL "MURO DE LA VERGUENZA"

BONN. (De nuestro corresponsal.)—Comentando ayer en un artículo de fondo la visita a Bonn del ministro británico de Asuntos Exteriores, el periódico «Die Welt» decía textualmente que «las conversaciones germano-inglesas han terminado sin resultados sensacionales ni acuerdos tangibles porque los tiempos no están maduros para ellos».

De hecho, esta es la opinión predominante en los medios políticos y periodísticos alemanes. No obstante el tono equilibrado y hasta esperanzador del comunicado final de las conversaciones, quién más, quién menos, duda de que la identidad de puntos de vista entre los Gobiernos británico y alemán sobrepase los límites de una coincidencia en torno a cuestiones generales en las que nunca hubo desacuerdo. Por ejemplo, en la necesidad de defenderse del co-

munismo y mantener la libertad en Occidente. Sin embargo, parece que no ha habido acuerdo en la manera de garantizar esa defensa y esa libertad. Es decir; así como nadie duda de que Inglaterra y la República Federal están interesadas por igual en que la OTAN sea fuerte y eficaz y en que se llegue lo antes posible a una fórmula satisfactoria y justa de distensión y apaciguamiento, pocos creen que los medios postulados por el Gobierno británico para conseguir tan altos fines coincidan plenamente con los alemanes. No en balde escribía un comentarista que el Gobierno de Bonn, incluso después de las conversaciones con el señor Butler, «tendrá que seguir luchando para impedir que los ingleses, con su sentido pragmático de la política, consideren aceptable cualquier proyecto de distensión».

## Disparidad

He aquí un breve catálogo de desacuerdos germano-británicos que los coloquios de Bonn no han logrado cancelar. Primero: el establecimiento de puestos de inspección en la Europa Central para impedir los ataques por sorpresa. Esta idea soviética ha sido rechazada por los alemanes con carácter definitivo. Por contra, los ingleses no la han descartado del todo. Aunque un portavoz británico declaró que su país no puede aceptar otro sistema de control que el que abarque desde Siberia a Alaska, no lo aseguró con el calor necesario para convencer a los periodistas alemanes. Segundo: la fuerza nuclear multilateral de la OTAN. Para los alemanes, este proyecto es fundamental y debe llevar sello de urgencia. Los británicos, en cambio, lo ven oscuro,

complicado y difícil. En todo caso, el señor Butler no ha querido comprometerse en firme. Tercero: el aumento de los efectivos del llamado «Ejército del Rhin». Es decir, de las tropas británicas estacionadas en territorio alemán en virtud del Tratado de la Alianza Atlántica. Desde hace tiempo, el Gobierno alemán, sostenido en todo momento por el norteamericano, ha pedido ese aumento. Hasta ahora, sin resultados apreciables. Tampoco en esta cuestión, a juicio de los observadores políticos alemanes, el ministro inglés ha querido contraer alguna obligación.

## HECHOS SINTOMATICOS

Los acuerdos, pues, aparte el básico y un tanto platónico relativo al interés común en la defensa del mundo occidental, han quedado li-

mitados a unas protestas sinceras de colaboración cada vez más estrechas entre los dos países, fuera y dentro del área de la UEO, y al deseo manifestado por las dos partes de celebrar conversaciones políticas con cierta periodicidad.

En contraste con esta parquedad de coincidencias, cabe señalar dos hechos muy significativos. Uno, la prisa que se ha dado el nuevo Gobierno británico en mandar a Bonn a su ministro de Asuntos Exteriores. De hecho, se trata de la primera salida al extranjero del señor Butler. Por lo tanto, uno se inclina a pensar que los desacuerdos no serán tanto ni tan radicales como estima la Prensa alemana ni los acuerdos tan poco consistentes. Algo ha tenido que quedar entre Gobierno y Gobierno que no ha trascendido al público. Otro, la reacción positiva del ministro británico en Berlín. Después de visitar ayer mañana la muralla divisoria, se sintió conmovido e impresionado. A la vista de su tremenda impresión, no pueden desdenarse las garantías dadas a los berlineses en nombre de su Gobierno. Garantías que van desde la defensa de la libertad y la independencia de Berlín y sus comunicaciones con el exterior hasta la ratificación de los derechos, en todo caso precisos y legítimos, a la presencia de fuerzas occidentales en la ex capital.

## Descubrimiento de un polvorín

BONN (República Federal de Alemania). — La Policía realiza activas investigaciones en torno al descubrimiento de dieciocho kilogramos de explosivos, cebos y fulminantes para dinamita, que estaban ocultos cerca de la orilla de un embalse situado a unos 16 kilómetros de Bonn, según se ha anunciado en el departamento de la Fiscalía General de la capital federal alemana.

Un portavoz de la Oficina Judicial ha indicado la posibilidad de que estos explosivos, distribuidos en siete cajas, estuvieran destinados para realizar asesinatos o actos de sabotaje, «posibilidades que no se excluyen».

## Instructor condenado por malos tratos

CALW (Selva Negra). — El cabo Heans Dieter Kaub, instructor de paracaidistas de la Compañía Aerotransportada de la Bundeswehr con destino en Nagold, ha sido condenado a ocho meses de prisión por acusaciones de malos tratos a sus subordinados.

El fiscal solicitó un año de prisión, en tanto que el defensor propugnó la imposición de una mera medida disciplinaria. (Efe.)

## Otro problema: El sostenimiento del Ejército británico en el Rhin

INGLATERRA TRATA DE REDUCIR CADA VEZ MAS SUS PAGOS, AUNQUE ESTOS SE HACEN COMPRANDO ARMAS BRITANICAS

LONDRES.—(De nuestro corresponsal.)—Con la consabida visita a Berlín y al «muro de la vergüenza», el secretario del Foreign Office, mister Butler, ha concluido su estancia en Alemania y regresado a Londres; primera visita de mister Butler a Berlín y primera que hace a Bonn desde que se hizo cargo de las relaciones exteriores. Una vez leído el comunicado oficial publicado el lunes, mientras mister Butler estaba todavía en Bonn, llega la hora aquí de los comentarios sobre lo que en él no se dice.

De urgencia era el problema de la venta de armas alemanas a Indonesia, país que está sosteniendo una guerra de guerrillas contra la nueva Federación de la Gran Malasia, tema éste que está aquí y a flor de piel desde que hace unas semanas hubo una animada polémica contra algunas casas americanas que también lo hacían.

Parece que los alemanes han decidido suspender el envío de esas armas y conceder a la nueva Federación una ayuda económica similar a la prestada a Indonesia.

Otra cuestión que indudablemente se habrá tratado será la del sostenimiento del Ejército británico del Rhin, que todos los años provoca agrias discusiones. La Federación trata de reducir cada vez más sus pagos para el sostenimiento de ese Ejército, que, por otra parte, cada vez es más reducido. Pero el pago se hace en forma de compra de armas británicas, que ante la competencia americana y de otros países de Europa, tienen pocas posibilidades de venta, provocando así, a su vez, nuevas fricciones entre ambos países.

## POSIBLE LABOR PRELIMINAR

Como el presente acuerdo es anual y expira en marzo, es de suponer que se haya hecho alguna labor preliminar.

A juzgar por el tono nada amistoso de los comentarios británicos, muy poco acuerdo se ha debido conseguir en lo que se refiere al comercio con los países de detrás del telón de acero, y mucho menos en lo que se refiere a la fuerza nuclear multilateral, al que este país se comprometió en las Bahamas antes de saber lo que era y de cuyo compromiso está tratando de salirse desde que el proyecto empezó a perfilarse ma-

terialmente; pero no del todo para evitar que este proyecto multilateral se convierta en puramente germano-americano, con lo que el remedio sería peor que la enfermedad.

En lo que se muestran aquí satisfechos es en el acuerdo de seguir manteniendo relaciones continuas con los países del Mercado Común y la Gran Bretaña por medio de la Unión Europea Occidental. Hasta se apunta haberse encontrado otros medios de contacto directo entre la Gran Bretaña y la Alemania Federal.

Detrás de todo ello está la pugna permanente entre la Gran Bretaña y Francia a propósito precisamente del Mercado Común. Desde que el canciller Adenauer dimitió de su puesto, aquí se tienen grandes esperanzas de que su sucesor sea más favorable a hacer concesiones a los británicos, lo que algunas veces se expresa de manera más cruda diciendo que el doctor Erhard no está bajo la influencia del general De Gaulle, como lo estaba su predecesor.

## ESPERANZAS DE COLOR DE ROSA

En estos momentos esas esperanzas son de color de rosa más acentuado que nunca, dada la situación surgida en Bruselas en estos días a propósito de la agricultura, en la que los intereses alemanes y franceses se han encontrado de manera un tanto violenta. La fecha tope fijada para su resolución fue la del 31 de diciembre, y pocos días quedan ya para ella. Manera un tanto violenta, decíamos, que aquí no se ha dado en calificar de crisis, y anunciar cómo «el momento de la verdad», frase española ésta que ha entrado ya hace años en el vocabulario británico de todos los días y con la que se quiere ahora indicar que esa fecha del 31 de diciembre ha de ser la definitiva en que se sabrá si por fin hay Mercado Común o no lo hay.

AVENDANO

## "Torva situación"

LONDRES.—El ministro británico de Asuntos Exteriores, Richard Butler, ha declarado a su regreso de una visita a Alemania—que pensaba que era esencial que los británicos se dieran cuenta de la torva que era la situación de la división zonal de Berlín.

## "PROGRESISMO"

## Ridículos y grotescos ataques laboristas a Goya

LA PROPIA PRENSA BRITANICA PROTESTA POR LA INMISCUION POLITICA EN EL ARTE

LONDRES.—Con el título «Goya, anexionado» comenta Peter Simple, en «Daily Telegraph», el hecho de que cuatro diputados laboristas se dedicaran a repartir octavillas a la puerta de la Exposición Goya que se celebra en la Royal Academy. «Pocas cosas —dice— tan repugnantes como tratar de anexionar a grandes artistas del pasado que hoy no pueden defenderse a efímeras causas actuales, y como tratar de rebajar la indignación cósmica de un Goya a las ideas de «protesta» de un parlamentario izquierdista.» Subraya que el pintor español —si viviera—

se sentiría atraído por el aspecto grotesco de esta actitud, que le serviría de toma para un estudio.

«Yorkshire Post», por su parte, afirma que los diputados repartidores de octavillas «se han conducido ridículamente». «Estamos en una época —prosigue— en que cada importante acontecimiento público es una oportunidad de propaganda política, y la Exposición Goya no ha escapado a ello.» «Lo cierto —termina diciendo— es que ni la Royal Academy al montar la Exposición, ni España al prestar los cuadros, han tratado de hacer propaganda.» (Efe.)

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Subdelegación General de Administración

### SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la Instalación de ACONDICIONAMIENTO DE AIRE en el edificio en construcción destinado a Residencia Sanitaria del S. O. E. en SANTA CRUZ DE TENERIFE.

La documentación podrá examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª, o en las de su Delegación en Tenerife, Ruiz de Padrón, 2.

Las proposiciones deberán presentarse antes de las trece horas del día 11 de enero próximo.

Madrid, 7 de diciembre de 1963.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Subdelegación General de Administración

### SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la construcción de un edificio destinado a Ambulatorio Auxiliar del S. O. E. y Agencia Comarcal del I. N. P. en ELDA (Alicante).

La documentación podrá examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª o en las de su Delegación en Alicante, calle Gerona, 24 y 26.

Las proposiciones habrán de presentarse antes de las trece horas del día 10 de enero próximo.

Madrid, 6 de diciembre de 1963.

## Mañana inicia McNamara un viaje alrededor del mundo

ASISTIRA EN PARIS A LA REUNION DE MINISTROS DE LA OTAN Y VISITARA VIETNAM

Moscú no ha dado ningún nuevo paso hacia la negociación con Occidente

WASHINGTON. — El secretario de Defensa, Robert S. McNamara, saldrá de Washington el viernes próximo en viaje alrededor del mundo.

En el Pentágono se ha dicho que McNamara se trasladará primero a París, para asistir a la reunión de ministros de la OTAN, entre los días 16 y 18 del corriente.

Luego se dirigirá a Saigón para comprobar la situación en el Vietnam, a solicitud del Presidente Johnson.

McNamara regresará a Washington el 21 de diciembre.

### No hay ninguna nueva propuesta soviética

Los Estados Unidos no han recibido, de parte de la Unión Soviética, ninguna proposición nueva, en relación con la eventual reanudación de las negociaciones Este-Oeste con vistas a la firma de un pacto de no agresión, se declara en los medios oficiales norteamericanos.

Refiriéndose a ciertas informaciones aparecidas en algunos diarios norteamericanos, estos medios han afirmado que los soviéticos no habían tomado iniciativa alguna en este sentido, en el curso de los últimos meses, ni tan siquiera el pasado mes de octubre, con motivo de las conversaciones entre el ministro soviético de Asuntos Exteriores, y el secretario de Estado Dean Rusk.

Se señala que la Administración Johnson no ha recibido propuesta alguna del Kremlin, desde que se puso al frente del país, tras la muerte del Presidente Kennedy. De todas formas, se recuerda que una simple proposición soviética de no agresión, sobre Berlín, no constituiría un ofrecimiento capaz de ofrecer garantías suficientes, pues el verdadero problema es el de obtener, ante todo, garantías relativas a la libre circulación entre la Alemania occidental y la antigua capital alemana de los aliados.

### Tampoco hay novedad en Londres

En este mismo sentido se indica también que no se ha recibido todavía confirmación oficial por parte del Foreign Office de un supuesto mensaje, que según ciertas informaciones había sido enviado por el primer ministro soviético al "premier" británico, poco antes del asesinato del Presidente Kennedy, y en la cual se ofrecía iniciar conversaciones para un pacto de no agresión y las garantías relativas a Berlín.

Por otra parte, se ha manifestado en esta capital cierta sorpresa por lo que se considera un "paso en falso" del primer ministro británico al declarar ante la Cámara de los Comunes que la Conferencia sobre el desarme de Ginebra comenzaría el día 21 de diciembre próximo, al nivel de ministros de Asuntos Exteriores. (Efe.)

### Experiencia sobre la flota atómica

LONDRES.—El ministro de Defensa británico, Peter Thorneycroft, ha indicado que la Gran Bretaña considerará si participa, en alguna medida, en un experimento asociado con la Flota de superficie multinacional de la OTAN, propuesta por los norteamericanos.

Empero, ha agregado que hasta ahora no se había autorizado a las Fuerzas británicas a que tomaran parte en la maniobra.

El secretario de Guerra, que hizo esta declaración en la Cámara de los Comunes, en respuesta a preguntas que se le formularon, respondió: "Creo probable que ya que ya hemos participado en conversaciones sin ningún compromiso, consideremos participar en un experimento asociado con ella."

(Efe.)

## CHOQUE ENTRE TROPAS VENEZOLANAS Y UN GRUPO DE GUERRILLEROS

EN EL COMBATE FUERON APRESADOS VARIOS COMUNISTAS

EL MINISTRO VENEZOLANO DEL EXTERIOR ACUSA AL GOBIERNO DE CUBA DE APOYAR EL TERRORISMO Y LA SUBVERSION EN VENEZUELA

CARACAS.—Fuerzas del Ejército venezolano y partidas de guerrilleros comunistas han librado un combate en la zona de Anzoátegui, en el distrito de Morán, del Estado de Lara, en el oeste del país, tras haber localizado las tropas un campamento de los rojos.

Según ha informado el periódico «El Nacional», el Ejército hizo contacto con los guerrilleros, originándose una refriega. Después del nutrido tiroteo fueron hechos prisioneros varios extremistas, entre ellos uno de los elementos de acción que hace meses asaltaron la Redacción del diario «Daily Journal» en Caracas.

En Barquisimeto, capital del Estado de Lara, se han registrado manifestaciones frente al Palacio del Gobierno, que fueron disueltas posteriormente por la

Policía, para lo cual tuvo que arrojar granadas de gases lacrimógenos y hacer disparos al aire.

Los revoltosos arrojaron a los agentes de la Fuerza Pública piedras y les lanzaron también botellas de ácido muriático. Un guardia resultó lesionado con escaldaduras producidas por el corrosivo.

Por otra parte, hoy regresarán a Caracas dos miembros de la Organización de Estados Americanos que visitaron Punta Macoya, sitio donde se localizaron armas de procedencia cubana el 2 de noviembre último, en el Estado de Falcón. El avión que tenía que transportarlos no pudo despegar ayer a causa de fallos mecánicos. Los delegados —uno norteamericano y el otro uruguayo— interrogaron a un pescador que descubrió el alijo de pertrechos bélicos destinados a los comunistas locales. (Efe.)

### Acusación a Cuba

CARACAS.—El ministro venezolano de Asuntos Exteriores, Marcos Falcón Briceño, acusó hoy al Gobierno cubano de apoyar el terrorismo, la subversión y el sabotaje en Venezuela.

El señor Falcón hizo esta declaración ante una Comisión especial de la Organización de Estados Americanos que se encuentra aquí para investigar sobre las tres toneladas de modernas armas que

fueron halladas enterradas en una playa solitaria próxima a los campos de petróleo.

Venezuela afirma fueron llevadas allí desde Cuba. (Efe.)

### Huelga de funcionarios

MONTEVIDEO.—Las oficinas gubernamentales han quedado paralizadas en esta capital debido a que los funcionarios públicos, en número de 50.000, han dado comienzo a una huelga en apoyo a sus reivindicaciones salariales.

### Ataque al Gobierno hondureño

TEGUCIGALPA.—Tres hombres enmascarados del llamado Movimiento Interno de Liberación (MIL) han penetrado en la estación central de radio de Tegucigalpa, maniataron al director y retransmitieron un mensaje en el que se atacaba al Jefe del Estado, coronel Oswaldo López Arellano y a dos jueces del Tribunal Supremo.

### El Congreso brasileño se mantendrá alerta, pero cerrará en las Pascuas

BRASILIA.—Los dirigentes del Congreso brasileño han adoptado un «acuerdo entre caballeros» que les permitirá abandonar esta sucia ciudad del interior del país durante las vacaciones de Navidad y Año Nuevo en el curso de la actual sesión extraordinaria de verano.


El Congreso suspende normalmente sus sesiones el 15 de diciembre. Pero este año los conservadores han acusado al Presidente Joao Goulart de estar preparando un golpe de Estado durante las vacaciones, por lo que convocaron una sesión extraordinaria. Los conservadores han declarado que mantendrán el número suficiente de miembros del Congreso en Brasilia para mantener abiertos, tanto el Senado como la Cámara de Diputados.

Por su parte, Goulart ha declarado que «está muy satisfecho de comprobar la dedicación de los congresistas brasileños» y ha enviado una larga serie de proyectos de ley a fin de tenerlos ocupados.

Los congresistas han respondido acusando a Goulart de mantener una fuerte presión sobre el Congreso.

En círculos competentes de esta ciudad se cree saber que la sesión extraordinaria será suspendida desde el 20 de diciembre al 6 de enero.

«No obstante—se añade—, el Congreso se mantendrá vigilante, y en caso de necesidad se reunirá en sesión y podrá en todo momento convocar urgentemente a todos sus miembros.» (Efe.)



# MES DE LA ALFOMBRA

## ULTIMA SEMANA

Una ALFOMBRA DE NUDO autentico es una alfombra de calidad

Visite a Planta II y nuestra Sucursal

### GOYA, 20

Ofrecemos también carpetas de importación gusto oriental

Tipos HARTEN, EMIR, BRUSA, PERSIA y ARABIS



## ALMACENES RODRIGUEZ

AVENIDA DE JOSE ANTONIO. 19

Ayuntamiento de Madrid

TEATRO  
MARAVILLAS  
EMPRESA  
GARCIA RAMOS  
COMPAÑIA  
DE GRANDES  
REVISTAS  
ZORI-  
SANTOS  
CON  
LIGIA  
CALDERON  
HOY  
10,45 NOCHE  
ESTRENO  
EN  
ME LO  
DIJO  
ADELA  
ORIGINAL DE  
MANUEL BAZ  
MUSICA  
FERNANDO G.  
MORCILLO  
CON  
RAFAEL L.  
SOMOZA  
MERCEDES  
LLOFRIU  
Y  
LE  
BALLET  
DE  
MISS  
BARON

## REVELACIONES SOBRE LA CRISIS CUBANA DEL PASADO AÑO

CASTRO SE APRESURO A PEDIR PROYECTILES A MOSCU PARA AMEDRENTAR A ESTADOS UNIDOS

EL PERIODISTA FRANCÉS JEAN DANIEL PUBLICA UNAS DECLARACIONES DE KENNEDY Y FIDEL CASTRO

Por GUY BUENO

Corresponsal de ARRIBA

NUEVA YORK.—El diario «New York Times» publicó ayer «in extenso» el texto de una doble entrevista concedida semanas atrás al periodista francés Jean Daniel, de «L'Express», de París, por John F. Kennedy, por un lado, y Fidel Castro, por el otro, entrevista que, por lo visto, tuvo el algo insólito objeto de establecer el diálogo entre el fallecido Presidente de los Estados Unidos y el dictador cubano. De hecho, Kennedy fue el primero en hablar con el señor Daniel, quien a continuación comunicó sus palabras —o el mensaje— a Fidel Castro. Kennedy también había concertado con el periodista francés que al término de su coloquio con Castro regresara una vez más a la Casa Blanca, para darle, en cierto modo, la «respuesta».

Particular interés tiene la publicación de la doble entrevista tanto en el diario «New York Times» como en la revista americana «New Republic», en cuanto que por primera vez se ofrece así a la opinión americana la posibilidad de conocer las posturas de am-

bos protagonistas del drama cubano en un mismo texto, una al lado de la otra, sin polémicas ni recriminaciones. Concretamente, en lo que se refiere al desarrollo de los acontecimientos que condujeron a la grave crisis de octubre de 1962, Fidel Castro asegura que su Gobierno tenía la certidumbre de que Cuba sería una vez más víctima de un ataque por parte de elementos anticomunistas respaldados por fuerzas militares norteamericanas. Esta convicción fue aún reforzada por un informe facilitado por el señor Adjuhei (yerno de Krustchev) al término de su coloquio con el Presidente de los Estados Unidos, así como por unas declaraciones que Daniel atribuye al Presidente Kennedy —y que ayer fueron negadas por el nuevo Presidente de los Estados Unidos, señor Lyndon Johnson—, según las cuales los Estados Unidos esperaban que la Unión Soviética no intervendría en la defensa de Cuba, de la misma manera en que Norteamérica no intervino en apoyo de la insurrección en Budapest.

Sorpresa de Fidel por la «ceguera» de Washington

A la vista de lo que Cuba consideraba ser un inminente ataque contra su territorio, el Gobierno de La Habana tomó contacto con Moscú con objeto de concertar medidas no sólo militares, sino a todas luces sobre todo políticas, tendientes a amonestar a los Estados Unidos que todo acto de agresión contra Cuba provocaría ineludiblemente un conflicto universal y, de tal suerte, detener posiblemente el golpe esperado antes de que fuera descargado. Con tal propósito, Krustchev y Castro decidieron el envío a Cuba de los famosos «misiles» que estuvieron a punto de producir la tercera guerra mundial. Según el señor Daniel, Castro manifestó sorpresa de que los Estados Unidos tardaran cerca de dos meses en descubrir la llegada de estas armas a Cuba, sorpresa ésta que vuelve a reavivar las hipótesis hechas en su tiempo por más de un observador en las Naciones Unidas de que los «misiles» emplazados en Cuba no tenían realmente por objeto poder llevar la represalia termonuclear a territorio norteamericano, sino sencillamente la misión de servir de aviso de que el conflicto no podría quedar localizado. Estas hipótesis —que los comentarios del doctor Castro ahora parecen confirmar— condicionarán hace un año a otra conjetura más, a saber, que los «misiles» no eran realmente armas de guerra en el sentido propio de la palabra, sino réplicas de cohetes de medio alcance. La conjetura se basaba en particular modo —y vuelve a basarse— en la suposición de que la Unión Soviética no aceptaría fácilmente el riesgo de la interceptación en alta mar por fuerzas americanas de algunas de sus armas secretas, sobre todo si el objeto de su envío a Cuba no era el de «hacer la guerra», sino el de servir de amonestación para afianzar la paz.

El señor Daniel estuvo, por cierto, con Fidel Castro cuando recibió la noticia del asesinato del Presidente Kennedy (asesinato que, por ende, interrumpe el diálogo Kennedy-Castro a través del corresponsal francés). Asegura el periodista que cuando el «premier» cubano se enteró de la tragedia comentó que se trataba de una «ma-

la noticia». De hecho, a pesar de todas las diferencias y de toda la acrimonia que separaba a ambos hombres, Castro parecía confiar

en que, con Kennedy, Cuba volvería tal vez a poder reanudar algún día el diálogo con los Estados Unidos.

## «Argelia estará siempre al lado de la revolución cubana»

HA DECLARADO EL PRESIDENTE BEN BELLA A UN CORRESPONSAL DE «PRENSA LATINA»

ARGEL. — «Argelia estará siempre al lado de la revolución cubana», ha manifestado el Presidente Ben Bella en el curso de una entrevista concedida al corresponsal de «Prensa Latina» en Argel. (Efe.)

Pocas posibilidades para una conferencia «en la cumbre»

RABAT. (Del corresponsal de Efe.) — La Prensa marroquí se hace eco de las pocas posibilidades existentes para una entrevista «en la cumbre» mograbina en Bizerta con motivo de las fiestas de la evacuación de esta base naval por las fuerzas francesas.

El ministro delegado cerca del primer ministro marroquí, Abdelhadi Butaleb, presidirá la Delegación de Marruecos en las ceremonias del aniversario de la evacuación de Bizerta.

Este anuncio oficial confirma que el Rey Hassán II no se trasladará a Túnez.

Discurso de Ben Bella en Colom Bechar

RABAT. (Del corresponsal de Efe, Manuel Cruz.) — En vísperas de la concentración de Jefes de Estado en Túnez con motivo de las fiestas que conmemoran la evacuación de Bizerta, el Presidente argelino, Ben Bella, ha emprendido un viaje por el sur de Argelia y visitó Colom Bechar, que fue Cuartel General de operaciones en la guerra de fronteras con Marruecos. Allí donde el coronel Bumedian, ministro de Defensa, dirige las operaciones contra el Ejército Real marroquí, el Presidente argelino ha pronuncia-

do un discurso, en el que se ha referido al conflicto con Marruecos.

«Las Conferencias de Bamako y Addis Abeba —dijo Ben Bella— han realizado el deseo de Argelia, es decir, el respeto de las fronteras dejadas por el colonialismo.»

El Presidente argelino, que llegó en avión procedente de Argel, fue acogido por una muchedumbre entusiasta y declaró que el país había salido victorioso de la crisis fronteriza y que si alguno se encuentra aislado después de esta crisis, no es Argelia precisamente. Ben Bella realiza este viaje como secretario general del Frente de Liberación Nacional (FLN), para entrar en contacto con los miembros locales del partido. En su discurso anunció también la construcción de una carretera entre Colom Bechar y Tinduf, «que se ha hecho necesaria después de los últimos acontecimientos fronterizos».

20 PLAZAS BANCO VIZAYA



con 53.000 ptas. Sólo varones. 16-25 años. Solicite programa gratuito. Cultura general. Mecanografía al tacto. Taquigrafía. Contabilidad. Alquilamos máquinas nuevas. Próximas oposiciones: Secretarios de Ayuntamiento de 3.ª y Policía Armada. Pida Catálogo gratuito de oposiciones y de preparaciones por correspondencia. Autorizado M. E. N. 115.

ACADEMIA CABALLERO

CALLE SANTA BARBARA, 4 (junto Fuencarral, 57). MADRID-10

## NOTICIAS BREVES de todas partes

El Pentágono ha recomendado la clausura de los astilleros navales de San Francisco, Boston y Filadelfia. Esta medida afecta a más de 24.000 obreros y funcionarios, anunció ayer el diario «Seattle-Times». El ministro de Defensa de los Estados Unidos Macnamara ha tomado esta decisión con el fin de poder efectuar importantes economías en el próximo presupuesto de la Defensa.

Ha sido inaugurada en Mesina la Exposición «El Arte Actual de España». El rector de la Universidad de Mesina, profesor Puggiatti, pronunció unas palabras en las que resaltó la gran importancia de la pintura contemporánea española que continúa su brillante tradición de influencia mundial. Al acto asistió el cónsul de España, señor Mestas.

El escritor argentino Jorge Luis Borges ha sido galardonado con el Gran Premio del Fondo Nacional de las Artes, consistente en el correspondiente diploma y la suma de quinientos mil pesos, equivalentes a doscientos veinte mil quinientas sesenta pesetas al cambio actual.

Los diputados del partido político griego de la Unión Nacional Radical, han elegido por unanimidad presente de esta agrupación al dirigente Papanotis Canellopoulos, en lugar de Constantín Caranalis, que presentó la dimisión y que ha partido hacia el extranjero.

El Comité Central del partido comunista de la URSS ha reanudado ayer mañana sus trabajos en sesión plenaria en el palacio de los Congresos del Kremlin, según anuncia la agencia Tass.

Los representantes de diecisiete compañías aéreas internacionales todavía no han llegado a ningún acuerdo sobre una reducción de tarifas en los viajes transatlánticos, pues mientras unos delegados proponían una reducción de ciento veinticinco dólares en el precio del billete de primera clase, otros quieren solamente reducir cien dólares.

Se espera que el cantante norteamericano de color Chubby Checker, de veintidós años de edad, y la holandesa Rina Ladders, de veintuno, «Miss» mundo de 1962, anuncien su compromiso matrimonial el próximo lunes en Filadelfia, según han declarado miembros de su familia.

El noruego Einar Saeland ha sido nombrado director general de la Agencia Europea de Energía Nuclear de la OECD, para sustituir a Pierre Huet, de Francia, que abandonará sus funciones a finales del mes de enero próximo, a fin de reintegrarse a su puesto de consejero de Estado.

Ha fallecido en un hospital de Dublín el obispo de Raphoe, William Macneely, a la edad de setenta y cinco años. Monseñor Macneely ha estado asistiendo a las recientes sesiones del Concilio Euménico, pero había regresado a Irlanda antes de que concluyera, debido a su enfermedad.

Se encuentran en Lisboa don Eduardo Chamorro y el general Rubio, respectivamente presidente y director general de las líneas aéreas españolas, Iberia, que han llegado a Lisboa para conversar con el director de los transportes aéreos portugueses TAP, Vaz Pinto, sobre problemas de interés para ambas Empresas.

# "RUBY", SOMETIDO A ESTRECHA VIGILANCIA EN SU CELDA

Será defendido por los mejores abogados norteamericanos

LOS CASTRISTAS CELEBRARON LA MUERTE DE KENNEDY BEBIENDO Y BAILANDO

DALLAS.—Jack Ruby será defendido por uno de los más célebres abogados norteamericanos.

Se ha sabido, en efecto, que Melvin Belli, abogado muy conocido en la costa californiana, aceptó el encargo de defender al asesino de Lee Harvard Oswald.

Belli viene haciendo visitas a su cliente en la prisión del condado de Dallas. Iba acompañado por otro abogado de Los Angeles, Samuel Brody, cuyos servicios han sido igualmente requeridos.

Tom Howard, que era hasta ahora el principal abogado de Ruby, queda así relegado a un tercer plano. Y Belli aún ha llamado a un cuarto abogado famoso en todo Tejas.

"Yo estoy dispuesto a defender a Ruby en la fecha prevista para la apertura del proceso, el 3 de febrero", declaró Belli después de una conversación con Jack Ruby.

Precisó que él había aceptado defender a Ruby a petición del hermano de este último, Earl Ruby, y de varios miembros de su familia domiciliados en Detroit.

Melvin Belli es generalmente considerado el sucesor del célebre abogado de Hollywood Jerry Geisler, muerto recientemente, y que entre sus principales clientes contó a Charlie Chaplin, Errol Flynn y la hija de Lana Turner, que asesinó al amante de su madre.

## Comida carcelaria

Jack Ruby ha disminuido un tanto el intenso ritmo de visitas, llamadas y relaciones diversas que venía manteniendo hasta ahora en la cárcel donde permanece celosamente guardado y vigilado.

El "sheriff", Bill Decker, responsable de su vigilancia y seguridad, ha manifestado que ha suprimido llamadas y visitas, aunque Ruby no se muestra contento por ello. Sin embargo, el "sheriff" debe hacer todo lo posible porque el prisionero comparezca el próximo 3 de febrero ante el Jurado, y por ello un agente vigila a Ruby cuando éste se afeita, y no se le deja tomar más comida que la de la cárcel, pese a que ha solicitado insistentemente se le sirva comida más refinada de alguno de los restaurantes de Dallas.

"No importa que él quiera comer mejor o que alguien quiera obsequiarle; lo que no podemos es correr ningún albur de que le suceda algo irreparable", ha manifestado el "sheriff", quien también será responsable de la seguridad del acusado durante el juicio, para lo cual ya se habla de utilizar una cabina de vidrio a prueba de balas, similar a la que se utilizó para encerrar a Eichmann cuando se le juzgó en Israel. (Efe.)

## Orgía en la Cuba comunista

MIAMI (Florida). — Los comunistas cubanos celebraron el asesinato del Presidente Kennedy con música de baile y brindando "por la muerte de nuestro mayor enemigo", según han revelado refugiados de Cuba llegados a Miami.

Dieciocho refugiados, entre los cuales figuran tres niños que abandonaron Cuba huyendo del régimen de Fidel Castro en barcos de pesca robados, facilitaron el informe mientras esperaban ser

atendidos en el centro para refugiados cubanos de Miami.

Dos de los refugiados, René Rodríguez, pescador, de veintinueve años de edad, y Ernesto González, de diecisiete años de edad, funcionario en una Cooperativa del Gobierno cubano, llegaron a Cayo Hueso (Florida) en una embarcación a motor, después de dos días de viaje.

Les precedieron siete nombres, seis mujeres y tres niños, que realizaron el viaje también en un barco a motor, empleando cuatro días.

La mayoría de los refugiados solicitaron no ser identificados por sus verdaderos nombres, por temor a que el régimen de Castro tome represalias contra sus familiares que aún se encuentran en Cuba.

Un propietario de una gasolinera de La Habana, que huyó con su esposa y dos hijos, dijo:

"En general, el pueblo cubano ha sentido la muerte de Kennedy. Pero la "alegría" de los seguidores de Castro, de los llamados informadores de vecindad, conocidos por miembros del Comité Pro Defensa de la Revolución, contrastaba con el sentimiento popular. De hecho, estos comunistas celebraron el asesinato de Kennedy."

Y agregó: "Incluso se emborracharon, y al compás de la música de baile preguntaban: '¿Os habéis enterado de la buena noticia? ¡Nuestro mayor enemigo ha muerto!'"

"Pero fueron muchos —entre los cuales se encontraba mi esposa y yo— los que acudieron a la iglesia para rezar por Kennedy", terminó diciendo. (Efe.)

## El aeropuerto de Idlewild llevará el nombre de Kennedy

NUEVA YORK. — El Ayuntamiento de Nueva York, en una de sus raras decisiones adoptadas por unanimidad, ha aprobado un proyecto al objeto de cambiar el nombre del aeropuerto internacional

de Idlewild por el de John F. Kennedy, en memoria del asesinado Presidente de los Estados Unidos.

El cambio del nombre será efectivo tan pronto como el alcalde, Robert F. Wagner, firme el proyecto, probablemente dentro de una semana.

La propuesta fue patrocinada por el alcalde con el apoyo de todos los concejales. (Efe.)

## Privilegios para Jacqueline

WASHINGTON.—El Senado norteamericano ha aprobado un proyecto de ley en virtud del cual se conceden a la señora Jacqueline Kennedy, viuda del Presidente que fue de los Estados Unidos, ciertos privilegios, tales como franquicia postal gratuita a perpetuidad y la protección por parte de agentes del Servicio Secreto para ella y sus hijos durante dos años.

El proyecto de ley ha sido aprobado por la Cámara y será enviado para su firma al Presidente Johnson.

## Moneda conmemorativa

El Presidente Lyndon B. Johnson ha solicitado del Congreso que autorice al departamento del Tesoro la emisión de una nueva moneda de 50 centavos con la efigie del Presidente Kennedy.

La moneda de medio dólar actualmente en circulación, acuñada en 1948, lleva la efigie de Benjamin Franklin.

De acuerdo con las leyes norteamericanas, el cambio de una moneda existente, no puede efectuarse hasta transcurridos veinticinco años y sólo con autorización previa del Congreso.

En el anverso de la nueva moneda, con la efigie del Presidente Kennedy, figurará la inscripción habitual de "Libertad, Confianza y Dios". El reverso representará el sello del Presidente de los Estados Unidos con la inscripción "Estados Unidos de América, medio dólar —ex pluribus, unum". (Efe.)

# Acuerdo entre París-Pekín para la reanudación de las relaciones diplomáticas

SE CREE QUE DE GAULLE NO TOMARA NINGUNA DECISION SIN CONSULTAR CON WASHINGTON

PARIS.—Francia y la China comunista han llegado a un completo acuerdo sobre los términos de una reanudación normal de relaciones diplomáticas entre ambos países, si bien el Presidente De Gaulle no tomará ninguna decisión antes de consultar con los Estados Unidos, según se dice en fuentes autorizadas.

En el curso de su visita a la China, el pasado mes, del antiguo primer ministro Edgar Faure, negoció con las autoridades chinas los problemas más importantes relativos a esta cuestión.

Contrariamente a informaciones de un principio, no existe ningún obstáculo para el mutuo reconocimiento diplomático y se ha dejado al general De Gaulle la elección del momento más conveniente para la normalización de estas relaciones.

Según las citadas fuentes, Faure trató de esta normalización en sus conversaciones con el primer ministro Chu En Lai y el ministro de Asuntos Exteriores, Che Yi, así como con el Presidente Mao Tse Tung, en Shangai.

## Ley sobre objetores de conciencia

La Asamblea Nacional francesa ha dado su aprobación final a un proyecto de ley, en virtud del cual —por vez primera en Francia— los jóvenes reclutas pueden rehusar a realizar el servicio militar por objeciones de conciencia. En el pasado, los objetores de conciencia eran encarcelados.

Ahora, los objetores comparecerán ante Juntas especiales para plantear su caso y luego servirán dos periodos de servicio militar en un empleo civil. (Efe.)

# Kenia: Nueva nación africana independiente

KENYATTA, JEFE DEL GOBIERNO, HA PROMETIDO QUE TRATARÁ A LOS BLANCOS CON JUSTICIA Y EQUIDAD

NAIROBI (Kenia).—Kenia, campo de batalla de los terroristas del Mau Mau hace apenas diez años, se convirtió anoche en país independiente.

A partir de la media noche, en que fue arriada la bandera británica e izado el nuevo pabellón del país, Kenia tratará de constituirse en sociedad multirracial como nación africana independiente.

El jefe del Gobierno, Jomo Kenyatta, que estuvo encarcelado por fomentar las actividades del Mau Mau, ha prometido a los colonos blancos que los tratará con justicia y equidad desde su nuevo puesto en el Gabinete. (Efe.)

## Kenia, admitida en la Commonwealth

NAIROBI. — Los Gobiernos de los países de la Commonwealth han decidido, por unanimidad, aceptar a Kenia como miembro de esta gran familia británica, según ha anunciado sir Alec Douglas-Home, en un telegrama dirigido al primer ministro de Kenia, Jomo Kenyatta.

"Con placer os damos anticipadamente la bienvenida para nuestra próxima reunión", agrega el primer ministro británico. (Efe.)

## Dos mil soldados rebeldes katangueses, cercados

ELISABETHVILLE. — Una fuerza rebelde katanguesa de 2.000 soldados ha sido cogida en una celada, cerca de la frontera de Angola, por tropas combinadas del Congo y las Naciones Unidas, según indican fuentes fidedignas en Elisabethville. Estas fuentes agregan que el ataque se puede producir en un par de días.

Fuentes gubernamentales congoleñas señalan, por otra parte, que se cree que las autoridades portuguesas de Angola rehusan permitir a los rebeldes cruzar la frontera para introducirse en el territorio portugués.

La Policía de Rhodesia del Norte coopera también con las autoridades congoleñas al no permitir a los rebeldes katangueses la penetración de su territorio. (Efe.)

## En el Congo se ha triplicado el precio del trigo

LEOPOLDVILLE.—El Gobierno congoleño ha amenazado con expulsar a los hombres extranjeros de negocios que almacenan "stocks" y contribuyen al alza de precios.

Desde la devaluación del franco congoleño en cerca de un 300 por ciento el pasado 9 de noviembre, el precio del trigo se

ha triplicado y los zapatos y otros artículos cuestan el doble. (Efe.)

## N'Krumah destituye al presidente del Tribunal Supremo

ACCRA (Ghana).—El Presidente de Ghana, Kwame N'Krumah, ha anulado el nombramiento de sir Arku Korsah como presidente del Tribunal Supremo de este país occidental africano.

Sir Arku era presidente del Tribunal especial que hace dos días absolvió a tres de los acusados en el reciente proceso por alta traición.

Los veredictos de este Tribunal han levantado una verdadera ola de críticas y protestas tanto en la Prensa como en la opinión pública y en diversas partes de esta nación.

En el comunicado oficial al respecto se ha anunciado la destitución de sir Arku de su puesto de presidente del Tribunal; pero no se da explicación alguna respecto a los motivos de la medida. (Efe.)

# El ex Presidente alemán Heuss, gravemente enfermo

STUTTGART (República Federal de Alemania).—El estado de salud del ex Presidente de la República Federal de Alemania, profesor Theodor Heuss, se ha agravado repentinamente y bruscamente, según se ha anunciado en un comunicado redactado y dado a la publicidad por su hijo, Ernest Ludwig Heuss, y por un médico que lo está tratando.

# POR PRIMERA VEZ EN CANADA UN NEGRO HA SIDO ELEGIDO ALCALDE

MATTAWA (Ontario).—El doctor S. F. Monestime, de cincuenta y dos años de edad, médico negro, nacido en Haití, casado con una rusa, ha sido elegido alcalde de esta localidad, cuya comunidad tiene por idioma el francés.

El doctor Monestime, que llegó al Canadá en 1945 y fue elegido concejal hace seis años, ha declarado que, en su opinión, es el primer alcalde negro del Canadá.

Derrotó a Salem Turcotte, que ocupaba el cargo desde hace cuatro años, por 543 votos contra 466. El doctor Monestime es el único negro de Mattawa. (Efe.)

# MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Subdelegación General de Administración

## SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la instalación de electricidad en el edificio en construcción destinado a Residencia Sanitaria del S. O. E. en SANTA CRUZ DE TENERIFE.

La documentación podrá examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª, o en las de su Delegación en Santa Cruz de Tenerife, Ruiz de Padrón, 2.

Las proposiciones habrán de presentarse antes de las trece horas del día 10 de enero próximo.

Madrid, 7 de diciembre de 1963.

NO HAY DOS CRANEOS IGUALES

# NO HAY RELACION ENTRE LA INTELIGENCIA Y EL PESO DEL CEREBRO

Dentro de la Antropología existe una ciencia que, lo mismo que la Dactilografía, que diferencia y determina la distinta personalidad, de tal forma que no hay individuo con las mismas huellas digitales, a pesar de los millones y millones de personas que pueblan el mundo, que es la que trata de los grupos sanguíneos. Nos entrevistamos con el profesor doctor Oliveros para pedirle su opinión, suficientemente clara y divulgadora, para que pueda ser captada por el mayor número posible de lectores.

—Dígame, doctor Oliveros; ¿cuál es el nombre específico de esta ciencia que determina y estudia las medidas craneales?

—Frenología, palabra que viene de "phren", inteligencia, y "logos", tratado, y que Gall popularizó alrededor de 1800.

—¿En qué fundamento se basa?

—Esta ciencia de la Frenología de Gall ha caído hoy en el más absoluto de los descréditos. Intentaba conocer las características psicológicas y aptitudes de un sujeto por la conformación de su cráneo.

—¿Puede determinarse con exactitud que no hay dos cráneos iguales?

—Probablemente es imposible encontrar dos cráneos exactamente iguales, como tampoco dos niños, dos pies o dos colores del cabello, ya que a la Biología no le gusta repetirse.

—¿Dependen estas medidas craneales de la edad de los individuos, o se van diferenciando, de acuerdo con la edad, sin conservar sus características específicas?

—Las medidas y características craneales varían con la edad hasta llegar al período adulto; luego, las variaciones son mucho menores.

—¿Puede determinarse, por tanto, que las medidas craneales de un individuo son precisamente de éste y no de otro?

—Teóricamente, sí; en la práctica, el realizar medidas con el rigor necesario para dar pie a esa suposición es casi incalculable.

—Más aún: ¿Se puede determinar la edad de un individuo a base de los datos que proporcione su cráneo?

—Se puede en un cráneo, incluso fosilizado, saber, estudiando diversas características, aparato dental y suturas craneales fundamentalmente, llegar a conocer con cierta aproximación la edad que tenía aquel sujeto cuando murió.

—¿Cuántas clases de cráneos existen?

—Según predomine el diámetro anteroposterior o trasverso, se dividen los cráneos en dolicocefalos y braquicefalos. Por ejemplo, las razas germánicas son braquicefalas; y las mediterráneas, dolicocefalas.

## LA CONDUCTA NO DEPENDE DEL CRANEO

—¿Cabe modificar las directrices de las medidas craneales a lo largo de la vida, o se conservan de acuerdo con las que nacieron, variando solamente el tamaño del cráneo?

—Cabe modificar la conformación del cráneo, e incluso ésta es —o, al menos, era— la cosa sobre la que en algunas tribus salvajes africanas,

## TAMPOCO LA CONDUCTA DEL INDIVIDUO CORRESPONDE A LA MEDIDA DE SU CRANEO

—¿Rigen medidas distintas para los perturbados, o se puede hacer un juicio exacto de que a tales medidas obedece tal estado síquico?

—No, salvo en algunos casos de oligofrénicos, que tienen microcefalia, u otros que tienen hidrocefalia.

—¿Es forzoso que a una medida craneal corresponda una conducta del individuo?

—No, rotundamente, no.

—¿Se roza esto con la Sicopatología?

—Tampoco.

—¿Puede aplicarse la ley de la herencia en este campo, o es independiente de la misma?

—La herencia es un factor muy importante en la conformación del sujeto, pero no el único, interviniendo también el medio ambiente en un sentido lato.

—¿Puede determinarse una paternidad, como hoy se trata de averiguar con respecto a los grupos sanguíneos, a base de los da-

tos que proporcionen estas medidas?

—No.

—Una pregunta, quizá hoy de más actualidad, dado el candente problema de la discriminación racial en muchos países. ¿Son iguales las medidas craneales de un blanco y las de un negro?

—No puede hablarse de blancos y negros, ya que entre unos y otros hay multitud de razas. Por lo tanto, no existen cráneos distintos para razas distintas.

—¿Es el peso de la masa encefálica un factor determinante para diferenciar caracteres distintos de un individuo, grupo o raza?

—Durante años se pensó que el peso del cerebro tenía que ver con la inteligencia, pero hoy en día esto no se admite.

—Y bien, doctor, y puestos a terminar ya esta entrevista, abordemos un tema hoy, como ayer, acuciante, como es el racial, dado sobre todo la violencia que ha adquirido en algunos países. ¿Pudiera afirmarse científicamente que todos procedemos de Adán y Eva, cuando existen razas tan distintas como la blanca, la amarilla o la negra?

—No creo que científicamente se pueda dudar de que todos los humanos procedemos de Adán y Eva. El que existan razas distintas se debe a la aparición de lo que se llaman mutaciones. Cambios que aparecen bruscamente en un sujeto y que son transmisibles por la herencia.

Francisco Javier DE BURGOS

## COMO IR DE ETIQUETA POR SOLO 75 PESETAS

ximidades de una iglesia esperan.

Días atrás estaba yo en las prodel que salieran los fieles para entrar yo. Acababa de aparcar un turismo con muchos lazos blancos del que descendió el novio, madrina y la clásica rondalla de invitados, fotógrafos, etc. De toda esa gente correcta que espera cobrarse en pasteles, emparedados y vino lo que se gastaron en los regalos de los novios. Pero surge un pequeño incidente. Un señor se acerca al novio y le dice, enseñándole un papelito: «Ha faltado usted a su palabra». El novio tuerce el mostacho y quiere con el gante indicar que luego, que luego, pero que ahora no. Pero el del papelito insiste: «Dinero o no hay boda». Además inmediato: saca unos billetes y recoge el recibo. Ya puede, por lo visto entrar en la iglesia y salir luego de ella del brazo de su esposa, que al parecer, era lo único que no llevaba alquilado.

Entonces surgió la idea para averiguar qué pasa con todo eso. Y, al día siguiente, estaba ya preguntando a uno de los que se dedican a este negocio.

—Bueno, me aclaró, eso que usted presenció no es norma de ninguno de los que nos dedicamos a esta clase de negocio. Lo que sucedería es quizá que le retiraron el aval o rebasó los límites de lo convenido. De eso sólo se puede dar un 1 por 1.000.

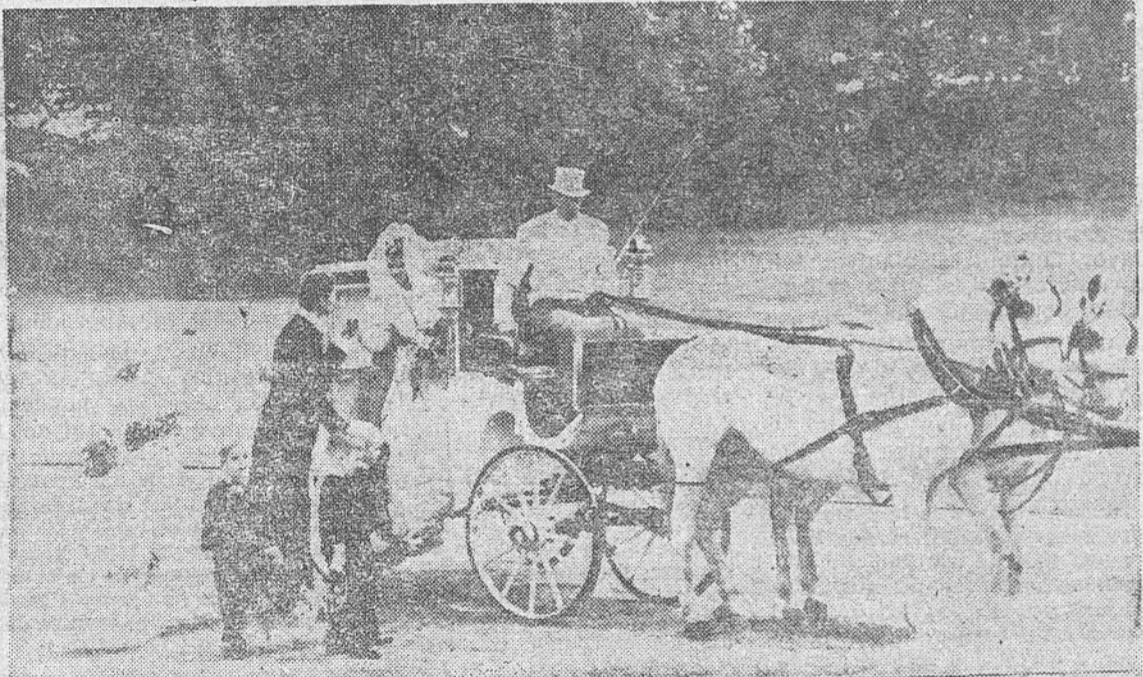
Ya enfrascados en el tema, le pregunto:

—¿Cuántos son los que en Madrid se dedican a este negocio?

—Pues, varía; porque nosotros alquilamos no sólo trajes de etiqueta de boda, de primera comunión, sino que también, y de un modo preferente, para el vestuario de los teatros y cines.

Vamos con lo ocurrido ya que hemos empezado por ahí.

—Abundan bastante los novios y también los que alquilan el smoking para bailes de sociedad, cuando no son más que ocasionales y no el que vive dentro de esa sociedad que ya, naturalmente, dispone de todo eso. Y los novios



En algunos países, como en Alemania, no sólo se alquila la tradicional carroza blanca, como la que vemos en la foto, sino que también se alquilan trajes de etiqueta para los novios y cortejo, como la que vemos en la foto. (FOTOFIEL.)

porque es prenda para unas horas solamente y que ya no volverán a usar en adelante. No así es la novia, que casi siempre se lo hace a medida, ya que luego lo reforma y transforma en traje de calle.

—¿Cuánto cobran por la prestación de los vestidos?

—Se cobra por días y depende, claro está, de las calidades. Puede oscilar entre las 75 y 300 pesetas diarias.

—¿En qué épocas del año son más solicitados sus servicios?

—Continuamente, no hay temporadas.

—¿Exigen ustedes el pago en el acto?

—No siempre. Si nos es conocido, algo a cuenta y un aval de casa comercial. Esto, en cuanto a los particulares, porque, claro es, que esto no se refiere a las empresas con las que ya tenemos convenios personales, conforme a la duración del rodaje de la película o de la permanencia en el cartel cuando son obras de teatro.

—¿Recuerda personajes de cine

o de teatro que haya «vestido» usted?

—Bueno; hay que entender que nuestra actividad es no sólo alquilar de trajes, sino que también somos sastres y modistos. Y claro, que por aquí han desfilado muchas figuras, pero; ¿qué quiere que le diga! No me gusta citar nombres, porque luego pueden incomodarse otros, comprenda usted. Pero, vaya, aquí hemos «vestido» a Sofia Loren, a Heston, etc., y sobre todo a artistas extranjeros.

—¿Qué perspectiva ve usted para el futuro?

—Con entera franqueza: crisis total para el teatro. Aunque usted vea llenos, son una proporción muy chica los que están funcionando en comparación con la de los cines. Así, que crisis. El futuro nuestro está en el cine y ya, desde hace algún tiempo, en la televisión, que ya es un futuro bastante próximo.

Así que ya lo sabe. Primerito. Desde 75 pesetas puede usted casarse de etiqueta. «Desde luego si tiene con quién» y, si no las tiene,

o no se casa o pida un aval. Segundo. Si todavía no ha hecho la primera comunión, por lo menos el traje blanco se le facilitan también. Tercero. Si su hermanito quiere vestir de vaquero, de ranchero, bombero o de enano en los carnavales también puede hacerlo. Cuarto. Si usted es gallego, vasco, asturiano, andaluz o mejicano y quiere ir de tiros largos a los Circulos regionales para lo que sea, también hay gente que se preocupa para que usted lo pase bien. Quinto. Y hasta bigote le darán si quiere lucirlo, si carece de él. Usted no tiene más que poner la idea, expresarla y claro, buena voluntad, y más claro aún, algo de dinero, aunque no sea mucho.

Madrid, como Barcelona, Valencia, etc., tiene que tener de todo: desde el traje de vaquero a sus ordenes hasta el mismito «gringo» vaquero del Oeste, importado de allá en esta época que viene a observar y comprobar si los muchachos de acá se comportan más o menos como los «boys» de allá.

# DE FUERO DEL TRABAJO AL PLAN DE DESARROLLO

La primera actividad normativa con la que hizo acto de presencia el Movimiento Nacional en la vida de España fue la promulgación del Furo del Trabajo, en fecha 9 de marzo de 1938. Desde entonces acá muchas han sido las tareas legisladoras del Gobierno, y mucho ha sido el camino recorrido por nuestro pueblo, sirviendo de plataforma para ello los cuerpos legislativos de estos veinticinco años.

Que el Régimen español del Alzamiento surgió en el país marcado con el signo de lo social es algo fuera de toda posible discusión u olvido. No fue un mero accidente circunstancial que su primer ordenamiento jurídico positivo llevase el título de Furo del Trabajo. Con sólo recordar las disposiciones del mismo bastaría para comprender los compromisos que el Estado se impuso en su futura proyección. Y una Ley, elevada a categoría fundamental, inmersa, por tanto, en el marco constitucional de nuestro pueblo, mantiene su vigencia por encima de ulteriores normas de rango inferior desde las fuentes que tie-

nen reconocida esta facultad. A menos que se estime necesario, por el carácter evolutivo de los tiempos, su modificación o derogación, y no hay que olvidar que tales supuestos requieren el consentimiento de la nación en referéndum, además del acuerdo de las Cortes, según establece la propia Ley Fundamental.

Pero, al margen de esto, no hay que olvidar que el Furo del Trabajo, así como las restantes leyes fundamentales, se adscriben doctrinalmente a lo que los tratadistas de Derecho Público conocen como norma programática más que positiva. Ello hace que este ordenamiento sirva nada más —y también nada menos— como espíritu inspirador del que surja la legislación positiva ulterior. En cuyo caso podrá darse distinta interpretación de forma, pero nunca es válido el que exista una abierta contradicción entre ambos tipos de normas. Además, hay una innegable voluntad, afirmada constantemente, de ir desarrollando la Ley Fundamental en sucesivas e inaplazables etapas.

El Régimen, por tanto, tiene contraído un compromiso, cuya no observancia atentaría contra su propia esencia jurídica. Compromiso que, en el aspecto social, está determinado por las declaraciones del Furo del Trabajo.

Ahora tiene anunciada España la convocatoria del Desarrollo, siguiendo las etapas marcadas en pos de una justicia y dignidad, objetivos principales del Régimen y justificante de su legalidad. He aquí la inaplazable empresa que se anunció desde el primer Cuerpo legislativo. No sería muy necesario insistir en lo conveniente de instrumentar el aparato positivo idóneo para que, tanto los principios que informan el Furo como los del objetivo central del Desarrollo, tengan efectividad real. Ya que se ha anunciado este último como acoplamiento económico de coyuntura con los principios sociales propugnados por el Régimen, lo que implica que sea el mejor momento para dar positiva- ción a unos y a otros. De lo contrario se daría un motivo de desánimo pa-

ra el pueblo, que, en última instancia, fue quien hizo posible la conquista de los motivos del Alzamiento y debe hacer los del Plan de Desarrollo.

Y puesto que es el pueblo el protagonista, no está de más observar si las actuales estructuras laborales responden como firme cimiento para la nueva marcha anunciada. Si son válidos para ello, por ejemplo, los principios sobre los que descansa la relación de trabajo, que ya el Furo programó como no compatibles con sus principios las prácticas lucrativas de contratación mercantil. Así como se trata de prefijar el sistema financiero y el de seguridad para tener suelo firme en el Desarrollo, ha de hacerse lo mismo para establecer unas bases más justas de relación laboral y productividad. A ello se adscribió el espíritu del Furo del Trabajo, y ahora es el momento propicio de su positividad para llevar a buen puerto una nave que convoca en el viaje nuevamente a todos los españoles.

## LA ARTICULACION JURIDICA DEL PLAN

En las presentes circunstancias en que se está estudiando el proyecto de ley que ha de aprobar el Plan de Desarrollo Económico, resulta de la mayor actualidad plantear, en toda su complejidad, el problema de la articulación jurídica del Plan.

Cuando de esta cuestión se trata, hay que partir de tres tipos de leyes que le pueden condicionar: en primer lugar, la ley que aprueba el Plan, que debe ceñirse al régimen futuro de elaboración de los Planes y, si acaso, a abordar algún extremo concreto; en segundo término, las leyes de bases o leyes generales, que regulen la actuación jurídica de la Administración, en función de los objetivos del Plan, y permitan a ésta encauzar las actividades de los suministrados, y en tercer lugar, las que se denominan leyes de programa, es decir, aquellas en las que se consignan para el período de tiempo del Plan o para un período mayor, las inversiones que han de ser necesarias, de las que pueden constituir un exponente las leyes que aprobaron el Plan de Carreteras o el de la Vivienda.

Es del mayor interés esta distinción que se ha seguido en otros países y que evita el inconveniente de pretender, en el momento en que solamente cabe decidir sobre el conjunto, abordar cuestiones de detalle que pueden ser sumamente importantes y que merecen un estudio especial.

En cambio, en la ley que apruebe el Plan sería, a nuestro juicio, indispensable, que se contuvieran artículos del tenor de los números 2 y 3 de la ley número 62-900, de 4 de agosto de 1962, que aprobó el Plan de Desarrollo Económico y Social de España.

En el primero de ellos se dice textualmente: "El Gobierno ha de someter al Parlamento, antes de diri-

gir al comisario general del Plan las instrucciones, por lo que hace al futuro Plan un proyecto de ley que lleve aparejado la aprobación de un informe sobre las principales opciones que condicionan la preparación del Plan en el marco del acondicionamiento del territorio, y notablemente las que conciernen a la expansión de la economía; a la repartición de la producción interior bruta, entre inversión y consumo; a la estructura deseable del consumo final; a la orientación de la política social, así como a la política regional".

Buena prueba de la importancia de someter a la representación nacional un proyecto de ley que lleve apareja-

do la aprobación de un informe sobre las principales opciones, lo tenemos en el hecho de que, en las últimas semanas, se ha venido deliberando en Francia por el Consejo Económico Social sobre los métodos de elaboración del V Plan, habiéndose sugerido por el ponente de la sección del Plan y de las inversiones, M. Maurice Halff, que "el comisario general del Plan deberá preparar cinco o seis modelos posibles de desarrollo. Para cada uno de estos deberán ser expuestos los objetivos generales buscados en materia económica y social, las grandes masas constitutivas (inversiones, consumo interior, exportaciones) y las líneas directri-

ces de la expansión regional... Las diferentes propuestas deberán ser sometidas al Consejo Económico y Social (algo así como progreso sindical), quien será consultado antes que el Parlamento, ya que pertenece, en efecto, a este Consejo aclarar a los Poderes Públicos sobre las opciones y manifestar sus preferencias por uno u otro proyecto".

La experiencia de Francia que, cuando aprobó este Plan, llevaba ya tres desarrollados, debe ser para nosotros aleccionadora, pero es que además en el curso de la elaboración del I Plan de Desarrollo Económico y Social español se ha puesto de relieve, sin ningún género de dudas, que en las grandes opciones no pudo intervenir la sociedad española, ya que las Comisiones y Ponencias en las que participaron las representaciones de ésta, se concretaron a los aspectos limitados que constituían su ámbito.

Ello, por otra parte, dada la forma como hubo de actuarse, resultó inevitable, pero para el futuro es perfectamente posible el que de la experiencia francesa no solamente tomemos los métodos que afectan al régimen administrativo, sino también aquellas otras facetas, sumamente integrantes, que afectan a la participación de la sociedad organizada a través de las Cortes y el Congreso Sindical.

Por eso, al mismo tiempo que aplaudimos el que la aprobación del Plan se haya sometido a las Cortes, como se hace en otros países, manifestamos un natural deseo a que para el II Plan se perfeccionen los métodos y el órgano de la representación nacional intervenga no solamente para sancionar el Plan en su conjunto, sino en el momento en que se marquen las orientaciones fundamentales.

Carlos IGLESIAS SELGAS

## PRODUCTIVIDAD INDUSTRIAL

Importa subrayar que los factores determinantes del incremento de productividad no estriban sólo en el rendimiento laboral, al que sistemáticamente se atribuyen todas nuestras deficiencias empresariales, aun cuando éste tiene gran importancia, sino además en las características dimensionales de cada empresa y, desde luego, en el bagaje de medios técnicos que tienen a su disposición las unidades productivas. Por tal razón nuestro déficit actual de productividad debe estimarse, sobre todo, en relación con las circunstancias últimamente mencionadas.

Es bien sabido que, en virtud de las profundas y rápidas transformaciones a que se halla sometido hoy el proceso de producción industrial, para conseguir altos niveles de productividad es indispensable toda una gama de medios humanos, científicos y técnicos al alcance de muy pocas empresas. De ahí que sea preciso orientarse a favorecer, con la colaboración de la Organización Sindical, las agrupaciones de empresas, asocia-

ciones de investigación, creación de servicios comunes y todas cuantas acciones empresariales redunden en la formación de unidades de producción y de procesos de distribución siempre que no constituyan prácticas restrictivas a la competencia.

Interesa fomentar la reestructuración de nuestras empresas medias y pequeñas que por su importancia cuantitativa —representan casi el noventa por ciento— pueden constituir, eficientemente montadas, un apoyo formidable para los objetivos de un desenvolvimiento económico.

Metas paralelas en el camino de un mayor incremento de productividad deben ser igualmente el fomento de la calidad y normalización de la producción de las industrias agrícolas, la coordinación de la política energética en orden a la mejor utilización de los diferentes recursos y finalmente la puesta en práctica de un programa de revalorización de la minería.

# REFORMA ADMINISTRATIVA CON VERDADERA EQUITAD

Señor Director:

En la página segunda de ese diario, en el número correspondiente al día 4 de los corrientes, se ha publicado un artículo bajo el título de «Equidad y eficacia de la Reforma Administrativa».

No ha sido éste el único publicado en la Prensa sobre el mismo tema. Recientemente el diario «Pueblo» insertó uno similar, al que dio eficacia y oportuna réplica la señorita o señora R. R., en el expresado diario correspondiente al 30 de noviembre pasado, bajo el título de «Funcionarios no graduados».

Mas la publicación en el de su digna dirección del artículo al principio citado despierta inmediatamente en el ánimo de todo funcionario, y especialmente del buen funcionario, una justa reacción, viendo metamorfoseada, menospreciada y mal enjuiciada, en forma generalizada, la labor de los actuales funcionarios de la Administración Pública. Se siembra confusiónismo, para apoyar en el teorías que no pueden fundamentarse sobre hechos reales.

Está en el ánimo de todo consciente y buen español que la Administración Pública precisa una total reforma, actualizándola a las exigencias de un Estado moderno, que ha de enfrentarse con un rápido y eficaz desarrollo económico. Pero que el obstáculo sea precisamente el carecer de funcionarios debidamente preparados y basar su escasa preparación única y exclusivamente en que no están provistos de título superior, es lo erróneo, es el confusiónismo.

Y la teoría del articulista puede en principio ser rebatida con sus propias palabras. Dice textualmente: «Un Cuerpo (el nuevo Cuerpo Técnico) que por el rigor en la selección, por la progresiva formación mediante cursos de perfeccionamiento...»

Luego opina quien esas líneas escribe que la sola posesión del título superior no es suficiente. Si así fuera, no precisaría el rigor de una selección, sino que con la sola aportación del título idóneo se llegaría a los más altos puestos de la Administración Pública.

Consecuencia de ello es que si el titulado ha de someterse a las pruebas de selección a que han sido sometidos los no titulados, en cuya prueba precisan demostrar su eficiencia, ¿qué diferencia tiene con el no titulado, que supera o ha superado la misma prueba? Que la selección con la reforma ha de ser más rigurosa, sométase a ella al actual funcionario no titulado.

Si lo que buscamos es la perfección en la Administración Pública, debemos utilizar toda persona que en forma eficaz demuestre su capacidad para dichos fines, tenga o no tenga tal o cual título, pues en la actualidad encontramos buena y mala capacidad en funcionarios no titulados y en los titulados. Luego el defecto estriba en la selección o en las características de la persona elegida.

Y aún más, siempre siguiendo la teoría del articulista. No considera suficiente para ese funcionario titulado el ser sometido al rigor de la selección, sino que ha de seguir una «progresiva formación mediante cursos periódicos de perfeccionamiento».

Y volvemos a repetir: ¿Es que el actual funcionario no puede seguir y superar esos cursos de perfeccionamiento? Afirmamos rotundamente que en gran parte si pueden seguirlos, superarlos y aún en determinados casos aportar su gran bagaje de experiencia a ellos. ¿Que dichos cursos no sean sólo teoría! Tengamos presente cuántas leyes se dictan en teoría y precisan luego un sinnúmero de aclaraciones en el orden práctico. Seamos objetivos y algo positivistas.

El articulista, opinando por los inspiradores de la Ley de Bases, con un alto sentido poético y al parecer humano, hace referencia a la nostalgia de una vieja Administración «con manguitos», que tal vez haya conocido, y termina poniendo de manifiesto la ineficacia de la actual gestión administrativa, haciendo uso, al parecer, de una general experiencia.

Y por último, siempre comentando sus ex-

presiones, expone la actual y policromada constitución de los Cuerpos Técnicos Administrativos y la mezcla nociva de funcionarios de muy distinto nivel y preparación; manifestaciones que tal vez se ajusten en unos casos a la realidad, pero que no pueden en manera alguna determinar medidas de carácter general en cuanto a la exclusión de estos funcionarios del nuevo Cuerpo Técnico sólo por el mero hecho de su no titulación.

Pretende salvar sólo la situación económico-social de los mencionados funcionarios, pero olvida una cuestión muy importante. Entre los mismos hay muchos suficientemente preparados. En su día, cuando habían de decidir su porvenir, eligieron la dedicación a la Administración Pública. Se sometieron a las pruebas que le fueron exigidas y quien no las superó fue rechazado. En el transcurso de los años, con más frecuencia de lo que se opina, han dedicado su celo y perfeccionamiento a esa Administración fría, de quien dependen. Se han superado en tiempos difíciles. Conociendo los adelantos y la modernización de la Administración han tenido que seguir normas anticuadas, no imputables a ellos, sino al sistema marcado por disposiciones en vigor. Se les ha privado de los nuevos elementos de mecanización, y no obstante ello han llevado la Administración siempre hacia adelante, con los escasos medios a su alcance. ¿Por qué no se les han facilitado estos nuevos cursos de perfeccionamiento?

Y después de todo esto parece ser que siendo sólo generoso el Estado, a través de su Hacienda, puede sellar toda una vida de dedicación a la Administración Pública.

El actual funcionario es algo más que un ente que precisa comer y realizar funciones fisiológicas. Existe también en él lo que no ha visto tal vez el legislador, y, desde luego, ni por asomo el articulista. Ello es su ética profesional, la dedicación, el afán de superación, de improvisación, la satisfacción y honor de servir a la Empresa Estatal y sentirse como una infima molécula, pero precisa para el desarrollo de la Administración Pública, que al fin de cuenta es patriotismo; y tantos otros aspectos en el orden espiritual que no pueden ser evaluados en manera alguna con una mayor o menor generosidad económica. También el alma

precisa su alimento, siendo el vital la justicia.

Que es necesaria la reforma y modernización en la Administración Pública, sí. Pero que esta reforma sea drástica, absoluta, sin oportunidad alguna para ocupar los puestos que en justicia y por su preparación les corresponde a gran número de los actuales funcionarios, aunque no haya pasado por el que se considera indispensable tamiz o las purificadoras aguas del Jordán, del título superior, no. Sométanse a éstos, al igual que a los titulados, al rigor de la prueba. Si lo superan, estamos conformes, que no sean obstáculo a la reforma administrativa; pero si lo superan continúen en igualdad de derechos y obligaciones dentro de ese nuevo Cuerpo Técnico, al que con justicia, con la nueva Justicia plasmada y defendida en los Principios Fundamentales del Movimiento, se han hecho acreedores.

Y, por último, un comentario a la primera palabra utilizada por el articulista: «Equidad». Una de sus acepciones en el Diccionario de la Real Academia de la Lengua Castellana es «Justicia natural por oposición a la letra de la ley positiva».

Tengamos, pues, equidad y demos a cada cual lo que corresponde en la más perfecta justicia, la que se nos muestra en nuestra condición de cristianos.

Mánuel SUCH LARA

Monte de Sancha, 9.—Málaga

## FELICITACION

Señor Director:

No es frecuente en la Prensa española el conducir una campaña con la objetividad y respeto de intereses —tanto del nacional como de los particulares de cada uno— con que ese diario se ha preocupado últimamente del problema de los Cuerpos Técnicos de los Ministerios civiles. Su ponderación y servicio a la verdad pueden muy bien quedar como ejemplo de buen quehacer periodístico. Queremos por ello felicitarle muy efusivamente.

Eleuterio Sánchez García, Rafael Ardizone y C. del Castillo, Antonio Cortejoso Villanueva y Lorenzo de la Cruz Losa Travesía Conde Duque, 2.—Madrid-8

## PREGUNTAS AL AYUNTAMIENTO

En la reseña publicada por la Prensa sobre la sesión del Ayuntamiento de 18 de noviembre de 1963 aparecía un acuerdo aprobando la ampliación proyectada del aparcamiento de la plaza de los Mostenses en fincas de propiedad municipal.

Y mis preguntas son:

¿Por qué se dice que va a realizarse una útil y necesaria ampliación en fincas municipales, cuando la realidad es que se trata de expropiar y utilizar fincas de propiedad privada?

¿Por qué, si tan urgente es la necesidad de aparcamientos, se proyecta ahora dedicar las plantas elevadas del aparcamiento a punto de terminarse a usos comerciales, pretendiéndose en cambio la expropiación de propiedades privadas para un nuevo aparcamiento?

¿Por qué se ha privado a la zona del espacio libre que suponía el terreno de la plaza de los Mostenses, donde ahora se eleva el aparcamiento, para a la hora de la verdad dedicar el edificio a fines distintos de los que motivaron su construcción y alejados del interés público que se pretendía?

¿Por qué es necesario lesionar los legítimos intereses de modestos propietarios de casas antiguas, que han soportado durante largo tiempo la congelación de alquileres sin lograr la rentabilidad de su capital, demorando por años enteros las tramitaciones de ruina promovidas para en cambio activar con carácter de urgencia las expropiaciones y derribo de las mismas, cuando ello conviene a los fines del Ayuntamiento?

¿Por qué han de empeñarse las ya exhaustas arcas municipales pagando indemnizaciones (ridículas, eso sí) para servir en bandeja el negocio a Empresas concesionarias, cuando los propietarios de las fincas afectadas estarían dispuestos a realizar en sus terrenos un proyecto de esa índole, ateniéndose a las normas de ordenación y urbanismo que dictara el Ayuntamiento, mediante la movilización de la iniciativa privada?

Mercedes GUTIERREZ

Propietaria de la finca número 3 de la travesía de la Parada

Doctor Esquerdo, 37.

## IMPUESTO SOBRE RENTA DE TRABAJO PERSONAL

Señor Director:

Hace aproximadamente un año la Diputación Foral de Navarra acordó que el impuesto de utilidades por remuneraciones de trabajo personal se atuviese a la siguiente escala:

Hasta 48.000 pesetas.	Total exención
De 48.001 a 50.000...	6 %
De 50.001 a 75.000...	7 %
De 75.001 a 100.000...	8 %
De 100.001 a 150.000...	9 %
Y de 150.001 en adelante.	10 %

En los primeros meses del año en curso nuestra Organización Sindical planteó, proponiendo a la competencia del Estado, una exención tributaria de sueldos que no rebasaran las 60.000 pesetas anuales.

En la nueva ley de Reforma Tributaria el Ministerio de Hacienda señala tal exención hasta 40.000 pesetas anuales.

En los últimos días del mes de noviembre han vuelto a reunirse en la D. N. S., juntamente con el Vicesecretario Nacional de Ordenación Social, los presidentes de las Juntas Sociales Centrales y acordaron, por unanimidad, ratificar su anterior posición de exención total hasta 60.000 pesetas anuales como mínimo, con obligación de tributar sólo por el exceso, haciendo presente que se apruebe esta posición y surta efectos a partir del primero de año.

¿Qué pasará?

Esperemos, y vamos a desear los mejores auspicios para el diálogo y la comprensión.

En la actualidad se da el caso paradójico que cualquier empleado o funcionario con el sueldo de 46.100 pesetas anuales contribuye por el impuesto que grava el rendimiento de trabajo personal el 12 por 100. Otro funcionario o empleado con sueldo anual de 63.000 pesetas contribuye por igual impuesto el 15 por 100, y otro funcionario o empleado, directivo o cargo de más o menos responsabilidad, con sueldos de 90.000, 250.000, inclusive con 1.200.000 pesetas, tributa con el 15 por 100, o sea igual que el empleado con el sueldo de 63.000 pesetas anuales.

Esta desigualdad de sueldo, pero con el mismo tributo, no es lógico ni razonable.

José CANDEL PINA

P.º Delicias, 63-C, 2.º izqda.

LEA UST D



**MARCA**

DIARIO DEPORTIVO DE LA MAÑANA

## LIBROS DE MEDICINA

Por el doctor Jesús M. FALERO

**ALTERACIONES DEL RITMO CARDIACO. Dr. Konrad Spang. Editorial Alhambra. Madrid-Méjico. 550 páginas.**

La arritmia es un síntoma capital del corazón enfermo. En esta obra están expuestos de manera muy clara y muy sistematizada todos los datos necesarios para conocer e interpretar cualquier trastorno del ritmo, su etiología y significación patológica y finalmente su tratamiento adecuado.

Es, pues, un tratado de gran importancia para el clínico, para el internista y para el cardiólogo, ya que el autor ha dado especial importancia al estudio de la fisiopatología y clínica de las arritmias. A lo largo de toda la obra se citan más de doscientas observaciones clínicas con datos de su historia y trazados electrocardiográficos que se encuentran todos reunidos en un apéndice que acompaña al libro.

Todos los electrocardiogramas son muy demostrativos y eminentemente didácticos. En el pie de cada uno lleva el diagnóstico y la referencia al caso que corresponde, con lo que este material puede orientar grandemente a los estudiosos de estos temas, y con él los más expertos podrán comparar los diagnósticos de sus pacientes.

Está traducido del alemán, en versión muy correcta, por el doctor Bartolomé Isaeta. El texto está escrito a dos columnas y presentado en una encuadernación de línea elegante, como es norma en esta prestigiosa casa editora.

**LESIONES TRAUMATICAS DE LA MANO. Doctores Sonquet y Chancholle. Ediciones Morata. Madrid. 300 páginas.**

En este libro exponen los autores su experiencia en la cirugía de la mano, cirugía que ha adquirido en los últimos veinte años el relieve que merece.

La cirugía de la mano tiene unas peculiares características que conviene que conozcan, de un lado, los cirujanos no especializados en estos temas, para cuando se vean en la necesidad de tener que reparar heridas de esta localización, y de otro, los médicos generales, que podrán conocer con su lectura la gravedad de lesiones aparentemente benignas, las normas de tratamiento general y sobre todo, y esto es lo más importante, que aprenderán a evitar ciertas prácticas terapéuticas, que si bien se aplican con la mejor intención, pueden resultar después muy nocivas en cuanto a la evolución y pronóstico de las lesiones.

A lo largo de toda la obra se observa el profundo conocimiento que tienen los autores en la difícil y delicada cirugía de la mano, que se apoya en el estudio clínico adecuado, en la valoración de las indicaciones operatorias y en la realización de unas técnicas muy depuradas y que están sancionadas como eficaces por su larga casuística.

El libro está traducido del francés por el doctor Moral Torres, en una versión muy cuidadosa e ilustrado el texto con abundantes esquemas y fotografías en negro y en color.

Tiene un prólogo muy sustancioso del doctor Hernández Ros, en el que señala, con certeras pinceladas, la importancia que tiene la cirugía de la mano.

**LAS PANCREATITIS CRONICAS. Doctor Mallet-Guy. Editores Masson y Cía. París. 280 páginas.**

El profesor Mallet-Guy recoge en esta obra el fruto de su experiencia quirúrgica sobre las pancreatitis a lo largo de treinta años, en el curso de los cuales ha ido corrigiendo las técnicas a emplear, a la vista de los resultados obtenidos.

Con la lectura de este libro nos podemos dar cuenta cómo el páncreas enfermo puede ser objeto de intervenciones quirúrgicas, siempre que se haya precisado antes por los métodos de exploración de que hoy disponemos las causas responsables de la afección.

Insiste el autor en la utilidad de las exploraciones manométricas y radiográficas realizadas durante la intervención, que proporcionan valiosos datos al demostrar la alteración que existe en los conductos pancreáticos o en el esfínter de Oddi, datos muy aprovechables a la hora de tomar la decisión operatoria.

Es esta obra de interés para el especialista, que le puede ayudar a perfilar las pancreopatías que son susceptibles de tratamiento quirúrgico y las posibilidades de éxito al valorar la evolución de los casos en la dilatada experiencia del profesor de Lyon para este tipo de enfermedades.

El libro está escrito en francés y el texto ilustrado con 270 figuras, entre radiografías, microfotografías, esquemas y dibujos que aumentan el valor didáctico del tema.

## SOBRE LOS VIAJEROS ROMANTICOS

En su reciente ensayo literario sobre "La aventura hispánica de los viajeros extranjeros", Jaime del Burgo realiza un cumplido censo de los libros escritos por quienes visitaron España durante el siglo XIX como prólogo de situación inexcusable a la traducción realizada del libro de Cenac Moncaut "L'Espagne inconnue", en lo referente a las provincias vascas y Navarra, y finalmente, a la de un opúsculo poco conocido que refiere las peripecias del viaje en globo de cuatro aeronautas desde Bayona a Pamplona, en 1875. Es un libro de buen sabor en la literatura viajera, por las noticias allegadas en las descripciones de Cenac Moncaut y sobre todo porque la erudición de Jaime del Burgo centra el tema perfectamente.

El autor del ensayo traza efectivamente una nómina de los libros escritos por nuestros visitantes, franceses e ingleses en su mayoría, a consecuencia de su paso por las tierras españolas. El autor ciñe su enumeración al siglo que conoció el albor y la plenitud de este fenómeno literario tan ligado al descubrimiento de España por el romanticismo. Es sintomático que un libro de viajes, tan fecundo en una interpretación plástica posterior, el de Verhaeren, ilustrado por Regoyos más tarde, ya en este siglo, en sí ya constituye libro escrito bajo otra sensibilidad que la común que campea en autores tan distintos como Gautier, Borrow y Amicis. Sin embargo, en el libro de Cenac Moncaut ya comienzan a mostrarse pinceladas negras que anuncian una mutación sensible y que ya preludian las de Verhaeren.

El libro de viajes que tiene España como fondo es un producto de dos factores esenciales: el primero es el espíritu romántico del paisaje, con su descubrimiento del sabor popular de las ruinas medievales e incluso del harapo del mendigo que no en balde había cantado Espronceda, fiel al nimen del tiempo. Un poco de orientalismo patente en las huellas árabes y algo de la pandereta colorista de los toreros, bandidos y bailarines formaba el resto. Pero ello no hubiese desplegado tan copiosa nómina de viajeros de no contar con la circunstancia histórica de las guerras exteriores e interiores que hicieron campo de batalla del país. Las dos invasiones francesas en 1808 y 1823, tanto la napoleónica como la realista del duque de Angulema, trajeron, mediante la leva forzosa de las conflagraciones, una serie de escritores en sus bagajes que habían de recopilar sus impresiones o recuerdos de soldados. Como la sazón de la aventura guerrera de los "Cien mil hijos de San Luis" está más cerca del romanticismo "ad portas", no es de extrañar que, a pesar de su modestia estratégica, produjese más cosecha literaria que la de la Independencia, aunque tampoco haya que desdeñar la razón de que precisamente por estar Marte más ocioso, Apolo encontró más ancho campo. Entre ambas guerras, sin embargo, ha de contarse el profundo impacto que la estancia del general Hugo en la hueste napoleónica había de dejar en sus hijos Víctor y Abel. Este había de volver con Angulema y hacer el libro del relato de la campaña, y de Víctor y de su ligazón del romanticismo con los recuerdos españoles que le determinaron incluso el nombre de "Hernani" y una serie de viajes y páginas, poco hay nuevo que decir.

Tan decisivas son las guerras que asolaron el país español en el XIX en la floración de libros sobre España —alguna contrapartida había de tener el daño que produjeron—, que el mismo Jaime del Burgo no tiene más remedio en su amplio y documentado prólogo de situación a la traducción posterior de

Moncaut que clasificar por ciclos guerreros principalmente la producción de libros y recuerdos viajeros. La primera guerra carlista, que, a pesar de su carácter geográfico de guerra interna, tiene un sentido ideológico muy superior que hace polarizarse la opinión europea en forma que, magnificada en dimensión, nos da idea de la guerra española de nuestro siglo, vuelca sobre ambos bandos simpáticos carlistas o isabelinos, cuyos recuerdos sobre las campañas llevan implícitos otra serie de magníficos libros españoles. No sabemos hasta qué punto son viajeros en el sentido pacífico que definitivamente ha tomado el concepto quienes pasaban por España con un motivo harto pugnaz, pero si bien limitada su visión a los escenarios de la guerra, cuyo tema era el motivo principal y muy frecuentemente apologético de sus libros, las noticias sobre la España guerrera de aquellos períodos es magnífica, porque trae, a cambio de la exageración libresco preconcebida del color local, tan frecuente en los viajeros franceses por ejemplo, una frescura de enfoque y de percepción que sólo más tarde había de encontrarse en las páginas de Fernán Caballero, de Bécquer o de Alarcón.

Cenac Moncaut pertenece, con todo, a la grey viajera que transita por una España en la paz relativa del período isabelino posterior a Vergara y su libro, que Jaime del Burgo resume en lo respectivo a Navarra y Guipúzcoa, es, a vuelta de exageraciones (como la que respecta a Pignatelli en la construcción del Canal Imperial y sus matanzas de Tudela, entre otras), de gran valor costumbrista y descriptivo, merecedora de ponerse junto a las más afamadas, como las relaciones viajeras de Davillier o la de los Dumas, por cierto ésta nos parece que pasada por alto en la relación general. La valoración que hace Jaime del Burgo de "L'Espagne inconnue", revisando un libro sólo conocido de los especialistas, merece, pues, franco elogio por su interés y su curiosidad dentro del género a que pertenece.

Tanto o más puede decirse de la relación del viaje aeronáutico de los cuatro franceses que saltan el Pirineo desde Bayona a Pamplona, curioso opúsculo lleno de gracia y precisión. Jaime del Burgo ha sabido valorar también el interés estratégico (tal y como hizo José María Iribarren en su "Vitoria y los viajeros del siglo romántico", hace ya algún tiempo) que Pamplona y la entrada en España, siguiendo la ruta Pamplona-Vitoria, obligada para los viajeros ultrapieninsulares, determinaba en las primeras impresiones de quienes se hallaban en España como una auténtica aventura. Las primeras impresiones se borran difícilmente, y así los viajeros, aunque volasen hacia el sol andaluz, no dejaban de advertir el pórtico de Navarra o el aguafuerte del paso de Pancorbo. Un buen libro, perteneciente a un género valorativo sobre tema que merecería ser objeto de una gran Institución, o sea el conocimiento español a través de los viajeros extranjeros y de las memorias de la época. ¡Es tan interesante nuestro siglo XIX! Atribuye interés a cuanto le toca, y no escapa de esta aventura el libro que comentamos. Únicamente discreparíamos de él en su juicio sobre el libro de Borrow, copiado literalmente del de Menéndez y Pelayo en los "Heterodoxos", sin pensar que Menéndez y Pelayo escribió joven, sobre un heterodoxo y desde una mentalidad poco propicia a valorar los libros de viaje. No es la de Menéndez y Pelayo opinión que sirva hoy para encerrar "La Biblia en España" ni para apreciar los valores que superan sus negatividades.

A. VALENCIA

## FALLO DE LOS PREMIOS NACIONALES DE PRENSA Y LITERATURA INFANTIL

Los Premios Nacionales para Prensa y Literatura Infantil y Juvenil correspondientes al año 1963, que por un importe de 600.000 pesetas fueron convocados por el

Ministerio de Información y Turismo, a propuesta de la Comisión de Información y Publicaciones Infantiles y Juveniles, han sido fallados por los Jurados correspondientes en la siguiente forma:

Premio Nacional para Libros Infantiles, dotado con 100.000 pesetas, a la editorial Juventud.

Primera Mención de Honor, a la editorial Fher, y segunda Mención de Honor, a la editorial Molino.

Premio Nacional para Libros Juveniles, dotado con 100.000 pesetas, a la editorial Santillana.

Primera Mención de Honor, a la

editorial Doncel, y segunda Mención de Honor, a la editorial Aguilar.

Premios Nacionales para Editores de Prensa Periodística Infantil y Juvenil, dotados con 75.000 pesetas cada uno, el de revistas para niños, a "Pumty", de la Editora Valenciana. El de revistas para niñas, a "Bazar", de la Editora de la Sección Femenina. El de revistas para adolescentes masculinos, a "Jóvenes", de la Editora Domingo Savio. El de revistas para adolescentes femeninos se declara desierto, fraccionado en dos premios de estímulo, por un importe de 37.500 pesetas cada uno, adjudicados a las revistas "Aguiluchos", de la Editora Misioneros Combonianos, y "Duwardin", de la Editora Club Duward.

Premios Nacionales a los autores de guiones gráficos y dibujantes realizadores de historietas.

Estos dos galardones, dotados cada uno de ellos con 25.000 pesetas, han sido adjudicados a don Ricardo Acedo Lobatón, el del meniles, dotados con 25.000 pesetas, a don Jesús Bernal López, el del mejor dibujante realizador de historietas.

Premios Nacionales de Autores de Narraciones Infantiles y Juveniles, dotados con 25.000 pesetas cada uno; el Premio Nacional al autor del mejor conjunto de narraciones infantiles, a doña Carmen Vázquez-Vigo, y el Premio Nacional al autor del mejor conjunto de narraciones juveniles, a don Luis Montañés Fontenla.

## INFORMACION DE MADRID

### MISA POR LOS FALLECIDOS DEL MINISTERIO DEL AIRE

ASISTIO EL MINISTRO DEL RAMO

En la iglesia de San Francisco el Grande se celebró ayer una misa en sufragio de las almas de los fallecidos del Ejército del Aire.

Asistieron el Ministro del Aire, teniente general Lacalle Larraga; ex ministros teniente general Gallarza, jefe de la región aérea central, y el teniente general Rodríguez de Lecea; tenientes generales Fernández Longoria, inspector general de Abastecimientos del Aire, y Martínez Merino, jefe del Estado Mayor del Aire; general Gil Mendizábal, Subsecretario del Aire, y otras autoridades.

#### Paseo del Prado

No parece que sea la técnica lo que brille en la pavimentación recién inaugurada del paseo del Prado. Toda la calzada presenta un estado lastimoso. Aparece descarnada y con un sinnúmero de pequeños baches. Según parece, existe una explicación técnica a este asunto, pero no parece que los técnicos la sepan, o al menos no han dicho nada. Se ha utilizado, eso sí se sabe, un producto nuevo a base

de caucho, pero ya se utilizó en el paseo de María Cristina con excelentes resultados, sin contar las realizadas por el Ministerio de Obras Públicas. Se achaca todo a la humedad, pero no es una razón muy convincente.

#### Homenaje al "Ballet" Gallego

Ha sido confirmada oficialmente la fecha del 14 de diciembre, sábado próximo, para la celebración del homenaje nacional al Ballet Gallego. Los actos se desarrollarán en La Coruña y comenzarán a las siete de la tarde con una recepción en el Ayuntamiento herculino. Por la noche, en el hotel Finisterre, habrá una cena de gala, al final de la cual serán entregadas al Ballet diversas distinciones concedidas por el Gobierno y las ciudades de Galicia.

Presidirá los actos el Subsecretario del Ministerio de Información y Turismo, don Pío Cabanillas Gallas, en representación del Ministro del Departamento y Presidente de la Junta pro Homenaje al Ballet Gallego, don Manuel Fraja Iribarne.

### NUEVOS VOCALES DE LA COMISION PROVINCIAL DEL MONTEPIO DEL SERVICIO DOMESTICO

EN LA ELECCION PARTICIPARON EL 62 POR 100 DE LOS COMPROMISARIOS DESIGNADOS

El Montepío del Servicio Doméstico celebró elecciones para la renovación de vocales en la Comisión Provincial de Madrid, según estableció el Estatuto.

Se celebraron en la sala de Juntas de la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión y participó un gran número de votantes, que alcanzó el 62 por 100 de los compromisarios designados por sorteo entre los amos de casa y el 71 por 100 de los servidores domésticos.

Por los amos de casa resultó elegida doña Amparo Nieto García, y por los servidores domésticos, Elvira Fernández Presa, María del Carmen Martín López y Bonifacia Pérez de la Fuente.

#### Navidad y Fin de Año para productores en Navacerrada

Los productores encuadrados en la Obra Sindical Educación y Descanso de Madrid pueden, como en años anteriores, asistir a las Re-

sidencias de la Obra en el puerto de Navacerrada y San Lorenzo del Escorial durante la festividad de Fin de Año, a cuyo efecto se establece un turno que dará comienzo con la cena del día 30 de diciembre y terminará con la comida del día 1 de enero, al precio de 270 pesetas.

Las plazas deberán solicitarse en la Secretaría Provincial de la Obra (plaza de Cristino Martos, 4, segundo), de 4,30 a 8,30 de la tarde, desde el día 10 al 18 de diciembre, ambos inclusivos, siendo obligatoria la presentación del carnet de la Obra al corriente de pago.

En el caso de que fuera mayor la demanda de plazas que la capacidad de las Residencias se procedería a celebrar el oportuno sorteo.

#### Homenaje al concejal De Juana

La Junta de Beneficencia del distrito de Vallecas, con motivo del relevo legal del teniente de alcalde don Eusebio de Juana y Movellán, ha acordado darle una comida-homenaje de despedida por sus desvelos y atenciones por los problemas del distrito durante los doce años de su mandato.

Esta comida-homenaje se celebrará el martes día 17 de los corrientes, a las dos de la tarde, en los salones De Torres, avenida de la Albufera, número 41, pudiéndose recoger las tarjetas para la misma, al precio de 130 pesetas, en la Tenencia de Alcaldía de Vallecas (Junta de Beneficencia) o en los expresados salones De Torres.

#### Bodas de oro sacerdotales del padre Millán Ceta

En la iglesia de la Consolación (Valverde, 27), de los padres agustinos de El Escorial, celebró sus bodas de oro sacerdotales el padre Millán Ceta, ex director del Colegio de Alfonso XII y secretario perpetuo del Colegio de San Pablo de Madrid. En la solemne ceremonia predicó el primer definidor, padre José María Rincón. El benemérito padre Millán lleva más de cincuenta años dedicados, sin intermisión, a la educación de la juventud española.

## A QUIEN CORRESPONDA

### COLONIA VELAZQUEZ

Vivo en la Colonia Velázquez, en la que hay un trozo de calle (unos 50 metros) en el Camino Viejo de Leganés sin pavimentar. Los coches que hacen el servicio de Embajadores a la Colonia del Pan Bendito (única línea de la que disponemos) han de hacerlo por el mencionado camino, y en cuanto caen cuatro gotas se pone intransitable, cosa que ya es perdurable para todo el invierno, pues aparte del peligro que encierra el que los coches salven este trozo de camino, donde hemos de bajarnos es un lodazal de un barrillo achocolatado (valga la frase) de un espesor que a veces rebasa el zapato.

El interior de la Colonia es deplorables. El barro impera por doquier y se forman en las plazas lagunas con profundidades de 30 o más centímetros. Los taxis, con razón, se niegan a entrar en la Colonia, y hasta ahora lo veníamos haciendo por la pista (Vía Lusitana), que aunque cerrada al tráfico, transigían en que la utilizáramos de esta forma; pero el día 3 de los corrientes vimos con sorpresa de todos que unos obreros abrían unas zanjas en la entrada y salida de la misma, así como en los pasos que habíamos preparado nosotros, desde los bloques a la pista, a base de escombros que habiéndose endurecido permitían el paso de pequeños vehículos no sin dificultades que se pueden comprender, pero que a nosotros, y de momento, nos era de gran utilidad.

Hay que tener en cuenta que son más del millar de familias las que se encuentran en esta situación (unas 5.000 personas); un núcleo bastante fuerte para que puedan ocurrir cosas imprevistas, como un ataque de apendicitis u otra cosa urgente, y sería lamentable que ocurriera un fatal desenlace por una cosa tan simple, con la cantidad de adelantos que hay en la actualidad. Tampoco estamos exentos de que un día en el trozo del Ca-

mino Viejo de Leganés que hemos aludido pueda volcar la camioneta, y vendrían las lamentaciones cuando la cosa no tuviera remedio.

Nosotros, por nuestra cuenta, hemos tratado de solucionar esto, pero nos encontramos con

### PRESIDENCIA DEL GOBIERNO COMISION DE COMPRAS DE EXCEDENTES DE VINO

Se pone en conocimiento de los interesados que esta Comisión de Compras de Excedentes de Vino, con el deseo de adelantar en lo posible la compra de vino de la presente campaña, a partir del día 16 de los corrientes admitirá aquellas ofertas que se le presenten para su inmovilización y compra posterior, al precio de 27 pesetas hectogrado.

Las normas complementarias estarán expuestas en las Delegaciones Provinciales de Abastecimientos.

Madrid, 10 de diciembre de 1963.  
El Presidente de la Comisión.

una cantidad de pegos tremendas.

1.º El Camino Viejo de Leganés, la avenida de Abrantes y la Vía Lusitana, así como una calle que baja en sentido vertical desde el Camino Viejo de Leganés hasta la Pista, pertenecen al Ayuntamiento. Suponiendo que nosotros hiciéramos algo, estas calles no podríamos tocarlas y el resto no podríamos hacerlo bien por la cuestión económica.

En resumen, que no solucionaríamos nada. Por el contrario, si el Ayuntamiento nos apoyara, nosotros podríamos colaborar con él con todo lo que esté a nuestro alcance, pues una prueba de que éste es nuestro deseo es que la luz de la Colonia la hemos puesto nosotros; pero la cosa del pavimento no es cosa que esté a nuestro alcance si no encontramos una gran ayuda por parte de ustedes.

Manuel ZAMORANO DEL PILAR  
Plaza Rendición de Breda, 6.  
Colonia Velázquez. Madrid - 19

## ANALICEMOS

La inauguración de la calzada central del paseo del Prado (tramo Cibeles-Neptuno) fue retrasada por razones técnicas: el nuevo sistema de alumbrado no estuvo terminado al mismo tiempo que la pavimentación. Con alguna razón, aunque, eso sí, una técnica; los madrileños clamaron durante semana y pico por la apertura al tránsito rodado de la citada calzada. Algunos madrileños, más iniciados en los problemas de la Casa de la Villa, estaban en el secreto: desde hace algún tiempo en Madrid no se enciende una bombilla nueva sin la formalidad del acto inaugural, con presencia de autoridades, plácemes e informadores municipales. La tradición no debía interrumpirse por doce o catorce mil automovilistas exigentes. Se esperó, pues, y por la mañana se inauguró la calzada y por la noche las bombillas. Los delegados (Servicios Técnicos y Servicio Técnico del Alumbrado) recibieron plácemes y felicitaciones. Luego la riada automovilista verificó la inauguración real, y hasta se olvidaron los malos humores y las impaciencias de los días anteriores.

Pero mire usted por donde unos días después

de los plácemes, las felicitaciones y la inauguración real de la calzada, la pavimentación, no conforme con tanto protocolo, ahí dicho que no y ha presentado su disconformidad en forma de multitud de pequeños baches. ¿Quién podía esperar por lo que se ve ni siquiera los técnicos, que han argumentado, tímidamente, que la fina capa de sellado que cierra la pavimentación, por causas aún no definidas y que habrá que analizar a fondo, no ha cumplido con la función que de ella se esperaban. Total, que habrá que levantarla y volverla a hacer. Para esta vez no está fijada todavía la fecha del acto inaugural. Ya nos avisarán.

Lo más convincente de cuanto se ha dicho estos días es una opinión muy personal que me permito—es lo del análisis de causas. Naturalmente, yo no me refiero al análisis de la emulsión de sellado que cierra, o que debió cerrar, la pavimentación; me estoy refiriendo a otros análisis más serios y urgentes. Creo que todos nos entendemos.

Antonio IZQUIERDO

## AGENDA

DÍA 12 DE DICIEMBRE DE 1963 JUEVES

El sol sale a las 8,28.  
Se pone a las 18,47.

### INVIERNO

Aunque con buen tiempo, pese a la niebla y a que bajo la temperatura, el día de ayer fue un día de invierno, aunque benigno. Ya es característico en esta época del año la abundancia de nieblas, de manera especial en el valle del Manzanares y en las calles trazadas sobre antiguas cañadas.

Las temperaturas extremas fueron: Máxima, de 9 grados, a las 13 horas y mínima, de 6, a las 7.

SANTORAL.—Nuestra Señora de Guadalupe.

### CULTOS

DIRECTORIO DE LA MISA.—Morado. Misa del domingo anterior, sin Gloria y sin Credo. Después del gradual se omite el Aleluya. Prefacio común ante misa esta.

### LA MISA DE NAVIDAD, POR EUROVISION

La misa de la noche de Navidad de 1963 será televisada a toda Europa, como se ha venido haciendo a partir de 1954. Este año la transmisión se hará desde la catedral de Brujas (Bélgica), oficiada por el obispo de aquella ciudad.

### TURNO 1.º

Puerta de Sol 5, Botoneras (de Plaza Mayor a Imperial). Príncipe 15, Antonio Maura, 10, Jorge Juan, 131 (próximo a Doctor Esquerdo), Alcalá 172, Alcalde Sainz de Baranda 9, Barrio de Moratalaz (Polígono A Local 2), Narviza número 3, Alcalá 121, Conde de Peñalver 23, Cartagena 20, Goya número 12, Príncipe 15, Genova 18, San Marcos 6, Media Leguena 3, Plaza de San Ildefonso 4, San Bernardino 39, Plaza de Santo Domingo 6, Plaza de España 4 Torre de Madrid, Ferraz 33, Factor 4 (próximo a Mayor 84), Segovia 63, Comandante Portea 80 (Fuente de la Teja), Berastegui 91 (Barrio de Bilbao), Valentín Aguirre 14 (Cañillas), San Camerindo 10 (entrada por Carretera de Aragón 74), Avenida de Daroca 2 (antes Carretera del Este), Virgen del Lirio número 16 (antes Orco), Carretera de Aragón 133, Torrelaguna 16 (Barrio de la Alegría), Castillo de Simancas prolongación (próximo a Virgen de la Oliva), Cañamar 13 (Ciudad Lineal), General Mola 60, Cañillas 2 (Colonia Virgen del Pilar), Eugenio Salazar 26, López de Hoyos 200, Serrano 45, María de Molina 12 (esquina a Claudio Coello), Sil 30 (Colonia del Viso), Chile 9 (Prolongación de General Mola), Comandante Francisco 14 (Chamartín), Alberto Alcocer 28, Concha Espina 10 (esquina a Santo Domingo de Sotos), Avenida Canal Isabel II, Bravo Murillo número 306 (Telván), Genovés 45 (Telván), San Enrique 22, Alonso Núñez 31, Bravo Murillo 151, Reina Victoria 20, Hernani, sin número (esquina a Raimundo Fernández Villaverde, 57 bis), Plaza de San Juan de la Cruz 3 (frente al Ministerio de la Vivienda), Ponzoño número 46, General Álvarez de Castro 24 (esquina a Viriato), Santa Feliciano 13, Covarrubias 22, Jerónimo de la Quintana 2, Alberto Aguilera 19, Galileo 61, Cea Bermúdez 60, Princesa 72, Barrión número 47 (Barrio Extremadura), Vicente Camarón 6 (Barrio Extremadura, colonia Patriarca), plaza de Gascoirio 6, Cuesta de las Descargas 12, Plaza de las Peñuelas, número 9, General Ricardos 59, Abolengo 31 (frente iglesia de San Roque), Poblado Mínimo de Caño Roto, local 1, Eugenia de Montijo, 52 (Carabanchel Bajo), Colonia de San Francisco, calle 1, número 3 (Carabanchel Alto), Avenida de Oporto, 53, San Magín, 21 (próximo a Marcelo Usera 159), Ferrovías, 97 (Usera), Almendralejos 24 (Usera), Mari Blanca, 21 (Colonia Moscardó), Jacinto Verdaguer, número 11, plaza de J. Villarreal (detrás de la iglesia Beata María Ana), General Lacy 8, Paseo del General Primo de Rivera, Santa Isabel 7, Párrico de Atocha 23, Juan de Urbión 73 (Colonia del Retiro), Avenida del Monte Igualdo 7 (Fuente de Vallecas), Avenida de San Diego, 146 (Fuente de Vallecas), Central 13 (Entreveras, Puente de Vallecas), San Florentino 5 (Fuente de Vallecas), Martínez de la Riva 87 (Fuente de Vallecas), Calle Cuatro, 49 (Palomeras), Puerto de Canfranc, 23 (Fuente de Vallecas), Teniente Muñoz Díaz, 2 (Metro Parlaño), Avenida de la Albufera 252 (Col. Villota).

cupon de los lueg  
NUMERO PR...ADO AYER  
695

## VIDA CULTURAL

### FALLO DE UN CONCURSO DE CARTELES

Por el Jurado calificador del concurso de carteles convocado por la Refinería de Petróleos de Escombreras, integrado por don Daniel Vázquez Díaz, don Ramón D. Faraldo, don Lesmes López Pínel, don Ricardo Summers (Serny), don Luis Abenza Fernández, don Miguel Hernández Gómez y don Andrés Jiménez Calderón, se ha procedido a la adjudicación, de acuerdo con las bases del concurso, de los premios ofrecidos.

El primer premio, de 50.000 pesetas, ha sido otorgado al cartel número 1 del catálogo, del que es autor don Juan Antonio de Acha; el segundo premio, de 25.000 pesetas, al número 140 del catálogo, del que es autor don Rafael Rodríguez Carrasco, y el tercer premio, de 15.000 pesetas, al número 54 del catálogo, del que es autor don Fermín Garbayo.

### INDICE DEL DIA

#### ACTOS CULTURALES PARA HOY

A las 12.30. — Ambulatorio "Hermanos Aznar" (Modesto Lafuente, 21): Ponencia en el curso sobre aparato digestivo. Intervendrán los doctores Gallego Tejedor, Galán Navarro y García de la Puerta sobre el tema "Diagnóstico diferencial del abdomen agudo".

A las 17.30. — Ateneo de Madrid (Prado, 21): Conferencia de don Ramón Barce sobre "Movimientos".

A las 18.30. — Asociación de Corresponsales de Prensa Iberoamericana (Cuesta de Santo Domingo, 3): Conferencia del doctor Walter Frielingsdorf sobre "América latina en la encrucijada. Conceptos directrices de su desarrollo social y económico".

— Escuela de Hostelería y Turismo: Conferencia del doctor Germán O. Galfráscoli sobre "El turismo en la economía".

A las 19. — Instituto Municipal de Educación (Mejía Lequerica, 21): Lectura de "La huelga".

A las 19.15. — Ateneo de Madrid: Concierto de Agustín León Ara y Miguel Zanetti.

A las 19.30. — Círculo de la Unión Mercantil (José Antonio, 24): Conferencia de don Antonio Pedrol Rius sobre "Inicio de nacionalización? El Seguro de Accidentes del Trabajo".

— Instituto Nacional de Previsión (Alcalá, 56): Conferencia del P. Cué sobre "Las ciudades de San Pablo. Actualidad de un itinerario eterno".

— Centro de Instrucción Comercial: Recital de piano y violín.

A las 20. — Iglesia en Marcha (Barquillo, 29): Conferencia del P. Manuel de Unciti sobre "Balance del Concilio".

— Círculo Universitario "Marzo" (Barquillo, 44): Conferencia de Rafael Flórez sobre "Profilaxis del periodismo por la cultura".

— The International Institute (Miguel Ángel, 8): Conferencia de don Francisco Pons Solla sobre "Traslados de monumentos en España, Puerto Marín".

## EMINENTE IMPORTANCIA DE ESPAÑA PARA LA DEFENSA DE EUROPA

El mundo occidental debe mucho al hombre que se enfrentó con el bolchevismo y lo venció: Francisco Franco

### CONFERENCIA DE VON PAPEN EN EL ATENEO DE MADRID SOBRE EL TEMA "EUROPA ENTRE LOS ESTADOS UNIDOS Y LA UNION SOVIETICA"

El estadista alemán Franz von Papen pronunció ayer tarde en el Ateneo una conferencia sobre el tema «Europa entre los Estados Unidos y la Unión Soviética».

La disertación había suscitado una gran expectación y el salón de actos del Ateneo era insuficiente para contener al auditorio, que ocupó totalmente los pasillos y lugares próximos al salón.

Asistió el Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, y le acompañaban el director general de Información, señor Robles Piquer; el subdirector, señor Benítez Lumbrales, y el presidente del Ateneo, don José María de Cossío. Asistieron, asimismo, entre otras personalidades, el infante don Alfonso de Orleans y Borbón, la duquesa de Pastra-

na, el marqués de Valdeiglesia, don Nicolás Franco, el marqués de Prat de Nantouillet, el gran duque Wladimiro de Rusia; el ministro consejero de la Embajada alemana en Madrid, señor Breuer; el presidente de la Junta de Energía Nuclear, don José María Otero Navascués; la señorita Pilar Primo de Rivera, don José María Pemán, don José de Yanguas Messia, el duque de Hernani y otras muchas figuras de la sociedad madrileña.

Von Papen comenzó su disertación —en francés— anunciando que el tema que iba a tener el honor de exponer se refería a un viraje total de una época histórica. El drama de Dallas, como un relámpago, aclaró la situación espiritual de un mundo dividido.

#### Contra la heterodoxia del materialismo

de superficie multilateral. Sabemos lo que Londres y París precisan. Se debe llegar a un «escalonamiento» que halle la solución de igualdad de derechos y una coexistencia atómica.

#### Eminente importancia de España

El estadista alemán pasó a ocuparse de España ante Europa. «Nada más satisfactorio para Europa —dijo Von Papen— que los nuevos acuerdos entre España y los Estados Unidos. La organización ejemplar de las fuerzas españolas de Tierra, Mar y Aire, así como la extraordinaria mejoría económica y social de España, convencieron a Washington de la eminente importancia de España para la defensa de Europa. Este convencimiento lo debieran apreciar, al fin, todos los aliados occidentales, así como cuánto debe el mundo occidental a ese hombre que con una energía extraordinaria se enfrentó con el bolchevismo, lo venció y hoy gobierna a España: Francisco Franco.»

Habló después, con certera visión actual, del ascendiente de España en los pueblos de Hispanoamérica. Y volviendo al tema europeo, citó lo que el general De Gaulle ha conseguido en Francia manteniendo una «democracia autoritaria» contra los elementos achantados de los Frentes Populares.

Von Papen pasó revista a la Europa en la «Edad Nuclear», al problema africano no resuelto, y tuvo frases de viva emoción al recordar lo que el mundo civilizado debe al inolvidable Papa Juan XXIII y las palabras de éste cuando le visitó en enero de 1959: «El hecho de que la Humanidad tienda la mano hacia las estrellas ha seducido a muchas gentes y las ha llevado a creer que el pragmatismo científico y técnico hacia a los hombres independientes de Dios.»

Tenemos que correr el riesgo de crear un frente espiritual de todos los hombres, de todos los pueblos y de todas las confesiones que aún creen en Dios.

#### Conferencia de don Teófilo Hernando en Cultura Hispánica

En el salón de actos del Instituto de Cultura Hispánica ha tenido lugar la anunciada conferencia de don Teófilo Hernando.

La magistral lección del señor Hernando, que corresponde al II Curso de Medicina Española para Hispanoamericanos, fue seguida con enorme interés por un auditorio que llenaba el salón.

El conferenciante hizo un amplio y documentadísimo estudio sobre los factores que influyen en la intolerancia para los medicamentos (farmacogenética).

El acto fue presidido por el decano de la Facultad de Medicina de Madrid, don Benigno Lorenzo Velázquez; el doctor Vara López y el secretario técnico del Instituto de Cultura Hispánica.

Los doscientos alumnos hispanoamericanos asistentes rubricaron con una calurosa ovación la intervención del conferenciante.

#### Conferencia del señor Sérise en el Instituto de Estudios Fiscales

En el salón de actos del Instituto de Estudios Fiscales se celebró una conferencia sobre «El Plan de Estabilización francés», a cargo del señor Sérise, subdirector general del Tesoro de Francia.

El conferenciante comenzó su disertación explicando, en primer lugar, las razones por las cuales ha sido necesario implantar en Francia un Plan de Estabilización, y en segundo lugar, exponiendo en qué consisten las medidas adoptadas.

La razón fundamental por la que ha sido necesario el Plan de Estabilización francés se debe al rápido crecimiento económico, que, acompañado de unas disponibilidades de empleo constante, aumentaron la presión inflacionista de una forma considerable. Esto, unido a razones coyunturales (vuelta de compatriotas franceses al finalizar la guerra de Argelia, desmovilización en pocos meses de más de 200.000 soldados, aumento de precios de un 5 por 100 en el período 1962-63, etc.), obligaron a una intervención rápida por parte del Gobierno. El Plan de Estabilización no trata de frenar la expansión económica, sino de lograr que el aumento de la producción en valor sea lo más próximo posible al aumento de la producción en volumen: en los últimos años el incremento de la producción en volumen fue de un 5 por 100 y el de la producción en valor de un 10 por 100, ya que hubo un aumento de precios del 5 por 100 anual y de salarios del 10 al 12 por 100.

### Guatemala ratifica el convenio sobre Academias de la Lengua

ES EL OCTAVO PAIS QUE RATIFICA EL CONVENIO

Guatemala ha ratificado el Convenio multilateral sobre Asociación de Academias de la Lengua Española y ha depositado en el Ministerio de Asuntos Exteriores el correspondiente instrumento diplomático.

Este Convenio ha sido ratificado hasta el momento por Argentina, Costa Rica, España, Guatemala, Honduras, Panamá, Paraguay y Colombia.

En el segundo Congreso de Academias de la Lengua Española, reunido en Madrid en 1958, se aceptó la recomendación de establecer un Convenio entre todos los países a que pertenecen dichas Academias. Más tarde, en el tercer Congreso, celebrado en 1960 en Bogotá, fue redactado el Convenio y firmado por los representantes de Argentina, Bolivia, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, España, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay, El Salvador y Venezuela. Se estableció que España sería el país depositario del Convenio y que éste entraría en vigor cuando siete de los países firmantes lo ratificasen, circunstancia que ya ha ocurrido, y por lo cual el Convenio se encuentra ya vigente.

#### Finalistas del Premio "Adonais" de Poesía 1963

El Jurado del Premio «Adonais» de Poesía, 1963 ha facilitado los títulos de los diecisiete finalistas, entre los ciento dieciocho originales presentados. Son éstos los titulados «Las gaviotas», «La luz», «Invención de la muerte», «Hasta el día final», «Cabo de Buenaesperanza», «Tierra de los conejos», «Como yo vivo», «Sala de juegos», «Anclado a Dios», «Huella del mar», «Dos caminos», «La tierra donde espero», «Las piedras», «Según el corazón», «Humano animal», «Poemas» y «Huidas al mar». Entre los diecisiete libros finalistas se encuentran dos firmados por mujeres. El fallo se efectuará hoy jueves, día 12, a media tarde.

#### Aniversario cervantino

Hoy, el Ayuntamiento de la villa de Esquivias (Toledo), en colaboración con el Instituto de Cultura Hispánica y la Facultad de Filosofía y Letras de Madrid, ha organizado una serie de actos con motivo de la celebración del 379 aniversario de la boda de don Miguel de Cervantes y doña Catalina Palacios.

Entre los actos a celebrar habrá uno cultural a las cinco de la tarde, en el que intervendrán el Alcalde de la villa, el escritor y periodista cubano Gastón Baquero, el catedrático de Literatura Española don Joaquín de Entrambasaguas y don Gregorio Marañón, director del Instituto de Cultura Hispánica, que cerrará el acto.

Actuarán el grupo folklórico nacarguense y los Coros y Danzas de la Sección Femenina de Toledo.

#### Premio "Urriza" de Novela

Cincuenta y una obras se han presentado al Premio «Urriza» de Novela, 1963, que en esta ocasión estará dotado con ochenta mil pesetas. Los originales van en su mayoría con seudónimo y proceden de Barcelona, Madrid, Zaragoza y de Hispanoamérica.

# TOROS SIN SALIR DEL BURLADERO

Por Juan LEON

Es probable que para la próxima semana tengamos algo que contar respecto a las obras que han de realizarse en la plaza madrileña de las Ventas. Pero por ahora todo cuanto se hable de proyectos es perder el tiempo. Claro es que nos referimos a los simples aficionados, a los que esperamos llenos de buenos deseos que la plaza gane en comodidad y en localidades, pues si pensamos en lo que particularmente nos conviene no podemos olvidar los intereses de la propiedad y de los arrendatarios.

Todo el mundo conoce, sin embargo, tres distintas versiones de las obras a realizar, que son las siguientes:

Primera. Limitarse a restaurar lo que hubo que demoler después del incendio con mejora, naturalmente, de los materiales. (Sería, sin duda, la más económica y acaso la más conveniente, pues las necesidades no son tan grandes como se quiere decir.)

Segunda. Ampliación hacia abajo de los tendidos, para lo que sería necesario reducir el diámetro del ruedo. (Quizá sería ésta la reforma más costosa, pero no afectaría al estético conjunto exterior de la plaza.)

Tercera. Ampliación hacia arriba aumentando un piso. (Afectaría notablemente al aspecto exterior del inmueble, desproporcionándolo.)

Las ventajas del aumento de localidades para la propiedad y el arrendatario es más que probable que no afectarán al precio de aquéllas tal y como van poniéndose las cosas económicas.

Lo peor del caso es que a estas alturas, cuando descontando las fiestas inmediatas de pascuas, Año Nuevo y Reyes, así como los domingos, apenas faltan tres meses para el comienzo de la temporada. Ciertamente que en muy poco más tiempo pudo construirse una plaza tan linda y cómoda como la de Vista Alegre, en Bilbao; pero en Madrid no suelen hacerse «bilbainadas» de ese porte, salvo la bien reciente del túnel de Guadarrama. Si se tratase tan sólo de Empresas, aún sería posible, pues no tienen las trabas de los organismos oficiales, sujetos legalmente a una serie de formalidades que producen desesperantes demoras.

Al parecer, las cosas van más despacio de lo que sería conveniente para no llegar a la temporada con la plaza en obras. Esto sí que sería lamentable efecto para los aficionados y altamente perjudicial para los interesados.

## LA FERIA DE LA INDEPENDENCIA

La fecunda iniciativa de don Diodoro Canorea le ha llevado a proyectar una feria taurina cuyas fechas serán, de llegar a efectuarse, que si llegará, los 1, 2 y 3 de mayo, y la ciudad, Zaragoza. Tanto los días como el lugar nos han sugerido el antecedente título, que ahí queda por si vale.

Ni que decir tiene que serán carteles de postín, tanto porque de postín es el empresario como por la importancia de la capital aragonesa.

## SOBRE LA PLAZA DE VISTA ALEGRE

Parecía que había sus más y sus menos en eso del arrendamiento de la «alegre chata caraban-chelera»; pero uno de estos días pasados pudimos ver y oír en la pantalla de la televisión a los hermanos Dominguín (Domingo y Pepe) y a uno de los hermanos Lozano, sometidos a interrogatorio por Lozano Sevilla. De la conversación se dedujo claramente que ellos son los mejores empresarios desde hace tiempo —más de un mes—. Aparte de planear la próxima temporada,

proyectan establecer una escuela taurina que funcionaría por las mañanas en la propia plaza.

Abrigamos muchas dudas sobre la eficacia de las escuelas taurinas, tema del que nos ocupamos en estas mismas columnas hace tiempo. Utilizamos a la sazón de autorizados textos que no tenemos ahora a nuestro alcance, por lo que volveremos a tratarlo en otra ocasión por no dar como propias opiniones ajenas más respetables.

## FUNERAL POR CURRO MELOJA

Como anunciamos el pasado jueves, se celebró el lunes último el funeral en sufragio del alma de don Carlos de Larra —el inolvidable Curro Meloja— en la iglesia de las Maravillas.

La concurrencia al piadoso acto fue nutridísima, como era de esperar dadas las numerosas amistades y simpatías de que gozaba el ilustre finado.

## LOS FESTIVALES DE NAVIDAD

Madrid, bajo el patrocinio de la egregia dama doña Carmen Polo de Franco, fue la primera ciudad española en la que se celebró un festival de Navidad. Ahora suelen celebrarse en casi todas las plazas de capitales de provincia en torno a las fechas del Nacimiento del Señor. Se anuncia a bombo y platillo el de Málaga, donde todas las fechas suelen ser favorables a esta clase de festejos por su delicioso clima, y, como, además, el cartel está integrado por Aparicio, Litri y Antonio Ordóñez, el éxito será considerable.

Con clima tan crudo como el madrileño, y menos en un invierno como el que, al parecer, se avecina, el de Madrid sí es seguro que se celebrará no se sabe cuándo.

Sean respuesta estas líneas a un curioso lector que nos pregunta sobre el festival de Madrid. Tenga en cuenta que el objetivo es obtener ingresos destinados a construir viviendas para quienes más las necesitan. Así que lo importante es que se consigan los máximos beneficios posibles en la fecha que sea.

## EN LA CUADRILLA DE LITRI

La gran pareja de banderilleros que forman Julio Pérez «Vito» y Luis González, de acuerdo con Jaime Ostos, a cuyas órdenes trabajaron en las triunfales temporadas del famoso torero de Ecija, figurarán este año en la cuadrilla de Miguel Báez «Litri», a la cual perteneció Vito hasta que aquél se retiró.

## CONFERENCIA PERDIDA

Perdida por nosotros, que, pese al firme propósito de escucharla, no nos fue posible, lo que lamentamos. Se trataba de tan acreditado y competente aficionado como es el conde de Colomby, que desarrolló el tema «Qué es lidiar; qué es torear». Es decir, que a la atracción que nos producía el prestigio del conferenciante se unía el indudable interés del tema, pues para nosotros lidiar y torear son una misma cosa, según hemos leído siempre en el Diccionario de la Real Academia Española; pero es indudable que cuando el conde de Colomby, José María de Cossío, Díaz-Cañabale, «Selipe» y otros muchos establecen diferencias será por algo, sin género de duda. Ahora bien; puesto que Cossío es académico, bien pudiera llevar la distinción a la primera edición que se haga del Diccionario.

## GRANADA

# Se han recopilado valiosos documentos inéditos sobre Manuel de Falla



GRANADA. (Crónica de nuestro corresponsal.)—Manuel de Falla es siempre actualidad en Granada, ciudad identificada con el espíritu del maestro gaditano. Un día, no hace mucho tiempo, fueron los muebles y recuerdos personales recogidos por el Ayuntamiento o ese libro de Eduardo Molina Fajardo, «Falla y el canto jondo», donde el director del diario «Patria» recoge una interesantísima página de la vida de Manuel de Falla, con documentos de sumo valor, desde su llegada a Granada recorriendo sus pasos en la ciudad de la Alhambra y su epistolario íntimo y personal de gran interés. Otro día sería el estreno de «Atlántida», con motivo de su exposición en San Jerónimo.

Y ahora una serie de fotografías, textos, dibujos y poemas en torno al maestro de la Antequeruela.

Un discípulo suyo, Francisco García Carrillo, encerrado en su «Carmen» albaicín de «Los torreones», ha aportado el pregón de la Rabita, recogido en nuestra Costa del Sol. Precisamente en sus jardines, junto al Mirador de San Nicolás, sobre el Darro y frente a la Alhambra, ha sido descubierto estos días un busto de Falla, obra de Bernardo Olmedo.

Por otro lado, los recuerdos de Melchor Fernández Almagro o los versos de Gerardo Diego, la opinión del bailarín Antonio y la entrañable dedicatoria retrospectiva de una fotografía de Strawinsky.

Todo ello ha contribuido a sacar al primer plano de la actualidad la figura del autor del «Sombrero de tres picos», y su relación con los rincones granadinos, con el canto jondo, resucitado en el paseo de los Tristes.

Granada acaba de rendir un homenaje a su memoria en la publicación de una grandiosa obra que recopila minuciosamente todos y cada uno de los recuerdos del autor del «Amor brujo» en la ciudad de la Alhambra. Bajo el patrocinio del Ayuntamiento granadino, el Centro Artístico ha llevado a cabo esta tarea.

En 1922 un grupo encabezado por Manuel de Falla, Federico García Lorca, Ignacio Zuloaga y un nutrido grupo de intelectuales y granadinos solicitaron del Centro Artístico la creación del I Concurso de Cante Jondo, con objeto de descubrir y purificar lo que aún quedaba de sincero y milenario en el folclore de Andalucía. Hoy, al vivir la actualización de la obra del maestro con el estreno mundial de «Atlántida», Granada no podía permanecer al margen del homenaje universal al gran maestro.

Ha pretendido, sobre todo, centrar el paralelismo del músico con el espíritu de la ciudad y su pensamiento. La invitación cursada a personalidades del arte, la música y la literatura nacional y extranjera ha tenido una magnífica acogida. Firmas como la de Igor Strawinsky, Fernández Almagro, Gerardo Diego, Antonio, Mariemma, Gaspar Cassadó, etc., trazan perfiles humanos del maestro junto con una amplia galería de ensayos sobre la ciudad: Falla, su vida y su obra.

Entre los numerosos documentos de gran valía que se han incluido, algunos inéditos, merecen destacarse por el especial interés humano los dibujos que el pintor Lenz realizó de los interiores de la casa de la Antequeruela en vida del maestro y que, sin duda, serán una guía única cuando próximamente el Ayuntamiento de la ciudad abra el museo de recuerdos en el «Carmen» que hasta los últimos días de su vida ha conservado con amor la excelentísima señora duquesa de Lécera. Igualmente la serie de reproducciones de los figurines que Pablo Picasso hizo para el «Sombrero de tres picos», cuya colección completa apareció recientemente entre los muebles conservados del maestro. Por último, la serie de cartas, autógrafos, fotografías dedicadas y un documental del Concurso de Cante Jondo de 1922.

Todo ello, junto con documentación filatélica, planos y textos han sido recopilados por el escritor granadino señor Ruiz Molinero, bajo cuya dirección se ha llevado a cabo este homenaje que abre marcha a su propuesta de erigirle un monumento en la ciudad que él tanto amó.

GOMEZ MONTERO

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Subdelegación General de Administración  
SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la instalación de ACONDICIONAMIENTO del edificio en construcción destinado a Residencia Sanitaria del S. O. E. en SANTA CRUZ DE TENERIFE.

La documentación podrá examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª, o en las de su Delegación en Santa Cruz de Tenerife, Ruiz de Padrón, 2.

Las proposiciones habrán de presentarse antes de las trece horas del día 10 de enero próximo.

Madrid, 7 de diciembre de 1963.



# Rogelia

CORAL EASTMANCOLOR

LA HISTORIA DE UNA MUJER QUE LLEVO SU SACRIFICIO MAS ALLA DE LO IMAGINABLE!

## LOPE DE VEGA: "PAGINA EN BLANCO"

Título original: "The Grass is Greener". — Producción: Grandon, para Universal International Corp. 1963. — Director: Stanley Donen. — Argumento: la obra teatral. — Adaptación y guión: Hugh y Margaret Williams. — Decorados: Paul Sheriff. — Fotografía: Christopher Challis. — Música y canciones: Noel Coward. — Dirección musical: Muir Mathieson. Montaje: James Clarke. — Procedimiento color: "Technicolor". — Sistema panorámico: Technirama. Intérpretes: Deborah Kerr, Jean Simmons, Cary Grant, Robert Mitchum y Moray Watson.

No tan en blanco... Se escriben, en un sucedido de la vida, algunos lances. Pero todo lo borra la actitud, en un ardid muy rebuscado, el marido. Si, desde el comienzo, se "oye" que esta película es trasplante fiel, casi íntegro, de una comedia de mucho éxito en Londres. El asunto, tan repetidamente acometido —desde todos los ángulos y perspectivas— de la felicidad conyugal, puesta en peligro por el asedio, bien preparado y mejor cumplido, de un galanteador y el enamoramiento de la esposa, y no sabe ella misma de qué clase... El matrimonio despierta a sus dos hijos, que se marchan de vacaciones, y ellos se quedan en el castillo para atender a sus trabajos, ya que viven de lo que les renta, con las visitas de los turistas —media corona la entrada— a la bella mansión cargada de historia, pero que no se parece en nada a un hogar...

Este tema de la explotación mercantil, muy fructífera, de los castillos ingleses —cuatrocientos puntualiza Victor Rhyall— por sus propietarios, pertenecientes a la nobleza, ha sido satirizado de diversas maneras. En "Hotel Internacional" —de Anthony Asquith— una productora cinematográfica alquila el suyo en Escocia a la duquesa de Brighton, papel que interpreta Margaret Rutherford, y salva su situación económica. Stanley Donea, productor y director de esta película —difun-

## COMEDIA VODEVILESCA, MITOLOGIA PUERILIZADA Y RELATO DE LUCHA LIBRE

didora de un éxito escénico—, debió pagar bastante por la utilización del que eligió como escenario natural, como decorado verdadero, incluido su parque. Y si no le quita teatralidad, le engaña, porque es un lugar precioso. Desde luego, nada apropiado para las ensañaciones, por ejemplo, de "El año pasado en Marienbach", pero sí para la pugna coloquial —con un trance anacrónico, como ese duelo— entre Victor Rhyall, enamorado de su mujer, y Charles Delacro, que la galantea: Victor es inglés y Delacro —reducción de su auténtico apérido francés, Delacroix—, norteamericano y, además, millonario, pero a lo grande...

Eso sirvió al autor para enzarzar a los personajes en unas discusiones sobre las diferencias de ingleses y norteamericanos... Frases ocurrencias, ingeniosas, humorísticas, unas, con influencias de Oscar Wilde, y otras vulgarcitas y hasta ramplonas. La —a— es ésta: "La gran barrera que separa a ingleses y norteamericanos es que hablamos el mismo idioma". Aplicada a la película se puede resumir un juicio crítico exactamente cinematográfico, es éste: "El gran obstáculo que se precisó superar en la adaptación para que la acepte por completo el público es que los personajes hablan demasiado constantemente".

La presentación, con esos niños —graciosa y simpáticamente— seleccionados, que exhiben los nombres de los intérpretes, promete muchísimo. Y todo se queda en un agobiante verbalismo. Constituye una propaganda, ya efectuada en el reparto: Deborah Kerr y Cary Grant, en el matrimonio Rhyall; Robert Mitchum, en el moscón Charles Delacro; Jean Simmons, en la trivialísima Hattie —ganadora, al final, del visón—, y Moray Watson, en Sellers, el mayordomo que escribe una novela "muy de comedia inglesa".

RIALTO, FANTASIO Y FIGARO: "EL MONSTRUO DE CRETA"

Título original: "Teseo contro il Minotauro". — Producción: Agliani, Mordini, Itria Film, Roma, 1960. — Director: Silvio Amado. — Guión: Gianpaolo Callegari, Sandro Continenza y Daniel Mainwaring. — Decorados: Pietro Palloto. Fotografía: Aldo Giordani. — Música: Carlo Rustichelli. — Procedimiento color: "Technicolor". — Sistema panorámico: "TotalScope". Intérpretes: Bob Mathias, Rossanna Schiaffino, Alberto Lupo, Rick Battaglia, Nerio Bernardi, Elena Zereschis, Susane Loret y Carlo Tamberlani.

La Mitología puerilizada y en muchos momentos caricaturizada, aunque no haya sido esta la intención de los guionistas y del director. Fedra, ambiciosa de poder, al enterarse que tiene una hermana gemela, Ariadna, que ignora su origen, decide matarla. Fedra y

Ariadna son físicamente iguales, pero aquella es perversa y ésta, muy bondadosa... Teseo, hijo del Rey de Atenas, y su amigo Demetrio, que es cretense, son unos atletas tan excepcionales, que vencen a enemigos muy superiores... Sciron, que aspira a compartir el trono de Creta con Fedra, le sirve en sus maldades... Muy al final, como escena culminante, Teseo lucha con el Minotauro, y le mata ayudado por Ariadna... Y lo que son las cosas de esta clase de películas —completamente equivocadas—, el comentario del público, al verle caer entre horribles sufrimientos, es éste: "¡Pobrecito monstruo!"

La película, que es superespectacular, como puedan serlo todas las de estas cualidades ostentosas, tiene unos bailables de revista: cuando Fedra celebra sus fiestas o

en la ceremonia preliminar del sacrificio de las doncellas para pedir protección al Minotauro.

Bob Mathias, que no es artista, sino una popular figura del atletismo, interpreta a Teseo. Y la bellísima, pero sosa, Rossanna Schiaffino, los dos papeles de Fedra y Ariadna. Opuestos, ella les conjunde, de acuerdo con el tono puerilísimo de la película

## IMPERIAL: "EL TREN DE LA MUERTE"

Título original: "Le Gorille a mordü L'Archeveque". — Producción: Le Societe Nouvelle des Ets. Gaumont, Paris, 1962. — Director: Maurice Labro. — Argumento: la novela de Antoine Dominique. — Adaptación, guión y diálogos: A. Dominique, A. Flachot, M. Labro y Jacques Pierre. — Fotografía: Robert Le Febvre. — Música: Michel

## «El tranvía de Navidad» funcionará en Barcelona los días 22, 23 y 24

LLEVARA EN SU INTERIOR UN NACIMIENTO

BARCELONA.—El domingo día 22 por la mañana, y por vez primera en la historia de la ciudad y posiblemente en los transportes urbanos del mundo, iniciará su servicio «El tranvía de Navidad», que sólo estará en funcionamiento los días 22, 23 y 24.

«El tranvía de Navidad» será uno de los modernos tipos «Washington» recientemente importados y en su interior se habrá construido un artístico nacimiento, y a través de una instalación electrónica se irá escuchando música navideña de diversos países del mundo.

El viaje inaugural estará presidido por las autoridades barcelonesas, y a bordo del tranvía serán presentados diversos artistas que actuarán sobre motivos navideños.

«El tranvía de Navidad» recorrerá los puntos más céntricos de la Ciudad Condal, en especial las calles con servicio tranviario, adornadas con motivo de las fiestas navideñas. (Cifra.)

Magne. — Intérpretes: Roger Hanin, Huguette Hue, Roger Dumas, Pierre Dac, Jean Le Poulain, James Campbell, José Squinquel, Robert Puig, Bob Morel, Fernán Fabre y Armand Navarre.

Nuestro gran amigo —de los lectores de novelas policíacas y de los espectadores filmicos— «el Gorila», en nuevas complicaciones. Le interpreta Roger Hanin y no Lino Ventura, su creador habitual. Lo mismo podía incorporarle Eddie Constantine. Cualquiera de los tres sirve para estas tramas. Son muy expertos en pelearse, en dar golpes, los más variados mastoporros y recibir muy pocos. Lucha completamente libre, sin reglamentación, en que se admite todo: nada está prohibido, ni los mordiscos. Y en esta película los hay, aplicados como recurso máximo, en momentos desesperados.

El juego, viejísimo, del que se hace pasar por otro para descubrir desde dentro el funcionamiento de una organización secreta de actividades criminales y desenmascarar al jefe. Un asunto que, si no así, ocurrió realmente. Las intrigas en empleo de los más reprobables y delictivos procedimientos para impedir la construcción de un ferrocarril en tierras africanas. Afortunadamente, «el Gorila», estupendo agente secreto, se encarga del caso. Y se sabe muy bien que su éxito está asegurado.

En fin, una película más de «el Gorila», interpretado esta vez por Roger Hanin y no por Lino Ventura.

Luis GOMEZ MESA

## HOMENAJE AL VETERANO OPERADOR ALBERTO ARROYO

Organizado por el Círculo de Escritores Cinematográficos (CEC) se dedicará un homenaje al veterano operador Alberto Arroyo, consistente en un almuerzo que se celebrará el sábado 14 a las dos de la tarde en el restaurante Biarritz. Las tarjetas en oficinas del CEC, San Quintín, 1, primero, en el bar Chicote y en dicho restaurante.

## Campaña de vacunación antipoliomielítica

## Aviso a los pensionistas de las Mutualidades Laborales

Los pensionistas de las Mutualidades Laborales radicantes en Madrid, que reciban su asistencia sanitaria concertada a través de la «Obra Sindical 18 de Julio», podrán vacunar a los niños a su cargo comprendidos en edad de dos meses a siete años, incluidos en las cartillas cuya numeración se indica, en las fechas y centros que se especifican.

En el Consultorio de plaza de Santo Domingo, 16, serán atendidas el día 18 las cartillas del 1 al 6.000; el día 19, las cartillas del 18.001 al 24.000; el día 20, las cartillas del 36.001 al 42.000.

En el Consultorio de Bravo Murillo, 305, el día 18, las cartillas del 6.001 al 12.000; el día 19, las cartillas del 24.001 al 30.000, y el día 20, desde el 42.001 al 48.000.

En el Consultorio de Pradera del Rincón, 4, el día 18, cartillas del 12.001 al 18.000; el día 19, desde el 30.001 al 36.000, y el día 20, desde el 48.001 hasta la totalidad.

NOTA IMPORTANTE: LAS VACUNACIONES SE EFECTUARÁN DESDE LAS 16 A LAS 20,30 h. (4 a 8,30 de la tarde), en los días y Centros señalados, de forma totalmente gratuita, en el presente mes de diciembre en curso.

## Boletín meteorológico

PREDICCIÓN PARA HOY: Continuará la nubosidad abundante, con chubascos en toda la Península. La región de chubascos más intensos será Galicia, y la de precipitaciones más débiles, la costa mediterránea.

A primeras horas de la mañana se iniciará una mejoría por el Noroeste, y a mediodía alcanzó el Centro, y a última hora, a Levante. Descenso de temperaturas, con vientos racheados del Noroeste.

## LA LATINA MAÑANA, 10,45 NOCHE



ESTRENO DE LA REVISTA DE GIMENEZ GARCIA y ALLEN Mtro. LAURENTIS

ESPERAME en la LUNA ESPECTACULO COMICO-FANTASTICO

NUEVA COMPAÑIA TITULAR DE REVISTAS COLSADA

CON LA SUPERVEDETTE FINITA RUFFET

EL COMICO SUPERSONICO LUIS CUENCA

CON PEDRO PEÑA



BALLET ESPACIAL DANCER'S

MODELOS TIPLAS LAS ALEGRES CHICAS DE COLSADA

# ECONOMIA Y FINANZAS

## NOTAS BREVES

En el balance de fin de noviembre del Banco de España descienden ligeramente los billetes por segundo mes consecutivo. En efecto, en noviembre baja la cifra de los billetes del Banco en 811 millones, quedando la circulación en sólo 110.528 millones. La cartera de descuentos, créditos personales y con garantía de valores queda en 58.610 millones, en alza de 1.066, alza en la que actúan, sobre todo, los créditos a organismos públicos, que suben en millones 3.340. Es decir, que los privados bajan en fuerte proporción en cada una de las tres partidas indicadas. Se mantiene el saldo deudor del I. E. de M. S. en millones 64.440, con alza, en el mes, de 97.

En los nueve primeros meses del año, el aumento de la masa de crédito concedido a sus clientes por la Banca privada ha venido creciendo mensualmente a razón de 3.680 millones de media mensual, con dos focos de flojedad en los meses de verano. En enero/septiembre de 1962, el promedio mensual fue más alto: millones de pesetas 4.543.

Por lo que se refiere a las cuentas de clientes en esos nueve meses, subieron los saldos totales en 1963 a una media mensual de 2.590 millones de pesetas, mientras que en el mismo período del año anterior, la media mensual fue de 3.752 millones.

Las Cajas de Ahorro han presentado este año, a través de los nueve primeros meses, una media mensual de ingresos netos de clientes de 1.920 millones de pesetas, contra 1.738 de media en cada uno de los nueve primeros meses de 1962.

Pedro RICO

## CAIDAS EN BOLSA BASTANTE EXTENSAS

Por un lado, los cortes de dividendos y cupones derecho; por otro lado, alguna caída especulativa y un descenso, fuera de lo corriente, en Unión y Fénix dieron una jornada de Bolsa bastante más floja en todos los aspectos, ya que se operó menos y en los cambios se extendieron los reajustes, afectando a la mayoría de los títulos tratados.

Nuevamente, pues, el índice general experimentó descenso, que en esta ocasión fue del 0,40 por 100, al quedar fijado en 95,57. Sin embargo, muchos valores consiguieron mantener sus cambios. Tanto casi como los que bajaron. Sin duda, la situación se va tornando menos firme y no acaban de verse perspectivas mejores, ya que el dinero no ofrece el menor

indicio de que próximamente vaya a mostrarse más decidido a adquirir, a pesar del continuo abaratamiento de los cambios, que siempre es un aliciente.

Si bien ya anunciamos que tradicionalmente el mes de diciembre no es el más propicio para que surjan reacciones, y como, por otra parte, son bastantes las ampliaciones de capital en curso, existiendo otras próximas a iniciarse, habrá que esperar a que transcurra este período para ver la posibilidad de que se modifique el tono que viene imperando. En enero, el público, por lo general, ya comienza a comprar algo más.

Al cierre de ayer el ambiente seguía encalmado y con más papel que dinero.

El corro eléctrico fue en esta ocasión, como viene pasando hace días, uno de los más flojos, cediendo posiciones una buena parte de los valores hechos, aunque en pequeñas cantidades. Destaca Leonesas, que bajó cinco enteros, perdiendo tres Fénix. Las acciones de Viesgo, Iberduero y Fecsa grandes bajaron dos, Chorro, H. Española y Sevillana, uno, y Unión Eléctrica Madrileña, dos cuartillos, mientras que sólo consiguieron mejorar el precedente Reunidas y H. Cantábrico, que alzaron un entero. Los demás valores cotizados repitieron el cambio.

Más irregular todavía apareció el sector de arbitraje, en el que estuvieron sostenidos los títulos mineros, la que todos repitieron sus cambios anteriores, salvo Rif, que cedió cinco puntos. Entre los químicos fue nota saliente Española de Petróleos, que recuperó nueve enteros, subiendo uno Cros, en tanto que Energía y Explosivos cedieron un entero. Hidro Nitro se mantuvo sin variación. Y en cuanto al sector siderúrgico, tras de frenar el día anterior Hornos su baja de las últimas fechas, ayer consiguió recuperar cinco enteros, quedando al cierre a 119, manteniéndose Auxiliar.

En Bancos, lo más destacado fue la baja de 26 enteros en Popular, después de las notas bancarias de estos días, desmereciendo también el Rural dos enteros y medio, e Hispano, que cede dos. Los restantes títulos hechos se limitaron a repetir el cambio del día anterior, excepto Mercantil, que operó sin derecho, bajando 420, hasta 395. Como el cupón se hizo ayer a 285 pesetas, las acciones perdieron dicho importe y seis enteros y medio más.

Francamente flojos los títulos de alimentación, con bajas de siete enteros en Azucarera y cinco en El Águila, a 685.

En el resto del mercado, lo más saliente ha sido la baja de 400 puntos en Unión y Fénix, que quedan a 5.200; de 15 en Portland Valderrivas, y el alza de 11 enteros en Galerías Preciados. Las acciones de Telefónica bajaron un entero más, con cierre a 170 por 100.

En el mercado de cupones la tónica ha sido sostenida, destacando los del Mercantil, que subieron 15 puntos, al operar a 285 pesetas. Repitieron los del Banco General, a 333; Telefónica, a 22,50; Cementos del Cinca, a seis; Filmófono, a 150, y Continental de Valores, a 14, cediendo tres puntos, los de Tafisa, al operar a 93 pesetas. Hicieron su primer cambio los de Cointra, a cinco pesetas, perdiendo las acciones al descontar el cupón dicho importe y un entero más.

## BOLSA DE MADRID

	Cam- bio	Dife- rencia		Cam- bio	Dife- rencia			
<b>Fondos Públicos:</b>								
Interior A .....	91,25	=	El Carmen .....	145,—	=			
Exterior A .....	102,50	=	El Encinar Reyes .....	55,—	=			
Amort. 4 % 1908 .....	106,75	=	Vallehermoso .....	206,—	=			
» 1952 .....	102,—	=	Fisa .....	190,—	=			
» Nov. 1951 .....	101,25	= 0,25	Hispana, preferentes .....	100,—	=			
» Jun. 1953 .....	102,—	=	Metropolitana .....	186,50	=			
» Jul. 1951 .....	99,—	=	Menfis .....	110,—	=			
» 3 % 1928 .....	95,50	+ 0,25	Rubán .....	154,—	=			
L. Colonización .....	99,50	=	Urbis .....	94,—	=			
R. Nacional .....	103,—	= 0,25	Vacesa .....	152,—	=			
Renfe .....	102,50	=	Urb. Metropolitana .....	790,—	=			
Ayuntamiento 1914 .....	96,50	=	<b>Cartera:</b>					
» 1918 .....	92,—	=	Insa .....	115,—	=			
» 1923 .....	88,—	=	G. Inversiones .....	202,—	=			
» 1929 .....	83,—	=	Vamosa .....	115,—	=			
» In. 1931 .....	85,—	= 1,—	<b>Mineras:</b>					
» En. 1931 .....	85,—	= 1,—	Rit .....	370,—	=			
» 1941 .....	78,50	= 0,50	Rio Tinto .....	190,—	=			
» 1946 .....	80,—	=	Duro-Felguera .....	183,50	=			
Empresa M. T. ....	87,—	=	Guindos .....	70,—	=			
Trasat., May. 1926 .....	76,—	=	Ponferrada .....	600,—	=			
E. Majzen .....	72,25	=	<b>Monopolios:</b>					
Tánger-Fez .....	78,—	=	Campa .....	172,50	=			
Marruecos .....	58,—	=	Tabacalera .....	225,—	=			
Céd. Hipt. 4 % .....	88,—	= 1,—	<b>Navales:</b>					
— — S/A .....	92,75	=	C. Naval, ordinarias .....	93,—	=			
— — S/B .....	91,—	+ 1,—	Trasatlántica .....	61,50	=			
— — S/O .....	90,75	= 1,25	Pebsa .....	116,—	=			
— — 4 % exent. ....	100,50	= 0,75	Transmediterránea .....	170,—	=			
— Local Inter. ....	100,50	+ 1,—	Naval de Levante .....	118,—	=			
— — Lotes .....	104,25	+ 0,25	<b>Papeleras:</b>					
— — Preferentes .....	107,—	=	P. Española .....	415,—	=			
<b>ACCIONES</b>								
<b>Bancos:</b>								
Exterior .....	587,—	=	P. Reunidas .....	155,—	=			
Central .....	1.024,—	=	<b>Químicas:</b>					
Esp. Crédito .....	1.088,—	=	Cepa .....	208,—	=			
General C. e I. ....	409,—	=	Cros .....	307,—	+ 1,—			
Hispano Americano ..	935,—	= 2,—	Energía I. A. ....	170,—	=			
Ibérico .....	787,—	=	Explosivos .....	250,—	=			
L. Quesada .....	811,—	=	Fosforera Española ..	190,—	=			
Mercantil e Industrial	395,—	= 35,—	Hidro-Nitro .....	115,—	=			
Popular Español .....	730,—	= 20,—	Iber Nitrogeno .....	73,—	=			
Rural y Mediterráneo	276,50	= 2,50	Perfumería Gal .....	530,—	=			
<b>Eléctricas:</b>								
E. Viesgo .....	239,—	= 2,—	Insular Nitrogeno ..	131,—	=			
Langreo, ordinarias ..	215,—	=	Q. Canarias .....	156,—	=			
E. Leonesas .....	200,—	= 5,—	Manuf. Foto .....	170,—	=			
Reunidas Zaragoza ..	181,—	+ 1,—	E. Petróleos .....	546,—	+ 9,—			
Enher .....	152,—	=	Proquisa .....	150,—	=			
Fecsa, g .....	308,—	= 2,—	Dow Unquinesa .....	164,—	=			
Fecsa, p .....	315,—	=	U. Resinera .....	166,—	=			
Fenosa .....	274,—	= 3,—	<b>Seguros:</b>					
Hidro Cantábrico .....	200,—	+ 1,—	Hermes .....	540,—	=			
Hidro Cataluña .....	199,—	=	Unión y Fénix .....	5.200,—	= 400,—			
Hidro Chorro .....	182,—	= 1,—	<b>Metalúrgicas:</b>					
Hidro Galicia .....	360,—	=	Seat .....	265,—	=			
Hidro Española .....	363,—	= 1,—	A. Hornos .....	119,—	+ 1,—			
Iberduero, ordinarias	399,—	= 2,—	Aluminio Ibérico .....	95,—	=			
Moncabril .....	141,—	=	Auxiliar F. C. ....	129,—	=			
S. Nansa .....	147,—	=	M. Santa Ana .....	92,—	=			
S. Sil .....	300,—	=	C. Metalicas, ordinari	55,—	=			
Sevillana .....	213,—	= 1,—	I. Santa Bárbara .....	90,—	=			
Unión E. M. ....	250,—	= 0,50	M. Met. Madrileñas ..	27,—	=			
<b>Alimentación:</b>								
Rústicas .....	70,—	=	Material y Const. ....	100,—	=			
El Águila .....	685,—	= 5,—	Española Zinc .....	75,25	=			
Azucarera General ..	168,—	= 7,—	Fasa .....	590,—	=			
Ebro .....	492,—	=	Maquinista T. y M. ....	95,—	=			
<b>Comercio:</b>								
Galerías Preciados ..	830,—	+ 11,—	<b>Telefonía:</b>					
<b>Construcción:</b>								
C. Alba .....	220,—	=	Marconi .....	112,—	=			
Cantabria .....	140,—	=	Telefónica .....	171,—	=			
Portland Valderrivas	600,—	= 15,—	<b>Textiles:</b>					
Ladrillos Valderrivas	235,—	=	Caitasa .....	103,—	=			
Hidrociivil .....	79,—	=	Pefasa .....	105,50	=			
C. G. Española .....	10,—	=	Sniace .....	300,—	=			
Dragados y Construc.	340,—	=	<b>Transportes:</b>					
Alcázar .....	79,50	=	Aviaco .....	66,50	=			
Asturiana .....	76,—	=	Metro .....	190,—	=			
Bami .....	108,—	=	<b>BOLSA DE PARIS</b>					
Ceisa .....	116,—	=	Los títulos nacionales tuvieron dinero abundante, tras una tónica inicial de incertidumbre. La mayor parte del papel francés se inscribió con ganancias al cierre, destacando los títulos eléctricos.					

## BOLSA DE PARIS

Los títulos nacionales tuvieron dinero abundante, tras una tónica inicial de incertidumbre. La mayor parte del papel francés se inscribió con ganancias al cierre, destacando los títulos eléctricos.

Air Liquide .....	839	Esso Standard .....	207
Bq. de Paris et Pays-Bas	348	Galerías Lafayette .....	502
Cie. Gen. Electric .....	600	Rio Tinto Zinc .....	198
Francaise de Petroles .....	218	Ciments Français .....	174,50
Pechiney .....	162	Ciments Lafarge .....	345
Au Printemps .....	336	Cofirep (A) .....	47,50
Rhone Poulenc .....	371	Saint Gobain .....	247,25
Thomson-Houston .....	214,10	Ugine .....	267
Chargeurs Reunis .....	158,10	Schneider et Cie .....	250

## FRUTAS Y HORTALIZAS ESPAÑOLAS

### Mercado de Londres

(Precios mayoristas en chelines por cajas)

Naranjas «navels», 126, 38 a 40; 150, a 38; 176, a 40; 200, a 46.	
Mandarinas, 168, 23 a 24; 144, a 24.	
Melones (20 kilos), «verdes», 32 a 38.	
Tomates (ceretos), 14 a 18; «canarias», 11 a 14.	

BANCO DE SIERO  
(Información de Comtelsa)

## Hidroeléctrica Española, S. A.

### DIVIDENDO ACTIVO

A partir del día 1.º del próximo mes de enero, y contra entrega del cupón 113, se pagará, con cargo a los beneficios del ejercicio 1963, por mediación de los siguientes Bancos y Sucursales: Vizcaya, Español de Crédito e Hispano Americano.

Acciones ordinarias números 1/6.001.537, 7.001.795/7.031.877, 8.036.432 al 8.042.219, 9.191.109/9.607.174 y del 10.979.629 al final.

Líquido a pagar por cada acción, libre de impuestos, ptas. 30,00. Acciones ordinarias núms. 6.001.538/7.001.794, 7.031.878/8.036.431, 8.042.220 al 9.191.108 y 9.607.175/10.589.684.

Líquido a pagar por cada acción, libre de impuestos, ptas. 16,25. Acciones ordinarias núms. 10.589.685/10.979.628.

Líquido a pagar por cada acción, libre de impuestos, ptas. 8,125.

### DIVIDENDO PASIVO

Acciones emisión junio 1963.

Se recuerda a los señores accionistas suscriptores de 389.944 acciones (desembolso parcial), que el segundo dividendo pasivo de 250 ptas. deberá hacerse efectivo, del 15 de los corrientes hasta el 15 de enero próximo, en cualquiera de las oficinas centrales y sucursales de los Bancos arriba indicados.

### INTERESES OBLIGACIONES

En cualquiera de las oficinas centrales y sucursales de los Bancos antes indicados se pagará, contra entrega del cupón corriente y con deducción de impuestos, excepto el de negociación, a partir del día 1.º de enero próximo, a las obligaciones emisión enero 1963, 5,06 por 100 anual. Madrid, 10 de diciembre de 1963.—Secretaría General.

## Hidroeléctrica Española, S. A.

### OBLIGACIONES SERIE 16.ª, EMISION 7 DE OCTUBRE DE 1960

Habida cuenta de la tramitación que exigen las operaciones de amortización extraordinaria de obligaciones de la serie 16.ª y la suscripción de acciones de la Sociedad, y dada la proximidad del cierre del ejercicio, se recuerda a los señores tenedores de dichas obligaciones interesados las efectúen en breve plazo a través de los Bancos de Vizcaya, Español de Crédito e Hispano Americano, a fin de acelerar la rápida tramitación de la misma.

Igualmente se recuerda que el tipo de suscripción de las acciones de la Sociedad es de 341 por 100, es decir, 1.705 pesetas por acción, en las condiciones previstas en los anuncios de fechas 1 y 16 de noviembre de 1963, y que las acciones correspondientes a la citada operación disfrutará de los dividendos como acciones ordinarias que se perciban a partir del 31 de diciembre del corriente año.

Madrid, 10 de diciembre de 1963.—Secretaría General

# SUCESOS

## Tres niños de corta edad mueren por asfixia y quemaduras en un incendio en Palencia

**ERAN HERMANOS Y JUGABAN EN SU CASA CON UNA CAJA DE FOSFOROS, QUE ARDIO Y LES PRENDIO LAS ROPAS**

**PALENCIA.**—Tres niños de corta edad han perecido, por asfixia y quemaduras, en un incendio que se declaró en su domicilio.

Las víctimas, que eran hermanos, se encontraban en su casa, sita en el Prado de la Lana, en las afueras de esta capital. El mayor de ellos, Juan José Vega Ace-

ro, de cuatro años, jugaba con una caja de fósforos, que ardió, prendiéndole las ropas. El fuego se propagó a algunos enseres de la vivienda, lo que provocó fuerte humareda, que ocasionó la muerte por asfixia a los tres niños.

Estos son: el ya citado Juan José, de cuatro años; María del Pilar, de dos; y Juan Antonio, de cinco meses, hijos del matrimonio constituido por Juan Vega Salazar y Milagros Acero Manzanera.

Al producirse el suceso, la madre se encontraba realizando sus labores como asistente en una casa de las proximidades, mientras el marido, que había quedado al cuidado de los pequeños, se había ausentado breves momentos.

Se da la circunstancia de que la madre de los infortunados pequeños, al regresar de su trabajo, fue la primera en advertir el fuego que se había declarado en su vivienda. Penetró inmediatamente en la misma, con la natural angustia, aunque con gran presencia de ánimo, y logró sacar exánimes los cuerpos de sus tres hijos, que fueron rápidamente trasladados a la Casa de Socorro por un coche de bomberos que había sido avisado y que llegó en aquel momento al lugar del suceso.

### MADRID

## Un muerto y cuatro heridos en accidente de circulación en Puerta de Hierro

**UN TURISMO DE ALQUILER SE ESTRELLÓ CONTRA UN ARBOL**

En la carretera de La Coruña, entre Puerta de Hierro y el puente de los Franceses, el turismo matriculado M-339921, que conducía Eugenio Humanes-Chacón, de diecinueve años de edad, con domicilio en la plaza de Lavapiés, número 4, y en el que viajaban un hermano del conductor, Jesús Humanes, de diecisiete años, con el mismo domicilio; Dionisio Cabello Blanco, de veinte años, domiciliado en Tribulete, número 8; Esteban Izquierdo de la Cruz, de diecisiete, que vive en la plaza de Lavapiés; Lucio Bruño Arribas, de treinta y cinco, con domicilio en Doctor Espina, 14, y un hijo de éste, de tres años de edad, por causas desconocidas se estrelló contra un árbol.

En el accidente, excepción hecha de la criatura de tres años, todos los ocupantes del turismo resultaron lesionados. En la Casa de Socorro de Universidad el conductor del coche ingresó en estado gravísimo, falleciendo posteriormente en el Equipo Quirúrgico, y en el Hospital del Aire fueron atendidos los restantes ocupantes del turismo, calificándose de muy graves, reservadas y leves, respectivamente, sus lesiones.

### Chabolas y cornisas

Debido a la lluvia, en la mañana de ayer se registró el hundimiento de un grupo de chabolas situadas en la avenida de la Albufera, a la altura del número 207 de la citada vía. No hubo que lamentar desgracias de tipo personal; los bomberos efectuaron tareas de desescombro y derribo para evitar desgracias posteriores. Igualmente, en la plaza de San José se produjo el hundimiento de otra chabola, sin que tampoco se registraran desgracias personales. También por efecto del agua —como es casi inevitable hasta el presente— los bomberos acudieron a derribar las consabidas cornisas en la calle de Santísima Trinidad, Alonso Cano y en la plaza de Martínez Platé-rias.

## TIEMBLA LA TIERRA EN ITALIA

**ANCONA (Italia).**—Un temblor de tierra ha sacudido la región centro-oriental de Italia, provocando el pánico entre la población. No se han registrado víctimas, y los daños han sido muy ligeros.

En Macerata, a pocos kilómetros de Ancona, las monjas evacuaron a los huérfanos de un Instituto, al producirse resquebrajaduras en los muros del mismo.

En Acoli Piceno hubo tres sacudidas. (Efe.)

### LONDRES

## Cincuenta mil libras esterlinas en una cabina telefónica

**PROCEDEN DEL ROBO AL CORREO DE GLASGOW**

**LONDRES.**—Han sido encontradas en una cabina telefónica de la calle londinense Great Dover Street 50.000 libras esterlinas (8.400.000 pesetas), procedentes del famoso atraco del tren correo Glasgow-Londres.

La Policía encontró los billetes a consecuencia de una llamada telefónica anónima. Los billetes, en su mayoría de cinco libras, se encontraban en el interior de dos sacos viejos.

## Siete muertos por dos explosiones casuales en Manila

**EN VENEZUELA, UNA EXPLOSION EN UNA FABRICA DE FUEGOS ARTIFICIALES CAUSO TRES MUERTOS**

**MANILA.**—Siete personas han resultado muertas a causa de dos explosiones accidentales, ocurridas en dos puntos distintos de la capital, según informa la Policía manileña.

Seis operarios de una fábrica de oxígeno resultaron muertos al hacer explosión un tanque de gas en la ciudad de Dagupan, a unos 200 kilómetros al norte de esta capital, y un obrero de una Compañía de aceros resultó muerto en una explosión, ocurrida en uno de los patios de la fábrica. (Efe.)

### Tres muertos en una fábrica de fuegos de artificio

**SAN CRISTOBAL (Venezuela).**—A causa de una explosión registrada en una fábrica de fuegos de artificio han resultado muertas tres personas. El hecho ha sucedido en esta localidad, situada al pie de los Andes, en la región occidental de Venezuela.

La explosión fue provocada, al parecer, por la chispa de un cigarrillo. La fábrica ha quedado totalmente destruida, así como también otras dos casas próximas.

**Se estrella un reactor americano, pero el piloto se salvó**

**BASE AEREA DE EDWARD (California).**—El coronel Charles E. Yeager, primer hombre en rebasar la barrera del sonido, ha estado a punto de perder la vida. Tuvo que saltar en paracaídas de un reactor experimental cuando el aparato entró en barrena, estrellándose contra el suelo.

Yeager, jefe de la Escuela de Investigaciones Aeroespaciales, sufrió quemaduras en su cara y manos,

pero su estado es satisfactorio. Pilotaba un «NF-104-A» de entrenamiento para pilotos destinados a tripular aviones «X-16» cuando sufrió el accidente, a más de 30.000 metros de altura.

Un portavoz de las Fuerzas Aéreas dijo que Yeager se hallaba sólo a 2.000 metros del suelo cuando abandonó los esfuerzos para recuperar el control del aparato y saltó entonces en paracaídas. (Efe.)

**Tres barcos chocaron por la niebla, pero no hay víctimas**

**GLASGOW (Escocia).**—Tres barcos, uno sueco y dos británicos, han chocado a causa de la niebla en Dumbarton Rock, cerca de Glasgow.

El barco noruego es el «Arjeplog», de 10.805 toneladas, de Estocolmo, y los británicos, el «Spinell», de 654 toneladas, y el «Rowan».

El «Arjeplog» y el «Spinell» han sufrido ligeros daños, pero el «Rowan», daños de gravedad. (Efe.)

## HA SIDO LIBERADO EL HIJO DE FRANK SINATRA

**EL FAMOSO ACTOR HA PAGADO POR EL RESCATE 14.400.000 PESETAS**

**El joven, que permaneció con los ojos vendados desde su secuestro, ha estado sometido a somníferos, pero se encuentra perfectamente**

**LOS ANGELES (California).**—El raptado hijo de Frank Sinatra se presentó a primera hora de ayer en casa de su madre, en esta ciudad. (Efe.)

**Frank Sinatra hijo, en casa de su madre**

**HOLLYWOOD (California).**—El hijo de Frank Sinatra fue hallado en una calle desierta del barrio residencial de Bel Air, no lejos de la residencia de su madre, por un guardián de la Policía privada que patrullaba en aquel momento por el sector.

George C. Jones, el guardián, ha declarado que se hallaba patrullando en su coche por Bel Air cuando fue interpelado por un joven, que era el hijo de Sinatra.

«Un pañuelo que había servido para vendarle los ojos pendía del cuello del joven, que me dijo:

«¿Puede usted conducirme a Nimes Road?»

Algunos minutos más tarde el joven Sinatra se encontraba reunido con sus padres.

### Con los ojos vendados

El hijo del famoso actor manifestó a Jones que se le habían vendado los ojos inmediatamente después de su rapto y que, por tanto, no había podido ver nada durante todo el tiempo que duró su cautiverio.

«No he podido ver nunca el lugar donde me habían ocultado. Tampoco he podido ver a mis raptadores. Creo que se trataba de tres hombres y que, por su manera de obrar, debían de ser auténticos aficionados.»

Frank Sinatra padre ha declarado a su vez que había hablado dos veces con su hijo durante su detención.

«Sus raptadores no me habían permitido hablar con él mucho tiempo», declaró Frank Sinatra, que añadió: «Pregunté a mi hijo si se encontraba bien, y él me respondió que no corría ningún peligro.»

«Cuando lo raptaron —siguió diciendo Sinatra—, mi hijo no llevaba puestos calcetines y no llevaba más vestido que un simple jersey y un pantalón. Fue verdaderamente cruel por su parte haberlo llevado de esta forma.»

### Sinatra hijo, drogado

El doctor Rex Kennamer, llamado inmediatamente para reconocer al joven, ha declarado: «Este muchacho se halla en buenas condiciones. Sus raptadores no le han hecho mal ninguno. En estos momentos se encuentra en cama, recuperándose de las impresiones recibidas.»

El doctor Kennamer ha añadido que el muchacho había sido drogado por sus raptadores y que, por tanto, había permanecido durmiendo durante la mayor parte de su detención.

Por la noche, Frank Sinatra ofreció a los cincuenta periodistas que hacían guardia ante la casa de su mujer café, bocadillos y pasteles.

**El rescate y liberación, cronológicamente**

**RENO (Nevada, Estados Uni-**

dos).—Un amigo íntimo de Frank Sinatra padre, llamado William J. Raggio, ha explicado a los periodistas todo el proceso que siguió el actor y cantante para que su hijo fuera liberado.

El lunes, a las cinco menos cuarto (hora local), Sinatra recibió una llamada telefónica en el hotel de Reno en que se alojaba, en el cual el artista y su amigo estuvieron en vela toda la noche y la madrugada anterior en espera de noticias acerca del paradero del hijo de Sinatra.

El mismo hombre que había telefonado por la tarde volvió a llamar a la mañana siguiente, a las nueve y a las doce y media. Durante estas conversaciones telefónicas se realizaron las negociaciones del rescate, conforme dijo Raggio, que es fiscal del condado de Washoe.

A través de estas conferencias se le dieron instrucciones a Sinatra para que se dirigiese a una estación de servicio automovilística radicada en Carson City, en el Estado de Nevada. El autor de las llamadas le aconsejó que fuese acompañado por un amigo.

La ausencia de Sinatra del hotel no se anunció, mientras en Carson City el atormentado padre se ponía en contacto por teléfono dos veces más con los representantes de los raptadores de su hijo. La voz al teléfono siempre era la misma: una voz de hombre.

Finalmente, le dijeron a Sinatra que el precio que habían puesto al rescate de su hijo era de 240.000 dólares (14.400.000 pesetas). El representante de los secuestradores le dijo también que esperase ulteriores instrucciones en el domicilio que tiene en Los Angeles su primera esposa.

Inmediatamente después Sinatra regresaba a Reno, y a las seis de la tarde partía hacia Los Angeles, ciudad a la que llegó a las siete.

Se dijo entonces a Sinatra que se habían realizado los preparativos para que un correo depositase el dinero del rescate, conforme dijo Raggio. Se registró una llamada más a las diez de la noche.

A las dos de la madrugada Frank Sinatra padre partió del hogar de su antigua esposa en Los Angeles. Salíó en un automóvil que llevaba los faros encendidos. Arrancó tan rápidamente que dejó muy atrás al coche de los periodistas.

Treinta y cinco minutos más tarde Sinatra padre estaba de vuelta, y a los cuarenta y cinco minutos después su hijo estaba en su casa. (Efe.)

### Protección policiaca al compañero de Sinatra

**STATELINE (California).**—El «sheriff» de esta localidad fronteriza entre California y Nevada, donde fue raptado el hijo de Frank Sinatra, ha hecho saber que el trompetista John Foss, de veinticuatro años de edad, había sido colocado bajo la vigilancia de la Policía.

Según el «sheriff», John Foss —que integraba la orquesta del hijo de Frank Sinatra— es un testigo ocular demasiado importante para que se le dejen correr los riesgos de la presente situación.

# LOS DEPORTES

## Ya se conoce la selección española de balonmano que se enfrentará a Francia

EL PARTIDO TENDRA LUGAR EL SABADO POR LA NOCHE EN EL PALACIO DE DEPORTES

En los salones del Club Internacional de Prensa, la Federación Española de Balonmano ofreció ayer una recepción a los representantes de los medios informativos, con motivo del próximo encuentro España-Francia, correspondiente a la eliminatoria para el Campeonato del mundo.

En el acto, que presidió el doctor Carlos Albert, presidente de la Federación, acompañado de todos los miembros de su Junta directiva, el vicepresidente, Alberto San Román, hizo una rápida exposición de la marcha de este deporte en los últimos diez años, comentando las vicisitudes que atravesó el balonmano español desde sus comienzos, cuando se fundó la Federación Española en 1942 —cuando se practicaba la modalidad de campo, que fue desapareciendo paulatinamente por falta de terrenos de juego— hasta la primera competición en sala, el año 1952, de donde arranca el verdadero auge de este deporte en nuestro país.

La realidad es que en un plazo muy corto, el balonmano ha pasado a ocupar uno de los primeros puestos entre los deportes más populares de España, con más de once mil jugadores federados, cifra que se incrementa considerablemente si tenemos en cuenta las competiciones del Frente de Juventudes, tanto en pruebas escolares y las que organiza la Obra Sindical Educación y Descanso, con lo que se redondea una cifra superior a los 28.000 practicantes.

La labor realizada ha sido ardua, pero el entusiasmo superó todas las dificultades, y así surgieron nuevos Cursos de Preparadores, que vinieron a cubrir la misión importantísima de canalizar los esfuerzos individuales, pues —como lamentablemente ha ocurrido en tantos deportes— la

improvisación fue durante mucho tiempo el denominador común en el balonmano. Otra colaboración importantísima, como señaló ayer Alberto San Román, la ha prestado el Frente de Juventudes y el apoyo del Delegado Nacional de Deportes, José Antonio Elola, y Joaquín Agulla.

Especial atención se prestó a los encuentros internacionales en esta etapa. En ellos, más que resultados favorables frente a las selecciones de mediana categoría, se buscó, como era lógico, la enseñanza que podía ofrecer la confrontación con equipos fuertes. Por esto, a pesar de que en la actualidad el balonmano español se encuentra entre los ocho primeros del escalafón mundial, el palmarés arroja un saldo negativo, con ocho victorias, un empate y dieciséis derrotas, de los 28 encuentros disputados, con un tanteo de 440 goles a favor y 475 en contra.

### ELIMINATORIA CON FRANCIA

El próximo sábado, día 14, España se enfrentará a Francia en el partido de ida correspondiente a la eliminatoria para el Campeonato del mundo. Este encuentro, que tendrá como escenario el Palacio de Deportes madrileño, dará comienzo a las ocho de la noche. El partido de vuelta se jugará en París el 16 de enero, y el ganador de esta eliminatoria, en la que tendrá importancia decisiva —caso de registrarse una victoria de cada equipo— el gol average, se clasificará para la fase final, en la que intervendrán 16 equipos, divididos en cuatro grupos.

Francamente difícil se presenta esta confrontación con Francia, equipo que, indudablemente, está situado entre los de primera fila en el concierto internacional. El balance de los ocho encuentros disputados anteriormente entre ambas selecciones arroja un saldo netamente favorable a los galos, que vencieron en seis ocasiones, por una España y un empate. Pero los últimos resultados ya fueron más equilibrados, y España triunfó en el último choque, con motivo de la Copa Latina, que ganó nuestra selección. Difícil pronóstico, ya que ambos conjuntos se conocen perfectamente. Lástima es en este sentido, que haya correspondido enfrentarse entre sí a dos conjuntos tan calificados, lo que motivó una enérgica protesta de nuestra Federación ante el organismo internacional por este tipo de "sorteo" en el que se atiende principalmente a la proximidad geográfica.

Se está llevando a cabo una intensiva preparación de nuestros preseleccionados, de los que ha salido la lista definitiva: R. Vellilla (Atlético de Madrid) y Gimeno (Valencia), porteros; M. Medina, J. Alcalde, A. Linares y J. Fernández (Atlético de Madrid) y Buxeda (Sabadell), defensas; Harguindeguy y Villita (Atlético de Madrid), Aguirre (Gaztelueta) y Gil (Automovilismo), delanteros. Javier Loynaz, del Atlético de Madrid, ha sido designado como jugador número doce, y prosigue los entrenamientos con el resto del equipo.

Ha causado sorpresa la eliminación de José Luis García, pero

ha sido necesaria, ya que no está en su mejor forma y, además, no podía concentrarse, debido a sus ocupaciones particulares, para las sesiones de entrenamiento.

Nuestro balonmano se encuentra ante una prueba de singular importancia. Pero confiemos en que nuestros representantes consigan la clasificación para el grupo final, donde tendrá como adversarios a Checoslovaquia, Dinamarca y al vencedor de la eliminatoria entre Suiza y Luxemburgo, en la que los suizos son claros favoritos.

Román TORAN

### MONTAÑISMO

## Elola recibió la Medalla de Oro de la Federación

La Federación Española de Montañismo en pleno, presidida por don Félix Méndez, visitó anoche al Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, José Antonio Elola-Olaso, para darle cuenta de los acuerdos de la reciente Asamblea celebrada en Madrid y cumplimentar en primer término el unánimemente adoptado de entregarle la Medalla de Oro de la Federación.

Don Félix Méndez pronunció unas palabras de ofrecimiento de la valiosa insignia y explicó en ellas la gratitud de la Federación por el apoyo siempre encontrado en las primeras jerarquías deportivas, sobremanera en la expedición a los Andes peruanos y en

tantas otras empresas que han abierto a nuestros compañeros un verdadero camino en el aprecio y la consideración internacional.

"Ahora se nos tiene verdaderamente en cuenta —dijo—, y realmente podemos planear como lo hacemos y la llevará a cabo la Federación Castellana en 1965 una expedición al Himalaya."

En nombre de los sesenta mil montañeros españoles hizo entrega al señor Elola-Olaso de la Medalla de Oro, con la promesa de que esta juventud de alto espíritu ofrecerá nuevos éxitos a nuestro deporte.

El Delegado Nacional agradeció la distinción en breves palabras

## BULTACO

CEMOTO

## CAMPEONATO DE ESPAÑA DE MOTO-CROSS

CIRCUITO DE AYETE

SAN SEBASTIAN — 8-12-1963

## CATEGORIA MAXIMA

250 c.c.

## CAMPEON

ORIOI PUIG BULTO

BULTACO Serpa-S

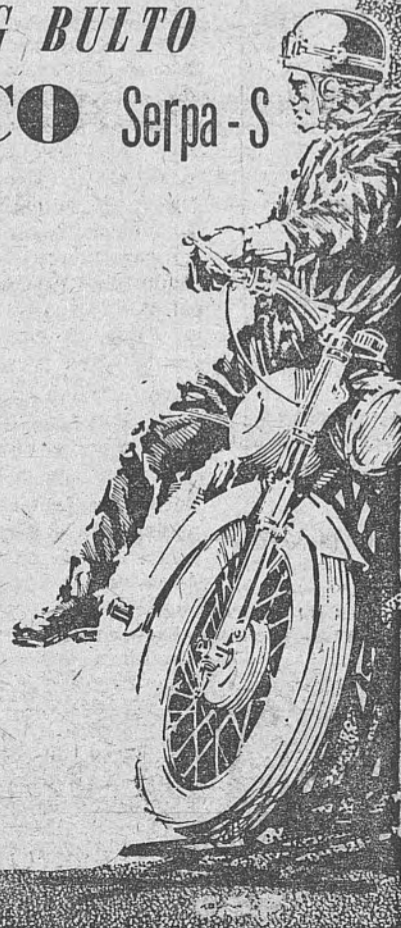
Sujeto a confirmación oficial

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA MADRID:

CAUCA

Acuerdo, 58  
Blasco de  
Garay, 41

Y...  
Galileo, 7



## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

Después de larga reunión, la Directiva del Málaga ha tomado el acuerdo de recusar al árbitro valenciano David, por su parcial actuación del pasado domingo en La Rosaleda, en el encuentro de Liga contra Granada.

Al jugador del Barcelona Antonio Zaldúa le fue robado ayer el coche mientras se encontraba visitando en el sanatorio a su compañero de equipo Pereda, recientemente operado de apendicitis. En el coche, Zaldúa tenía efectos valorados en cuatro mil pesetas.

El Hércules y el Hospitalet no han llegado todavía a un acuerdo sobre la fecha y el campo de su partido de desempate de la Copa del Generalísimo. El Club catalán propone Palma de Mallorca como terreno neutral, pero el Hércules no está conforme por ser demasiado largo el desplazamiento.

# EL BARCELONA FORZO UN PARTIDO DE DESEMPATE EN HAMBURGO

LOS AZULGRANAS, QUE JUGARON AL CONTRAATAQUE, SE VIERON AFECTADOS POR LA BAJA TEMPERATURA

El encuentro decisivo se jugará el próximo miércoles en Florencia

HAMBURGO.—Lo que no se esperaba ni por los más optimistas, un tercer partido de desempate—que se jugará en Florencia el próximo día 18—lo ha logrado ayer el Barcelona con su empate a cero en Hamburgo. Tras de su pobre resultado de empate a cuatro en Barcelona, en partido de ida, los alemanes—y otros muchos—consideraban al Hamburgo con la eliminatoria ya en el bolsillo. Pero los chicos de César han conseguido devolver a los teutones el empate a domicilio, sin goles esta vez, y han forzado un tercer partido que, lógicamente, ha de serles favorable. Al menos, cuentan con la elevación de moral lógica en el equipo que ya se consideraba casi eliminado.

El Barcelona ha planteado, como era lógico, un partido a la contra, a la defensiva, que le permitiera aprovechar alguna oportunidad que pudiera presentarse sin aceptar de antemano ningún riesgo.

Cuatro defensas, con Olivella de «escoba», una línea media que atendía más a la defensa que al ataque, y una línea ofensiva poco incisiva realmente, puesto que estaba muy reducida en número, limitada solamente a Re Kocsis y, en algunos momentos, Goyvaerts—ya que Fusté se ha dedicado a tareas de contención en casi todos los momentos—, ha sido la formación del Barcelona; formación que le ha dado—está a la vista—buenos resultados.

Los alemanes, por su parte, tampoco han descuidado la defensa, por lo que los barceloneses no han logrado—aunque ocasiones ha habido—ningún tanto, pero se han dedicado preferentemente al ataque, en el que no han obtenido los resultados apetecidos.

Mediado el primer tiempo parecía que el marcaje iba disminuyendo un poco en rigidez, puesto que se iba al de zonas, pero fue

sólo una ilusión de pocos minutos, ya que inmediatamente se volvió, por ambas partes, y ya hasta el final del encuentro, al más estrecho marcaje de pares, de hombre a hombre; Eladio, por ejemplo, ha sido el encargado de marcar al gran goleador tudesco Uwe Seeler; en más de una ocasión hemos encontrado a Eladio junto al área hamburguesa y ello por una obvia razón: Uwe Seeler había creído prudente retroceder en defensa de su marco y Eladio, con él, había avanzado.

A los cinco minutos del comienzo Goyvaerts perdió una buena oportunidad. Poco después Pesudo tuvo que arrojar a los pies de Uwe Seeler. Esto nos da la tónica del encuentro, ya que los ataques se han sucedido de puerta a puerta, con gran rapidez, si bien han menudeado más los ataques alemanes que los españoles. Pesudo ha tenido que jugarse el tipo en varias ocasiones, en alguna de ellas porque la pelota se le escapó de las manos y hubo de rectificar lo que, en realidad, no era fallo suyo, sino consecuencia de las condiciones del terreno—había nevado en Hamburgo poco antes y se jugaba a la temperatura de cuatro grados bajo cero—; el campo estaba en condiciones poco aptas para la práctica del fútbol; era muy difícil dominar la pelota y el fútbol, por ambos bandos, dejaba de ser precioso para hacerse duro, práctico, rápido; en muchas zonas era ya un mérito sostenerse en pie. En cuanto al frío reinante, piénsese que los dos guardametas han salido al terreno de juego con pantalón largo, ajustado a la pierna, para no quedarse entumecidos en pocos minutos.

Con el resultado nulo—pero muy positivo para el Barcelona—de empate a cero se llega al descanso.

En la segunda parte los alemanes se lanzan nuevamente en tromba sobre la puerta de Pesudo, pero el Barcelona sigue defendiéndose bien, aunque en algunos momentos el agobio es grande. Poco a poco el Barcelona se va serenando, al tiempo que los alemanes, contra el reloj, se van poniendo nerviosos. A Kocsis, tan pronto como pisa el área, le marcan dos jugadores, ya que los del Hamburgo no pueden olvidar que fue un gol suyo marcado en el último segundo del encuentro de 1961 el culpable del partido de desempate jugado en Bruselas, que dio entonces la eliminatoria al Barcelona.

No se han apagado las luces durante el descanso por miedo a la niebla que recientemente se dejó caer sobre este mismo terreno en partido de Liga nacional y obligó a suspender el encuentro en el segundo tiempo. Ahora la niebla ha caído un poco, pero no dificulta la visibilidad.

En poco tiempo se lanzan dos córners contra cada puerta, todos ellos sin consecuencias. Los alemanes lanzan muchos «globos» sobre la puerta de Pesudo, despejados con seguridad por los defensores azulgranas. En uno de ellos, Eladio—que marcó un gol en su propia meta en el partido de ida—al ceder un córner produce un gran susto a sus compañeros de defensa, ya que lo envía muy cerca del poste. Goyvaerts se encuentra en una posición intermedia, de defensa y ataque, mientras Fusté

y Vergés están francamente dedicados a la contención. La media barcelonista cuenta casi constantemente con cuatro o cinco hombres.

Posiblemente con unos cuantos grados más de temperatura el Barcelona, poco acostumbrado a jugar a bajo cero, se hubiera anotado el triunfo. Pero sus hombres estaban jugando en condiciones desfavorables. Re, por ejemplo, se cayó redondo al suelo en el momento de lanzar un córner, aunque se recuperó inmediatamente.

Llegan los últimos minutos, en los que ambos equipos tratan de forzar el gol que lo resolviera todo. Los alemanes se lanzan en tromba, pero no consiguen nada.

El Barcelona, pues, sigue en la competición, a pesar de los malos augurios subsiguientes al partido de ida y cuenta, además, con unos días más que le permitirán recuperarse del terrible esfuerzo de ayer.

A las órdenes del colegiado suizo Huber los equipos presentan las siguientes alineaciones:

BARCELONA: Pesudo; Foncho, Olivella, Eladio; Segarra, Gracia; Goyvaerts, Kocsis, Re, Vergés y Fusté.

HAMBURGO: Schnoor; Krug, Giesemann, Kubjuhn; Baehre, Dieter Seeler; Boysen, Bernd Doerfel, Uwe Seeler, Kreuz y Gert Doerfel. (Alfil.)

# EL SABADO COMENZARA LA ASAMBLEA NACIONAL DE CICLISMO

LA COMISION PERMANENTE APROBO ANOCHE EL ORDEN DEL DIA

En la reunión de la Comisión permanente de la Federación Española de Ciclismo celebrada anoche, se estudiaron los siguientes acuerdos:

Aprobar el orden del día para la Asamblea de Federaciones Regionales que tendrá lugar los días 14 y 15 del actual. Los puntos más destacados a tratar en dicha Asamblea son:

Designación de vocales de la Junta directiva.

Compromisos y contratos deportivos.

Licencias. Carreras.

Designación de Campeonatos.

Aprobación del proyecto del Reglamento del Colegio Nacional de Jueces Arbitros y Cronometradores.

Asimismo, se dio cuenta de los últimos nombramientos aprobados por la Delegación Nacional de Deportes. A saber:

Don Antonio Elorza, vicepresidente primero de la Federación Española.

Don Luis Knorr Elorza, como representante de marcas comerciales.

Don Enrique Cachón González, como vocal de Prensa de la Federación Española.

Don Ernesto Garbayo Fernández, presidente de la Federación Riojana.

Don Manuel Marchena Jiménez, presidente de la Federación Andaluza occidental.

Don Rafael Pazos Jiménez, nue-

vo presidente de la Federación Gallega.

Don Andrés Canals Perelló, nuevo presidente de la Federación Balear.

Por último, se dio a conocer la contestación dada a la Federación Australiana sobre el problema planteado entre los ciclistas amateurs y profesionales y su repercusión, dada su trascendencia, en el Comité Olímpico Internacional.

## DOCUMENTAL

### ATLETISMO

Jesse Owens, el gran as olímpico de todos los tiempos, ha designado a Bob Hayes, de Estados Unidos, como ganador de las pruebas de velocidad de los Juegos Olímpicos de 1964, que se celebrarán en Tokio.

### MOTOCICLISMO

El próximo domingo se disputará en Bilbao, organizado por la Real Peña Motorista de Vizcaya, una prueba de regularidad, en su segunda edición, para motocicletas y automóviles. La prueba es puntuable para el Campeonato Vasco-navarro. El recorrido comprenderá unos 175 kilómetros y el promedio probable se ha fijado en 50 kilómetros por hora. La prueba comenzará en Begoña y terminará en Las Arenas.

## ECOS DE LA DERROTA DE BEN ALI

Empresa Nacional de Telecomunicaciones S.A.

TELEGRAMA  
VIA ENTEL

DECE189/10

HELSINKI 34 10 1445

ELI

ELI CLASO DELEGADO NACIONAL DEPORTES MADRID

URGENTE

INDIGNO-INJUSTISIMO Y ESCANDALOSO FALLO CONTRA BENALI QUE  
CARGA TODOS LOS ASALTOS RUEGOLE GESTION DESEALIFICACION  
ARBITRO DE ACUERDO INFORMACIONES REMITO CORREO SALUDALE  
OLIVAN ENBAJADOS DE ESPANA

269

No es la primera vez, ni será la última—por desgracia para el deporte—, que un combate de boxeo se tuerce por derroteros amañados de antemano. Tampoco es la primera vez que en un «ring» se roba a un español un título y un triunfo. La historia del boxeo está escrita con páginas poco limpias y nada claras, por lo que pocos aficionados pueden llamarse a engaño en cuanto al desenlace que en Helsinki ha tenido la pelea del martes entre Ben Ali y Risto Luukkonen. Ben Ali, español y campeón europeo, ganó sobre el «ring», pero perdió en la decisión absurda del juez alemán Olhert, que regaló al finlandés el laurel continental. «Una equivocación la pue-

brazo», es el comentario amistoso de un periódico de Helsinki. «Un resultado escandaloso», ha sido la opinión general de los espectadores. Todo ello no quita que el título haya cambiado de manos. No sirve para que Ben Ali y el boxeo español hayan perdido el cetro continental. Pero alivia el disgusto. Y aún más lo alivia ese telegrama, ese grito justo y oportuno, esa presencia viva de un embajador español que, como notario, ha hecho constar su indignación, saliendo al paso de una injusticia cometida a un deportista español. La historia del boxeo, como es sabido, se escribe con renglones torcidos. Pero los españoles, dentro y fuera de un «ring», saben estar en su puesto. Con valentía. Con honestidad. Con orgullo.

## La jornada de ayer en los torneos continentales

### COPA DE CAMPEONES DE LIGA

En Roma:

Zurich, 2; Galatasaray, 2 (2-0 y 0-2).

### COPA DE CAMPEONES DE COPA

En Hamburgo:

S. V. Hamburgo, 0; Barcelona, 0 (4-4).

En Zagreb:

Dynamo Zagreb, 2; Glasgow Celtic, 1 (0-3).

En Wresham:

Borough United, 0; Slovan Bratislava, 1.

En Belfast:

Linnfield, 2; Fenerbahce, 0 (1-4).

### COPA DE FERIAS

En Lisboa:

Belenenses, 0; Roma, 1 (1-2).

(Los resultados entre paréntesis corresponden a los tanteos de los primeros partidos de la eliminatoria.)

## MUSICA

## Cercos, Halffter, Coria, Bernaola, Mestres y De Pablo, en el Instituto de Previsión

La música de vanguardia europea gira, en gran parte, alrededor del mundo germano. Si pensamos en los franceses—con Boulez en cabeza—, italianos, nórdicos o americanos que editan sus composiciones en Austria o Alemania nos encontraremos con un número muy considerable de nombres representativos. España no escapa a tal fuerza y así Cristóbal Halffter, Luis de Pablo, Bernaola y otros, tienen o tendrán publicación en editoriales de aquellos países. Por otra parte, centros como Darmstadt, Donaueschingen, Colonia, Baden-Baden y, en general toda la labor de las emisoras de radio de Alemania, son piedra base en el desarrollo y difusión de la música actual. Resulta así lógica la unión de las Juventudes Musicales, "Cantar y Tañer" y el Instituto Alemán de Cultura—con la suma de los micrófonos de Radio Nacional—para un programa como el de ayer, todo él dedicado a la joven música de España.

Bajo la dirección de Benito Lauret—en los casos que tal mester era preciso—un grupo excelente de instrumentistas llevó a buen puerto un concierto en el que tres de las cinco obras eran estreno total o madrileño. Antonio Gorostiza y Rafael Perianez, violines; Carlos Baena, "cello"; Juan Azcondabaitia, flauta; Máximo Muñoz, clarinete; Bartolomé Jaume, óboe; Santiago Méndez, saxofón; José Martín Porrás y Julio Magro, percusión, y Ana María Gorostiza, fueron, con Lauret protagonistas de las interesantes versiones.

Nada añadiremos a lo escrito sobre las dos obras que no eran estreno: "Sonata para violín" (1959) de Cristóbal Halffter y "Tramesa a Tapies" (1961) de José María Mestres Quadreny. El propio Halffter sitúa su obra en el punto inicial de su evolución. Esto es: estructura a lo barroco y sistema serial. En cuanto a la "Tramesa" de Mestres es un agudizado ensayo sobre la mínima cantidad de elementos.

Del mismo año 1961 es "Conjunt" de José Cercós, en el que se nos dan elementos tradicionales aislados dentro de una organización—o "talante", que es término menos comprometido—actual. En definitiva, un nuevo matiz, dentro de la amplia variedad existente en la producción del interesante compositor barcelonés en el que, a la hora de sumar variedades o buscar trasfondos, descubrimos una inevitable radicalidad romántica. (Hacemos

gracia del prefijo "post" pues todos nos entendemos.)

Miguel Angel Coria, acusa en cada una de sus breves y pulcras partituras un par de condiciones que permiten abrigar las más ciertas ilusiones: rigor y sensibilidad. Entre los músicos jóvenes es uno de los que más claramente nos causa la impresión de equilibrio entre "proyecto" y "realización". Podrá ser el primero de un determinado alcance, pero es perfectamente consciente y delimitado y toma cuerpo de una forma precisa. Se adivina pues en Coria una mente clara y lúcida. Sobre ello existe una sensibilidad que la mueve en un sentido de gran refinamiento musical. Buscador de bellezas sonoras Coria, dentro de los límites idóneos a las ideas iniciales, juega con materiales y procedimientos que, en sí mismos, podrán no ser nuevos, pero resultan atractivos por la "manera" de presentarlos y organizarlos. El más posweberniano de nuestros jóvenes en la desnudez de su ideal estético acusa en sus "Imágenes" (1963) inclinaciones de cuño impresionista (también aquí evito el "neo").

La serie de "Superficies" de Carmelo Bernaola alcanza su mejor madurez en la que, compuesta este mismo año, lleva el número 3. Su propósito de altar cohesión, fortaleza, variedad timbrica y flexibilidad a lo largo de un bien explicado discurso, se logra totalmente en esta obra, con mucha dosis de comunicatividad—como sucede en la de Coria—. Factor importante, pues sabemos que este valor no se consigue siempre, aun en obras magistrales en otros muchos aspectos.

En fin, el largo trabajo de Luis de Pablo, que dedica al crítico italiano Mario Bortolotto (de los primeros en su país), titulado "Censuras", apura una línea seguida por el compositor en las últimas obras. Línea de conciliación entre lo trabado y preciso y lo flexible y, en ocasiones, libre. La distribución variable de "acontecimientos sonoros" dentro de espacios determinados de tiempo—que ya animó "Polar"—vive con mayor enjundia en "Censuras" aun cuando "Polar" aparezca más atractivo en una primera impresión.

Y esto hay que destacar para terminar estas líneas: habrá que escribir sobre estas músicas con más calma y después del estudio de la partitura. Lo de hoy son sólo impresiones, primeras noticias. El éxito fue grande para todos: autores, intérpretes y organizadores.

Enrique FRANCO

## La B. B. más seductora, la B. B. más deliciosa, en "Una parisina", la película más divertida

Brigitte Bardot es hoy una estrella de interés nacional. Para su país, claro. Una estrella que proporciona al Fisco francés tantos ingresos en divisas, gracias a sus films, como la Renault fabricando automóviles... Una estrella cara..., pero que vale dinero.

B. B. es hoy un nombre internacional, que se pronuncia con la misma sonrisa significativa en España que en Japón, Rusia o Rumania.

Mercurio Films se dispone a presentarnos ahora, en eastman-color, una película titulada "Una parisina", que ha sido en todas partes una cabeza de lanza de su impacto, una rompedora de su inmensa popularidad.

"Una parisina", encantador, chispeante vodevil realizado por Michel Boisrond, nos ofrece la Brigitte Bardot que todos queríamos conocer. Una B. B. en su propia salsa de ingenuidad y picardía muy francesa... Con ella, en una película estupenda, deliciosa de punta a cabo, veremos muy pronto a Charles Boyer, otro astro mundial; Henri Vidal, un galán de primera magnitud; a la distinguida Nadia Gray, a Noel Roquevert y a otras destacadas figuras del cine francés, que hacen de "Una parisina" una cinta maravillosamente divertida que ustedes sabrán apreciar en todos sus matices exquisitos.

## CINE

¿LA RECONOCE?



MUY PRONTO VA USTED  
A TENER CON ELLA  
UNA CITA DELICIOSA...

LOS INSUPERABLES  
DIALOGOS DE  
"EL GATOPARDO"

Uno de los capítulos que mayores elogios ha recibido, en una película mundialmente galardonada y aclamada, es el tocante a los diálogos. Como ejemplo servirá esta frase, pronunciada con emocionante sinceridad por Burt Lancaster: «Pertenezco a una generación desgraciada, a caballo entre los viejos tiempos y los nuevos, y que se encuentra incómoda en ambos. Además, como usted habrá podido ver, no tengo ilusiones... Debemos retirarnos a un rincón y observar las piruetas y los saltos que los jóvenes dan alrededor de este catafalco... Nosotros fuimos los «gattopardi», los leones; los que nos sustituirán serán los chacales, las hienas; y todos, «gattopardi», chacales y ovejas, nos seguiremos creyendo la sal de la tierra.»

«El Gatopardo» obtuvo la Palma de Oro en el Festival de Cannes de 1963. Producida por Goffredo Lombardo para 20th. Century-Fox y dirigida por Luchino Visconti, está interpretada por Burt Lancaster, Alain Delon y Claudia Cardinale. «El Gatopardo» ha sido rodada en technirama y technicolor.

Presentada por la gran marca Radio Films, S. A. E., se estrenará próximamente.



¡Una sorpresa maravillosa para estas Navidades!

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

## AUTOMOVILES

ESCUELA España. Altonso XII, 58 Teléfono 2276344.

CALLAO. Escuela automovilista Preciados, 23. Duque Sesto 3 Teléfono 2224462.

ESCUELAS automovilistas. Rafael Alvarez. Plaza Santa Barbara, 4; Marqués Urquijo, 40.

## AUTOESCUELAS

PONS Profesores y profesores diplomados. General Pardiña 32 2764308.

## CONSULTAS

CLINICA antivenerea.

Fuencarral, 6. Blenorragea, impotencia, fimosis. (9.256.)

BIENORRAGIA, sífilis, debilidad, impotencia, análisis, operación fimosis. Duque Alba, 10. Clínica doctor Hernández. 2653446 (332.)

CLINICA Fuencarral. Especializada enfermedades genitourinarias, impotencia. Últimos tratamientos. Fuencarral, 88. (8.893.)

## GESTORIA

PONS Avenida José Antonio 30 bis. 2222980.

PONS General Pardiña, 32 2764206.

PASAPORTES, carnets. Residencia. Díaz-Arias. Montera, 26.

## HIPOTECAS

CAPITALISTAS, colocar vuestro dinero en hipotecas, buen interés. Exclusivas Arellano. Montera 10-12. 2312778.

HIPOTECAS, rapidez discreción Gadea Padilla, 61.

HIPOTECAS, 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23. Fadiña 58.

## VUEBLES

CAMAS metálicas, cómodas, cómodas, descanso perfecto. Fábrica.

Bravo Murillo, 52. Luca Tena 2.

## TELEVISORES

TELEVISORES, 475 mensuales, 8 días prueba gratuitamente. Servimos simple llamada. 2562479.

## TRABAJO

## OFERTAS

SE necesita para almacenar dependiente o ayudante de farmacia. Teléfono 231744 (19.599.)

## ENTRE DOS FUEGOS



Lili sabía español. Y por saberlo, vino a Madrid como secretaria de Steckler, un típico director general alemán. ¡Madrid! Lili soñaba con toreros, «bailaoras» y donjuanes, pero sus amigos fueron un camarero (Gila), un taxista (Manolo Morán), un fotógrafo ambulante (Juanjo Menéndez), un vendedor de corbatas (Mariano Azaña) y un limpiabotas (Venancio Muro). ¡Ah! Y un locutor de televisión (Alberto de Mendoza), al que sería injusto calificar de tímido. Entre Carlos y Steckler, a las primeras de cambio, estalló la an-

tipatía como una bomba. Lili fue al mismo tiempo el fulminante y la dinamita. Y en la explosión llevó la peor parte. ¿Qué hacer? Necesitaba dinero...

Pero vaya usted a ver «Una chica casi formal», de Ladislao Vajda, un film alegre, desenfadado, trepidante como su protagonista, la insuperable Liselotte Pulver, que usted recordará de «Una, dos, tres».

Una coproducción Chamartín-Fono Film, en eastmancolor, llena de gracia y picardía.

## Palacio de la Música

### PROXIMO LUNES, ACONTECIMIENTO

GRAN FUNCION DE GALA PATROCINADA POR LA DUQUESA DE ALBA A BENEFICIO DEL TALLER ESCUELA DE USERA



**3 AZAFATAS**  
DOLORES HUGH KARL PAMELA KARL LOIS  
HART O'BRIAN BOEHM TIFFIN MALDEN NETTLETON  
CON LA VOZ DE FRANKIE AVALON DIRECTOR: HENRY LEVIN

IRIS FILMS - M. DE MIGUEL - METROCOLOR - METRO-GOLDWYN-MAYER

PALMA DE ORO EN EL FESTIVAL DE CANNES 1963

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES CON 10 DIAS, POR TELEFONO. SE SIRVEN A DOMICILIO

¡YA LLEGAN POR LOS CIELOS DEL MUNDO, EN BUSCA DEL AMOR Y LA FELICIDAD!



**BURT LANCASTER**

SUPER TECHNIRAMA 70 mm

**EL GATOPARDO**

TECHNICOLOR

CLAUDIA CARDINALE y ALAIN DELON

PAOLO STOPPA - RINA MORELLI - ROMOLO VALLI - MARIO GIROTTI - PIERRE CLEMENTI - UGILIA MORLACCHI - IBA GALLI  
MARINO MASE - IVO GARRANI - LESLIE FRENCH - SERGE REGGIANI - GOFREDO LOMBARDI - LUCHINO VISCONTI

#### POR LOS CIELOS DEL MUNDO TRAS EL AMOR

Dolores Hart, Pamela Tiffin y Lois Nettleton forman el trío sensacional de la película «3 azafatas». Sus aventuras y desventuras amorosas tienen dramáticas y divertidas complicaciones a través de los cielos de medio mundo y en las más atrayentes capitales. Nueva York, París, Viena desfilan ante los ojos del espectador en un fas-

tuoso espectáculo de bello colorido, realizado por la panavisión, en esta colosal superproducción de Metro-Goldwyn-Mayer.

La Ópera de Viena y los palacios y jardines de esta hermosa ciudad, aspectos inéditos de un París siempre delicioso, sirven de fondo adecuado para las románticas aventuras de nuestras encan-

tadoras azafatas. Otras deslumbrantes secuencias de este film, que distribuye en España Iris Films M. De Miguel, han sido rodadas en el hermoso lago Worthersee, en Austria, en el que la práctica del esquí acuático por la bella Dolores Hart constituye de por sí un magnífico espectáculo.

## FALTAN 6 DIAS

### SAMUEL BRONSTON

PRESENTA

CHARLTON

AVA

DAVID

HESTON

GARDNER

NIVEN

## 55 DIAS EN PEKIN

70 MM SUPER TECHNIRAMA TECHNICOLOR (R)

LAS INVITACIONES PARA LA GRAN GALA DE ESTRENO PUEDEN RESERVARSE TELEFONEANDO A

224 15 85 - 250 10 16 - 259 01 05

## MUSICA

**ORQUESTA NACIONAL. FRUHBEC DE BURGOS. CANTANTES: LISE SORRELL, ADRIANA GEORGAS, HERBERT FLIETHER**

Viernes, 6,45 tarde, Palacio Municipal. Domingo, 11,30 mañana, Monumental Cinema. Localidades hoy, Palacio Música, de 9 a 17. Homenaje Wagner. CL aniversario nacimiento: «Oro del Rhin», «Walkyria».

## TEATRO

**TEATRO NACIONAL DE CAMARA Y ENSAYO**

Viernes 13 de diciembre, 11 noche, estreno de «Eva tras el biombo» (de Angel Escaraga), con Javier Loyola, Nela Conjiu, Carlos Villafranca y Elisa Ramirez. Dirección: Modesto Higueras. Invitaciones: teatro Maria Guerrero.

**MARUJA DIAZ**

en «Kiss me Kate» (Bésame, Kati), comedia musical de Cole Porter. Estreno en España. Próximo viernes. Teatro Alcazar. Dirección: José Tamayo.

**ALCAZAR.** — Viernes 13, a las 10,45 noche: Estreno en España. con la presentación de Maruja Diaz, de la famosa comedia musical americana Kiss me Kate (Bésame, Kati), de Cole Porter, con Juan Barbara, Mari Carmen Andrés, Luis Sánchez Polack (Tip), Venancio Muro, Luis García Ortega, José María Garsa, Trio Los Principes. Cuerpo de baile. Coreografía: Alberto Lora. Dirección musical: Benito Lauret. ¡Un nuevo espectáculo musical! Dirección: José Tamayo.

**BEATRIZ.** — (2253108.) 7 y 11: La pareja (de Jaime de Armiñán), con Guillermo Marin, Mari Carmen Prendes, Amparo Baró. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

**BELLAS ARTES.** — (Tel. 2324437. Edificio Circulo Bellas Artes.) 7 y 11: José María Roderó en Caligula (de Albert Camus), con Susana Mara, Carlos Ballesteros, José Bruguera, Manuel Escalera y compañía titular. Director: José Tamayo. (142 y 143 representaciones.) ¡En pleno éxito, por necesidades de programación, última semana!

**CALDERON.** — (2391333.) 7, 10,45: Revista. Antonio Casal, Juanito Navarro, Manolito Díaz: Todos contra ella (con Addy Ventura, Julio Riscal).

**CLUB.** — (Bajos Palacio de la Música.) 7, 10,45: Las separadas (de Alfonso Paso).

**COMEDIA.** — Compañía titular. 7 y 11: La bella Dorotea (de Miguel Mihura), con Susana Canales, Angel Pizarro y Elena María Tejero. Hoy, 100 y 101 representaciones. ¡Clamoroso éxito!

**COMICO.** — Compañía Maria Fernanda D'Ocón. Hoy jueves, 10,45: Antígona (de Anouilh), con Carlos Muñoz, Valeriano Andrés y actor invitado Carlos Lemos.

**ESLAVA.** — (2311964.) 7 y 10,45: Nati Mistral en la farsa musical La Perrichola (de Lica de Tena y el maestro Moraleda), con Rafael Alonso y Guadalupe Muñoz Sampedro; «ballet» y coreografía: Alberto Portillo. Dirección: Luis Escobar.

**ESPAÑOL.** — (2212247.) Hoy, 10,45 noche: La prudencia en la mujer (de Tirso de Molina), con Carmen Bernardos, Armando Calvo y Angel de la Fuente.

**GOYA.** — Todos los días, 7 tarde y 10,45 noche, gran éxito de Lola Membrives en El río se entró en Sevilla (de don José María Pemán).

**INFANTA ISABEL.** — (2214778. Metro Banco, salida Barquillo.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta a Maria Cuadra, Rafael Arcos y Rafael Navarro en Sí, quiero. El mayor éxito de Paso. Con Luisa Rodrigo, Elías y Rosita Palomar. ¡Alegría! ¡Optimista! ¡Divertidísima! «De todas las obras de Paso, ésta es la mejor.» (Llovet, «A B C»). «Un auténtico éxito; de los de verdad.» (García Pavón, ARRIBA.)

**LARA.** — (2211631.) 7 y 10,45: Conrado Blanco presenta a Pepita Serrador y Narciso Ibáñez Serrador, con Carlos Casaravilla, en Aprobado en inocencia (de Luis Penafiel). ¡Un éxito de clamor! Hacia las 200 representaciones.

**LATINA.** — Nueva compañía titular de revista Colsada. Hoy jueves, 10,45, noche, sensacional estreno: Esperame en la Luna (una revista de «altura»), de Giménez García y Allen, música maestro Laurentis, con Finita Ruffet, sugestiva y escultural vedette; Luis Cuenca, el cómico de la gracia supersónica, y el gracioso Pedro Peña.

**MARAVILLAS.** — (Compañía revistas Zori-Santos, con Licia Calderón.) Jueves, 10,45, noche, estreno: Me lo dijo Adela (de Manuel Baz y Fernando García Morcillo).

**MARQUINA.** — (Prim, 11. Teléfono 2318467. Compañía Fernando Fernán Gómez.) Hoy jueves, 7 y 11: El capitán Veneno (de Pedro A. de Alarcón; adaptación teatral de Víctor Ruiz Iriarte).

**MARQUINA.** — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) Viernes, 11 noche: Rosario en un recital extraordinario de danza y poesía flamenca. Localidades, en taquilla.

**MARQUINA.** — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) Lunes 16, 7 tarde. Concierto de violin. José Luis García Asensio interpretando Vitali, Beethoven, Ysaie, Stravinsky y Paganini. Localidades en taquilla.

**MARTIN.** — (Revistas Muñoz Román.) 6,45 y 10,45: ¡Qué cuadro el de Velázquez esquina a Goya! Exito extraordinario.

**RECOLETOS.** — (Tel. 2269878.) 7 y 11. Antonio Prieto, Esperanza Grases, Gabriel Llopert, presentan la obra más genialmente alegre y divertida de Pirandello: El hombre, la bestia y la virtud (versión española de Ildefonso Grande). Dirección de escena: Víctor Andrés Catena. Gran éxito de crítica y público.

**REINA VICTORIA.** — 7, 11: Ana-lia Gadé y Vicente Parra en La carraca. Versión de Claudio de la Torre. Dirección: José Osuna.

**VALLE INCLAN.** — (Torre Madrid. 2411389.) 7, 10,45: Conchita Montes presenta un éxito mundial: Mary, Mary. Trece semanas triunfales. Lunes noche, descanso compañía.

**ZARZUELA.** — (Tel. 2214341.) 7 y 10,45: Celia Gámez presenta la revista de gran espectáculo Buenos días, amor (de Rigel. Arozamena y maestro García Segura), con Chicho Gordillo, Jovita Luna, José Luis Coll, Georg Koen y Maria Martín. Dos grandes «ballets». Coreografía: Ricardo Ferrante. Dirección escénica: Angel F. Montesinos. Supervisión: Celia Gámez. Localidades 5 días antelación. Autorizado mayores 18 años.

## CIRCO

**CIRCO PRICE.** — (Tel. 2314607.) Hoy jueves, 4 tarde: Gala infantil con precios reducidos para todos los niños y muchos obsequios y juguetes. 7 y 10,30: «Circo y fieras», con Los trapeacios luminosos de París, Les Zengannos, Feroces leones del Congo, Los chimpancés de Knie, Troupe Urbans, Trio Martinis, Las pelomas de Miss Desi, Les Arandys, Pemp Bros, The Skyroll, Milanes, The Hartons Bros, Emy, Goti y Cafamón. ¡15 atracciones internacionales! (Apto.)

**ALBENIZ.** — 6,15, 9,45: La conquista del Oeste (technicolor). Cinerama apto todos los públicos. (Pases película: 6,25, 9,55.) Domingo, 11 mañana, función especial.

**ALCALA.** — La colina de los diablos de acero y Cómo atrapar a un marido.

**ALCANTARA.** — Los culpables y Juicio a puerta cerrada.

**ALEXANDRA.** — El día y la hora.

**AMAYA.** — El último Edén.

**APOLLO.** — Aventuras de Tomas Lieben y Noches de Casablanca.

**ARGUELLES.** — 5: Un mono en invierno (Jean-Paul Belmondo, Jean Gabin).

**ASTUR.** — Garbancito de La Mancha y Taras Bulba.

**AVENIDA.** — (2217571.) 7, 10,15: Venus imperial (Gina Lollobrigida, Stephen Boyd). Technicolor, supertecnirama 70.

**AZUL.** — La Camparsita y Me enamoré de una bruja.

**BAHIA.** — El trapisondista y Cerco de fuego.

**BARCELONA.** — 7, 10,30: Un mono en invierno (Jean-Paul Belmondo, Jean Gabin).

**BECERRA.** — Noches de Casablanca.

**BEQUER.** — Aventuras de Tomas Lieben y Noches de Casablanca.

**BELLAS ARTES.** — Sol de verano.

**BENAVENTE.** — Sheriff, hora H, y Vacaciones para enamorados.

**BENLILU.** — 7 y 10,45: Días de vino y rosas (Jack Lemmon).

**BILBAO.** — Sol de verano.

**BULEVAR.** — El último Edén.

**CALIFORNIA.** — Pánico en la escena y Horizontes de grandeza.

**CALLAO.** — Jueves y sábados, 4,15. Domingo, matinal 12: Ali y el camello (2.º episodio, A través del desierto) y El último rinoceronte (ambas color).

**CALLAO.** — 6,30, 10 (Pases película: 6,55, 10,20): Vidas borrascosas (color). Décima semana. Últimos días.

**CANDILEJAS.** — Espía por mandato y El día y la hora.

**CAPITOL.** — 7, 10,30: La verbena de la Paloma (eastmancolor, diáscopo). Conchita Velasco, Vicente Parra.

**CAPRI.** — (2521069.) 4,30: Me lo das de hoy y El día y la hora. Primer reestreno.

**CARLOS III.** — La taberna del irlandés.

**CARRETAS.** — 10 mañana: Panorama desde el puente. Una cara con ángel.

**CARTAGO.** — (2577023.) 7, 10,30: El día y la hora (Simone Signoret, Stuart Whitman, Genevieve Page).

**CERVANTES.** — El terrible Mr. Cory y Fedra.

**COLISEUM.** — 6,45, 10,15: Con faldas y a lo loco (de Billy Wilder), Marilyn Monroe, Tony Curtis, Jack Lemmon. ¡Exito mundial!

**CONCEPCION.** — Los cuatro jinetes del Apocalipsis y Un mono en invierno.

**CONSULADO.** — La taberna del irlandés.

**COPACABANA.** — Te doy mi vida y Cualquier día en cualquier esquina.

**CRISTAL.** — (2345107.) Confortable, continua: Un mundo para mí. Misión en la jungla.

**CHAMBERI.** — Aventuras de Tomas Lieben y Noches de Casablanca.

**DOS DE MAYO.** — 5: Detective con faldas. Las cuatro verdades.

**EMPERADOR.** — Cariño mío, y Chicago, año 30.

**ESPRONCEDA.** — Susan Slade y Cuando el hampa dicta su ley.

**EUROPA.** — Edison, el hombre, y Billy el Niño.

**FANTASIO.** — El monstruo de Creta.

**FUENCARRAL.** — 7, 10,30: Página en blanco (Cary Grant, Deborah Kerr, Robert Mitchum, Jean Simmons). Technicolor, technirama.

**FELIPE II.** — Cinco marinos contra cien chicas y El cabo del terror.

**FIGARO.** — El monstruo de Creta.

**FLORIDA.** — Sabina y El hijo del capitán Blood.

**GALILEO.** — Susana, pura nata, y Cerco de fuego.

**GAYARRE.** — La Revoltosa.

**GONG.** — 4,30, 6,30: Marisol, rumbo a Río. Tolerada.

**GONG.** — 8,30, 10,30: Eddy Duchin Story.

**GRANADA.** — Aventuras de Tomas Lieben y Noches de Casablanca.

**GRAN VIA.** — 7, 10,30: Una chica casi formal (Liselote Pulver). Eastmancolor.

**IBIZA.** — El hijo del caído y II Festival del Pájaro Carpintero.

**IDEAL.** — 4: Días de vino y rosas (Jack Lemmon, Lee Remick). Pases: 4, 6, 8 y 10,15.

**MUNOZ SECA.** — (2315141.) 10 mañana: La venganza del Zorro, Taras Bulba. Tolerada.

**NARVAEZ.** — ¡Oh, los hombres! y Cuando el hampa dicta su ley.

**ODEON.** — Vacaciones en Acapulco y Sol de verano.

**ORAA.** — La evasión y Las cuatro verdades.

**PALACE.** — La Revoltosa.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 7, 10,45: El río del Búho.

**PALACIO DE LA PRENSA.** — ¿Qué fue de Baby Jane?

**PALACIO DEL CINE.** — El día y la hora.

**PANORAMA.** — El trapisondista y Cerco de fuego.

**PAVON.** — Viento del Sur y Los jóvenes canibales.

**PAZ.** — 6,30, 10: West Side Story (Natalie Wood, Rita Moreno). Superpanavisión S. E. Todd-ao. (Película: 6,45, 10,15.)

**PELAYO.** — (Fernández de los Ríos, 79. 2435050.) Reformado. continua 4: Bombas sobre Montecarlo, Río salvaje.

**PENALVER.** — Los jóvenes canibales.

**PEZ.** — Aventuras de Tomas Lieben y Noches de Casablanca.

**PLEYEL.** — Ruta de titanes y Trampa para Catalina.

**POMPEYA.** — La Revoltosa.

**POSTAS.** — Sucedió en lunes y Noches de Casablanca.

**PRINCESA.** — Sol de verano.

**PRINCIPE PIO.** — Viento del Sur y Los jóvenes canibales.

**PROGRESO.** — Chica para todo.

**QUEVEDO.** — (2231718.) Selecto, confortable, económico: La tela de araña, El sexto héroe.

**REAL CINEMA.** — El gran juego.

**REX.** — (2471237.) Continua de 11 a 6. Numeradas 7 tarde, 10,45 noche: Tarzán y el safari perdido. Tolerada.

**RIALTO.** — 7 y 10,30: El monstruo de Creta (Rossana Schiaffino, Bob Mathias). Technicolor.

**RICHMOND.** — Bolshoi ballet.

**RIVIERA.** — Siempre te quise y Las cuatro verdades.

**ROSALES.** — La Revoltosa.

**ROXY «A».** — ¿Qué fue de Baby Jane?

**ROXY «B».** — La taberna del irlandés.

**SAINZ DE BARANDA.** — Viento del Sur y Los jóvenes canibales.

**SALAMANCA.** — Un mono en invierno.

**SAN CARLOS.** — 4,30: La bella Lola (Sara Montiel) y Cerco de fuego (ambas, color).

**SAN DIEGO.** — Prohibido enamorarse y Cualquier día en cualquier esquina.

**SAN MIGUEL.** — 7 y 10,30: Carmen Jones (color, cinemascopio; Harry Belafonte, Dorothy Dandridge).

**SAN REMO.** — Bailando llegó el amor y Las cuatro verdades.

**SORRENTO.** — El duque negro y Cerco de fuego.

**SOL.** — 10 mañana: En la corte del Gran Khan (color, cinemascopio) y Su alteza la niña (color). Tolerada.

**TIVOLI.** — Usted tiene ojos de mujer fatal.

**TORRE DE MADRID.** — (2471657.) 7, 10,30: El gran juego (Gina Lollobrigida).

**UNIVERSAL CINEMA.** — Continua 6: El día y la hora (Simone Signoret).

## RADIO

**“LA VOZ DE MADRID”**

**MATINAL**

8,30: “Buenos días a nuestros amigos”. — 9,01: “Minutos para el hogar”. — 9,35: “Su dinero vale el doble”. — 10,31: “Rutas musicales”. — 11,31: “Cincuenta por ciento”.

**MEDIODIA**

12,05: “Calle de Alcalá”. — 13,08: “Temas españoles”. — 13,13: “Club de amigos de La Voz de Madrid”.

**SOBREMESA**

14,18: “Madrid, otoño”. — 14,30: “Diario hablado de Radio Nacional de España”. — 14,47: “Que usted lo pase bien”. — 15,01: “Cita en la tarde”. — 15,16: “La voz del deporte”. — 15,26: “Ritmos en colores”. — 15,49: “Parada española del disco”. — 16,06: “La voz del taxista”.

**TARDE**

17,02: “Noches de Madrid”. — 17,40: “SOS, noticia”. — 17,45: “La Voz de Madrid se pone a sus órdenes”. — 18,30: “Siempre ellas: las novias de España”. — 18,48: “Club de amigos de La Voz de Madrid”. — 19,25: “Madrid, otoño”.

**NOCHE**

20,15: “La nueva ola musical”. — 21,15: “Madrid, otoño”. — 21,25: “Música y palabras”. — 21,40: “La voz de la fiesta”. — 21,48: “Madrid, otoño”. — 22: “Diario hablado de Radio Nacional de España”. — 22,20: “La anécdota diaria”. — 22,36: “Sala de conciertos de la REM”. — 23,31: “Escenarios”. — 23,45: “Galería del jazz”. — 24,01: “Los ángeles cantan”.

## TVE

**JUEVES**

**SOBREMESA**

2,17: Primera página.—2,30: Páginas especiales.—3: Telediario.—3,30: Para vosotras.—4: Final del programa de sobremesa.

**INFANTIL**

4,02: Bugs Bunny.—4,10: Caravana.—5: Recreo.—6: Final del programa infantil.

**CULTURAL**

6: Academia TV.—7: Universidad TV.

**NOCHE**

7,30: Telefilm seriado.—8: Destino TV. 8,30: Bugs Bunny.—8,40: La familia por dentro.—8,55: Mundo ligero.—9: Enigma.—9,30: Telediario.—9,47: El tiempo.—9,55: Marcando el compás.—10: Perry Mason.—11: Concertino.—12,20: El programa de mañana.—12,23: Medianoche.—12,30: Cierre.

**VIERNES**

**SOBREMESA**

2,17: Primera página.—2,30: Páginas especiales.—3: Telediario.—3,30: Para vosotras.—4: Final del programa de sobremesa.

**CULTURAL**

6: Academia TV.—6,30: Bachillerato TV.—7: Campos y paisajes.

**NOCHE**

7,30: Estrellas de Hollywood.—8: Los viernes, concierto.—8,30: Bugs Bunny.—8,40: Campeones.—8,55: Mundo ligero.—9: Confidencias.—9,30: Telediario.—9,47: El tiempo.—9,52: Marcando el compás.—10: Espejo del destino.—11: La noche al habla.—12: Telediario.—12,20: El programa de mañana.—12,30: Cierre.